# CAGGIANO GESTIONO LA AUDIENCIA ILLIA-C. G. T.

• Información Página 2




Año I — Buenos Aires, Miércoles 17 de Junio de 1964 — Nº 318 — $ 7.—

# COPA DE EUROPA: ESPAÑA FINALISTA

• Información página 16

"NO ADMITO PREGUNTAS INSOLENTES", dijo esta mañana el doctor Arturo Sábato en un momento del interrogatorio entonces a cargo del diputado nacional Maglietti (UCRP). Previamente, el ex delegado personal del doctor Frondizi en YPF había hecho, ante la Comisión Investigadora de los Contratos Petroleros, una larga exposición de carácter técnico, con abundancia de citas estadísticas e incursiones político-doctrinarias

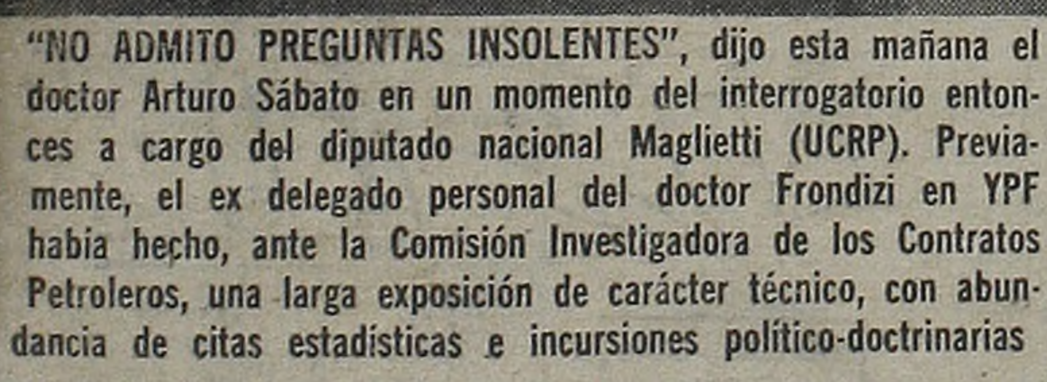
ULTIMO MOMENTO

## Juegan el Domingo

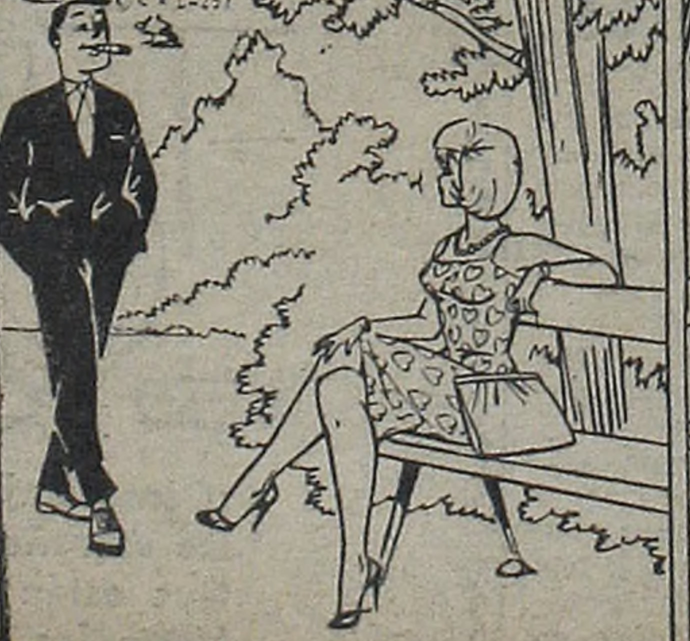
El partido entre Independiente y Huracán, que se había adelantado para mañana, se jugará recién el domingo, integrando el programa normal de esa fecha. La medida se adoptó hoy por la tarde y tiene motivo en la postergación del viaje de Independiente a Colombia. El comando de Millonarios, en cable enviado ayer, pidió la postergación del partido fijado previamente para el 24 del actual, sin exponer razones para tal actitud. Ofrecen las fechas del 7 o 14 de julio, con preferencia la primera, pero Independiente insistirá en que el cotejo revancha con los bogotanos se cumpla el 24 de junio, y en ese sentido se dirigirá al club coinformará a Millonarios.



EL AZUCAR DULCE. Gran afluencia de público se registró esta mañana en los distintos puestos móviles que la Dirección Nacional de Abastecimiento hizo funcionar para el expendio de azúcar y otros productos alimenticios. Todas estas operaciones fueron controladas por inspectores de esa Dirección, a fin de verificar el cumplimiento estricto de las disposiciones vigentes. (Inf. Pág. 2)











# Mañana Habrá Nuevas Ocupaciones: El Viernes Reuniránse Illia - C. G. T.

**La CGT pondrá en práctica mañana el operativo Nº 6 del Plan de Lucha. De acuerdo con las decisiones del Comité Central Confederal, se ha dividido el país en tres zonas (la A, B, y C), para las tomas de establecimientos por zonas, y durante la jornada de mañana se hará un paro general de 24 horas, que se iniciará a las 10, y comprenderá esta ciudad, Lanús, Avellaneda, Lomas de Zamora y Matanza. En las ocupaciones de establecimientos intervendrán fundamentalmente los gremios de Luz y Fuerza, Metalúrgicos, Textiles y de la Construcción. Entre tanto, se conocieron nuevos detalles de la gestión del cardenal Caggiano para reanudar el diálogo entre la CGT y el gobierno. Pudo saberse que el purpurado había conseguido una audiencia con el Primer Magistrado para el próximo viernes, pues el doctor Illia no quería recibir a la CGT estando en vigencia el Plan de Lucha, que primitivamente debía culminar mañana. Pero, el programa de acción de la Central Obrera fue prolongado hasta el día 28. La variante ofrece una incógnita: ¿Recibirá Illia a la CGT estando en vigencia el Plan?**

### • Una Desmentida

El secretario de Prensa de la CGT, señor Luis Angeleri, desmintió versiones periodísticas que "hacen aparecer al suscripto como hombre de enlace entre el señor cardenal Antonio Caggiano y la CGT", y niega que esté realizando entrevistas "con altos dignatarios de la Iglesia Católica". Expresa que "únicamente ha intervenido cuando la CGT entrevistó al señor Cardenal y a su solicitud, y al día siguiente, cuando a su requerimiento, y siempre en nombre de la CGT, entregó una síntesis de la documentación dejada el día anterior".

### • Jóvenes Católicos

"El que puede arbitrar las medidas conducentes a solucionar los males que aquejan a un grupo de sus hermanos, debe entregar todo lo que pueda en prosecución del bien común, aún si esto fuera en detrimento de su patrimonio, debe entregarlo y existe el derecho de reclamárselo". Tal lo vertido —entre otras cosas— por el Consejo Diocesano de Jóvenes de la Acción Católica de la Ciudad de Avellaneda en la declaración hecha pública hoy con relación a los sucesos que se vienen registrando en el campo gremial.

"Es evidente —dice— la existencia de injusticias sociales, bajos salarios con su consecuencia de hambre y miseria, aumento de los precios de los artículos imprescindibles, desocupación, etc., y ante tal realidad es que recordamos que todo ser humano tiene derecho a la existencia, a la integridad física, a los medios indispensables y suficientes para un nivel de vida digno, especialmente cuando se refiere a la alimentación, al vestido, a la vivienda y a los servicios necesarios, conforme con la dignidad humana".

"Sin embargo —añade el comunicado con respecto a la conciliación que propugna— sostenemos que esta paz no es un dejarse estar, frente a la realidad de que aquel que tiene algún derecho tiene asimismo (como expresión de su dignidad) la obligación de reconocerla y respetarla. La Iglesia, por medio de su Pastor, monseñor Antonio Caggiano, ha hecho un llamado y una exhortación a la paz y al diálogo fraterno, pero recordamos que también ha hecho una exhortación a la justicia, y las personas capacitadas para administrarla, tienen la obligación perentoria de imponerla".

### • Querella

El lunes, la CGT presentará la querella contra el general Lanusse en la Cámara Nacional Criminal y Correccional, cuerpo que debe sortear el juez que actuará en este proceso. Con ese motivo se está confeccionando el poder general para los asesores letrados que pedirán a la Secretaría de Guerra el texto completo de la disertación que dio origen a la querella.

## Hirohito Recibió al General Onganía

**TOKIO**, 17 (France Presse). — El comandante en jefe del Ejército Argentino, general Juan Carlos Onganía, fue recibido esta mañana en audiencia por el emperador Hirohito, del Japón, en el palacio imperial.

Después de esa recepción, el general Onganía visitó al primer ministro, Hayato Ikeda.

## Doña Bernardina Puebla su Soledad

Doña Bernardina Triñones de Sánchez, de 83 años, pasará los últimos años de su vida acompañada de ancianitos como ella, que también se han quedado sin nadie en el mundo.

Pero como en el mundo existe la comunidad de los hombres, el llamado de CRONICA formulado ayer en favor de esta viejita, ha tenido inmediata respuesta. La comuna de San Martín, por intermedio de su dirección de asistencia social, ha dispuesto un lugarcito para ella, tan indefensa y desvalida, en el Hogar de Ancianos San Martín, dependiente de dicha Municipalidad.

Allí será alojada doña Bernardina y así se cumplirán sus deseos: abandonar la soledad en que se encuentra desde que enviudó, sin tener hijos, hace más de 15 años, y compartir el tramo final de la vida con "personas ancianas como yo".

El señor Osvaldo Orlando, director de Asistencia Social de la Municipalidad de San Martín, enterado del caso de la señora de Sánchez, por nuestra nota de ayer, se interesó en el mismo y lo comunicó al intendente, señor Héctor Daniel Angueira, a quien sugirió dar alojamiento a la anciana en el Hogar mencionado, que está bajo su dirección.

Cuando el señor Orlando comunicó a doña Bernardina que se le iba a dar alojamiento en dicho Hogar, la anciana preguntó:

—¿Y, cuánto me van a cobrar? Tengo una pensión de 4.000 pesos y no quiero aprovecharme de nadie.

Costó un poco convencerla de que no debe abonar un solo centavo. Miró entonces en torno suyo, en la humilde y helada piecita que ocupa desde hace muchos inviernos y dijo:

—Bueno, entonces. Pero permítanme que done estos pobres muebles que tengo; y también la máquina de coser...

## Frutas y Azúcar a Precios Populares

Cinco unidades móviles de la Dirección Nacional de Abastecimiento llevaron esta mañana un relativo alivio a las amas de casas de algunas barriadas porteñas al otorgarle la facilidad de adquirir frutas y azúcar a precios aún terrenales. Los vehículos se instalaron, respectivamente, en las esquinas de Segurola y Elpidio González; Murguiondo y José Enrique Rodó; Thames y Corrientes; Gral. José Gersio Artigas y Obispo San Alberto y Directorio y José M. Moreno.

### • Por las Dudas

Posiblemente para evitar posibles odiosos privilegios, cada equipo móvil incluía la presencia de un inspector de la Dirección Nacional de Abastecimiento y dos de la Dirección de Frutas. De todos modos, la gestión de todos estos empleados se cumplió sin más incidentes que los que pudieran derivar del acoso que debieron sufrir cuando en cada uno de los barrios cundió la "excelsa noticia" como lo calificara una vecina de Thames y Corrientes, de que había fruta barata y azúcar "como para ir tirando...".

En tanto la mandarina se vendía esta mañana en los habituales carritos estacionados a 12,13 y 14 pesos el kilo, y la naranja a 14 y hasta 16 pesos, las referidas unidades móviles expendieron esta mañana tales productos a 10 pesos el kilo.

En cuanto al azúcar, se vendió a 37 pesos el kilo, mientras que este producto se estaba vendiendo en otras partes a 45 pesos el kilo,

## PERON ASISTIO A UN FUNERAL

**MADRID**, 17 (Associated Press). — El ex presidente Juan Domingo Perón, más delgado pero aparentemente en buen estado de salud, fue hoy a una misa de segundo aniversario de la muerte de un ex miembro de su gabinete, Angel C. Borlenghi. Perón fue acompañado de su esposa y otros argentinos residentes en Madrid. Fue una de las primeras apariciones desde que fue operado de la próstata aquí hace varios meses.





## Entregó un Kilométrico Memorial la CGE en Publicitada Conferencia

Conforme estaba programado se realizó en la sede del Instituto de Investigaciones Económicas y Financieras de la C.G.E., el acto mediante el cual el organismo entregó a la C.G.T. y a los titulares de los partidos políticos su "tercer informe del programa conjunto para el desarrollo agropecuario e industrial", que ha sido elaborado por la entidad en colaboración con el Consejo Federal de Inversiones.

El informe ahora preparado y ya en poder de la Central Obrera y de los agrupamientos cívicos, es una continuación de los producidos en 1962 y en 1963 y constituye, en suma, el fruto de un estudio concluido por 39 profesionales y economistas argentinos contenido en 2.015 páginas, con numerosos cuadros estadísticos y 83 gráficos que representan una evaluación del país tomado en su conjunto.

Sostiene, para la extensa síntesis, lo siguiente:

1) Falta cohesión en la política del P. E.

2) El del parlamento es un esfuerzo valorable pero estéril por falta de asesoramiento técnico.

3) Hay buena voluntad de parte del P. E. para la búsqueda de soluciones, pero falta participación efectiva de los sectores empresario y obrero.

4) No se conoce un calendario de realizaciones.

5) Se elude formar el Consejo Económic Social.

Entre los asistentes se contó con la presencia de los señores Luis Angeleri y Salvador Martino, de la C. G. T.; Bernardino Horme, del partido Social Agrario; Francisco Elsine, por Coniagro; Jorge Gebard, titular del Instituto de Investigaciones de la C.G.E.; Olegario Becera, del MIR; Juan José Guareschi, del partido Autonomista; Luis Lambert, presidente de la Cámara de Comercio, Industrias y Producción de La Pampa; Raúl Ondars, de UDELPA; Oscar Alende, de la UCRI; Rubén Blanco y Mario Grau, de la UCRP; Horacio Thedy y Camilo Muniagurria, del PDC; Vicente Solano Lima, del PCP y Antonio Caffiero y Lezcano, del partido Justicialista.

Los discursos, explicativos de los propósitos perseguidos, estuvieron a cargo de los doctores José Gelbart e Israel Dujovne, correspondiendo a éste hacer un breve resumen del tercer informe económico de la C.G.E.

Finalizada la disertación del Presidente de la Confederación General Económica, doctor Dujovne, se cedió la palabra a los representantes de los partidos políticos presentes.

En primer lugar dio su opinión el doctor Sueldo, por el Partido Demócrata Cristiano. "Creo, dijo, en nombre de mi partido, que el material que hoy nos entrega la CGE es un valioso aporte para nuestras consultas en el campo económicosocial y merece el reconocimiento de todos los hombres que de alguna manera participan en esa tarea".

Seguidamente el doctor Olegario Becerra (MIR) tomó la palabra, y luego, de agradecer la entrega del informe se refirió a temas generales y apoyó, al igual que el doctor Sueldo, la creación de un Consejo Económico Social

### • Habla Angeleri

Luego de que otros representantes de partidos políticos agradecieron la invitación a este acto, el señor Luis Angeleri, secretario de Prensa de la CGT, hizo uso de la palabra. "Creo que la formación del Consejo Económico Social que propone la CGE es imprescindible, expresó para realizar un diagnóstico sobre la real situación del país", agregando, que "debemos hacer un país donde el pueblo sepa lo que se hace y se piensa hacer".

## Hay Baches Administrativos en una Obra de Pavimentos

**MORENO** (De nuestro corresponsal). — El Concejo Deliberante nombró una comisión investigadora de las obras de pavimentación que se realizan en el barrio norte, con el 70 % de préstamo oficial y el resto a cargo de los frentistas.

La comisión está integrada por los ediles Roset, Muzzicafredo, Roca, Pastor y Tullissi, que representan a todos los partidos, que constituyen el Concejo.

Asimismo fue intervenida la comisión de Fomento que intervenía en las obras promoviéndolas y percibiendo una comisión establecida por ley. La intervención fue dispuesta en asamblea de frentistas. El interventor es el presidente de la Federación de Sociedades de Fomento de Moreno, señor Atilio De Titto.

Estas medidas se resolvieron porque cuando comenzaron a pavimentarse las 36 cuadras del plan, su costo era de 705 pesos el metro, y fue elevada a 959 pesos, y porque la comisión de fomento no dio cuenta a los interesados sobre el monto de las comisiones recibidas y de las inversiones realizadas.

## HAY TANTO Y TANTO REVUELO QUE YA NO PONEN NI UN HUEVO

por MEZZADRA




¡Cómo andará la Argentina
De extraña y malhumorada,
Que están también enojadas
Hasta las buenas gallinas!

# Imperio de la Mano Negra

**No come carne el 90 por ciento de la población. Persisten los ganaderos en su oposición a los decretos, pero aflojan de a poco su resistencia a enviar hacienda a Liniers. Solo hay carne tierna para los especuladores. Ahora veinte pesos más el kilogramo**

Se reanudó hoy la venta de carne bovina, luego del obligatorio receso de lunes y martes. Pero el racionamiento forzoso prosigue en forma acentuada: hoy comió carne apenas el 10 por ciento de la población.

Las pocas carnicerías y puestos de ferias y mercados que abrieron esta mañana contaron con escasa cantidad del producto. El público formó colas frente a los mismos y las existencias se agotaron en menos de una hora. A las 9 de la mañana, no había un solo gramo de carne en venta en ninguna parte.

Como lo venimos reiterando, este racionamiento tiene por causa la actitud de los ganaderos: no envían hacienda a los mercados de concentración. De esa manera concretan su tenaz oposición a los precios máximos fijados por el gobierno. Lo poco que envían es ganado de mala calidad, que en épocas normales es destinado a conserva.

Ese es el tipo de carne que los carniceros pueden obtener a 69 pesos el kilo en gancho, para poder cumplir con los precios máximos de venta al público consumidor. Se trata de carne con gran porcentaje de grasa y dura. La gente no tiene más remedio que comprarla y protesta indignada.

Para la carne buena —terneros y novillitos— funciona activamente el mercado negro. Dicha hacienda se cotizó ayer en Liniers a un máximo de 49 pesos el kilo vivo, lo que constituye un record absoluto. Luego de faenada, el carnicero que desea obtenerla, debe pagar "bajo cuerda" 20 pesos más por kilo sobre el precio máximo fijado, es decir, 69, facturándose a esta cifra. En consecuencia, tiene que pagar la res a 90 pesos el kilo. Como a este costo no puede cumplir con los precios máximos, el carnicero, a su vez, opera también "bajo cuerda" con su clientela de confianza, que debe abonar más, si quiere buena carne.

De este modo está funcionando el mercado negro. Naturalmente, no todos los carniceros se prestan a ello.

**• Mayor Ingreso**

Funcionarios de la secretaría de gobierno vienen reiterando que el abastecimiento de carne estará prácticamente normalizado en el término de 15 días. Se basa este optimismo en el hecho de que los ganaderos terminarán por normalizar sus envíos de hacienda a los mercados de concentración, al acumularse la hacienda en los campos.

Esa predicción parece que se está cumpliendo, a juzgar por el número de cabezas que ingresó esta mañana a Liniers. En efecto, la entrada aumentó levemente, registrándose un movimiento de alrededor de 8.000 animales, contra los 4.000 y 5.000 de los días precedentes. Sin embargo, gran porcentaje de esa hacienda es de mala calidad, de lo cual se reduce que la buena seguirá cotizándose a altos precios.

**• Apoyo a los Decretos**

La Federación Argentina de Mayoristas de Carne, los abastecedores, los propietarios de carnicerías y los matarifes han manifestado su apoyo a los decretos del gobierno sobre la carne.

A los efectos de cumplirlos, han llegado al siguiente acuerdo: los matarifes se comprometen a vender carne al minorista al precio que establece el decreto, es decir, 69 pesos el kilo en gancho; los carniceros, a su vez, deciden no adquirir carne a mayor precio que el mencionado. Estos últimos hacen un llamado a las amas de casa para que se abstengan de pagar precios mayores a los establecidos en la lista oficial.

**• Denuncia**

Como lo adelantamos ayer, el director nacional de Abastecimiento ratificó ante el juez en lo criminal y correccional doctor Jorge A. Aguirre una denuncia contra los miembros de la Cooperativa de Transportistas y Abastecedores de Carne por sus intentos de suspender el faenamiento. Invocando el artículo 6 de la ley A, la Dirección de Abastecimiento señalaba la posibilidad de aplicar penas de hasta 10 años de prisión, por cuanto los acusados habrían incurrido en el delito de retención de artículos de primera necesidad y provocado alza artificial de precios.

En declaraciones a los periodistas, miembros de la entidad acusada señalaron que no se oponen a los decretos del gobierno, pero que a los precios que la hacienda se cotiza en Liniers les resulta imposible vender a los carniceros minoristas a 69 pesos el kilo en gancho.

## ACIEL Dicta Cátedra

Una increíble nota acaba de dirigir ACIEL al presidente de la Nación señalándole que considera "incompatible con el orden jurídico que el P. E. reciba y escuche a los dirigentes de la CGT". Antes de eso —añade—, "deben deponer la violencia, dar por terminado su Plan de Lucha, y peticionar de aquí en adelante en la forma y los medios que establece la ley".

**• A Dios Rogando...**

ACIEL ("Acción Coordinadora de los Empresarios Libres"), ha solicitado reiteradamente que el gobierno utilice medidas de fuerza contra la CGT desestimando el curso legal que dio el Ejecutivo al problema al girarlo al Poder Judicial. Además aparece como líder de las organizaciones tradicionales que han desacatado las disposiciones vigentes sobre precios de carnes, saboteando los derechos respectivos al retener el ganado que requiere el país para su consumo. No obstante, ACIEL da una lección magistral sobre derecho, leyes, constitución y principio de autoridad.

Al oponerse al diálogo del gobierno con la CGT dice textualmente: "El Poder del Estado, en toda sociedad institucionalizada, es principio y causa del orden jurídico que es deber de la autoridad pública preservar y refirmar. Por ello ACIEL valora la necesidad de mantener incólumne el principio de autoridad. Perdido éste la civilización cede al caos".

**• Ni Tregua ni Postergación**

Luego de otras indicaciones sobre lo que debe hacer el presidente afirma que los dirigentes de la CGT están sometidos a proceso criminal como autores de delitos" y enseña que no pueden entrar a la Casa de Gobierno en esas condiciones. Finalmente concluye con esta advertencia: "No es admisible una tregua ni una postergación. Es imprescindible terminar con la subversión. Frente al delito no es posible ninguna transacción".

# PUÑETAZOS EN UNA SESION DE DIPUTADOS MENDOCINOS

MENDOZA, 17 (De nuestro corresponsal). — Primero fueron expresiones de desaprobación exteriorizadas por representantes de varios de los sectores políticos que integran la Cámara de Diputados; luego diálogos violentos con intercambio de fuertes dicterios; en seguida una grita que vanamente trataba de aplacar la campana de orden, y por fin, escenas de pugilato entre representantes de distintos bloques. Este fue el final de la sesión,

**• Un Homenaje**

El desorden se generalizó en el recinto de sesiones, cuando el diputado Morgante, en nombre de su bloque —partido Justicialista— propuso un homenaje a la memoria del general Juan José Valle y demás militares caídos en los sucesos del 9 de junio de 1956, en Buenos Aires. Adhirió el señor Gelardi, también de la bancada justicialista, pero se opuso el legislador Videla Zapata, del partido Demócrata, por entender que se trataba—dijo—de una cuestión partidista. En coincidencia con el propinante se manifestaron a renglón seguido los diputados González Martín (UCRP) y Levy Ferrer (PS). A esta altura intervino Vicchi (PD) cuya exposición, mesurada al principio, fue subiendo de tono y en un momento dado dijo que "se trata de utilizar pretendidos homenajes para un intento de restauración del regimen oprobioso". Hubo interrupciones, la grita se hizo ensordecedora y el presidente, ante la situación, abandonó el recinto.

**• Peor Remedio**

Fue entonces cuando el desorden cobró aspectos pocas veces vistos. Los legisladores abandonaron sus bancas, hubo forcejeos, empellones, algún golpe de puño, también puntapiés, y gruesos calificativos. Cuando todo terminó, se autorizó a la presidencia a testar de la versión las palabras que considerara agraviantes recíprocamente.

## El Asalto al Banco de Obispo Trejo Estaría ya Aclarado

CORDOBA, 17 (De nuestro corresponsal). — La policía, que trabajó activamente en la investigación del asalto ocurrido en la sucursal del Banco de la Provincia, en Obispo Trejo, habría logrado ya el total esclarecimiento del hecho.

Se anunció que en una conferencia de prensa, a realizarse esta noche, se informará acerca del resultado de la investigación.

El cabecilla de la banda, que está prófugo, sería uno de los compañeros del pistolero Miloro, ultimado por una comisión de pesquisantes de Robos y Hurtos de la Capital, cuando se hallaba con una amiga y otros sujetos en una casa de las afueras de la ciudad; informó entonces la policía que Miloro era uno de los autores del atraco espectacular realizado en el Policlínico Bancario de la calle Gaona, pero más tarde, al caer los verdaderos responsables, se comprobó que se trataba de un lamentable error policial.



## Preparan el Juicio a los Guerrilleros

SAN MIGUEL DE TUCUMAN, 17 (De nuestro corresponsal). — En el arsenal Miguel de Azcuénaga fue depositado, inventariado y clasificado, el material bélico que presentó la Gendarmería Nacional como secuestros efectuados a los guerrilleros detenidos en Orán y otras zonas norteñas. Entre tanto, mientras se acerca el período establecido procesalmente para el juzgamiento de los detenidos, éstos han formalizado la designación de abogados defensores ante la Cámara Nacional de Apelaciones.

# PIDEN JUICIO POLITICO PARA EL JUEZ QUE LE DIO EL SI A LOS "TRAGAMONEDAS"

Una breve sesión realizó anoche el Concejo Deliberante para dar mayor tiempo a la comisión de Hacienda que está tratando de llegar a un acuerdo sobre los sueldos mínimos del personal de la Municipalidad. En la reunión se volvió a replantear el tema que más preocupacioues despierta en los ediles: las dichosas "maquinitas", ahora a propósito del juez Gilberto Torres Brizuela que dispuso acceder al recurso de amparo en dos casos. El Concejo ya pidió juicio político a este magistrado, así que no pudo innovar mucho. Pero resolvió recusarlo para mantenerse en "trainning". Hubo pleno acuerdo en esto.

También hubo acuerdo para designar a una misión de ediles viajeros (siete) que pasarán unos días en Uruguay, con motivo del aniversario de Artigas.

En cambio subsisten las discrepancias sobre los sueldos. En la comisión citada se mantienen las dos posiciones, una que quiere fijar el mínimo en 10.000 y 10.500 pesos para empleados y obreros, respectivamente, sostenida por la U.C.R.P. y el socialismo de Ghioldi. Los otros sectores: UCRI, demócristianos, socialistas de Palacios y demoprogresistas, insisten en que no puede bajar de 12.000 y 12.500 pesos, con subsidios por esposa e hijos mayores también que el proyecto oficial. Tal como van las cosas, es casi seguro que tendrán mayoría estos últimos, lo cual no asegura nada. Porque el intendente Rabanal dice que no se puede pagar más de los 10.000 pesos. Si triunfa la otra tesis no la aceptará, entendiendo que el Concejo Deliberante no puede aumentar partidas. Los que quieren sueldos de 12.000 pesos, en cambio, afirman que si no se acepta el voto de la mayoría (que en este caso son ellos), Rabanal no tendrá presupuesto y "no podrá gobernar". Luego de todo este ir y venir de cifras, quedará en pie la reflexión: "¿y el vital mínimo?"

# Un Petrolero

**Una extensa exposición de carácter eminentemente técnico, apoyada en el enunciado de abundantes citas estadísticas, hizo ante la Comisión Especial Investigadora de los Contratos Petroleros, el doctor Arturo Sábato, que, como se recordará, para la firma de aquellos contratos fuera delegado personal del ex presidente de la República, Arturo Frondizi. La audiencia, pública por así haberlo deseado el testigo, se inició aproximadamente a las 10, con la presidencia del titular del organismo parlamentario, diputado nacional Isidro J. Balbi que, como es de práctica, recabó al doctor Sábato sus referencias personales y luego le tomó juramento.**



EN la Comisión Especial Investigadora de los Contratos Petroleros, declaró hoy el doctor Arturo Sábato.

Comenzó el doctor Sábato enunciando las razones que determinaron la política petrolera del doctor Frondizi, que fijó en tres puntos: 1º) La situación económica del país en mayo de 1958" con compromisos en el exterior muy superiores a las disponibilidades"; 2º) la incidencia del petróleo en la balanza de pagos; y 3º) el hecho de que Y.P.F., desde su creación, "sólo hubiera satisfecho las necesidades del país en una tercera parte".

Se extendió luego en consideraciones acerca de las consecuencias de la que denominó "nueva política del petróleo", sosteniendo que el aporte porcentual de Y.P.F. pasó del 30,3 por ciento al 94,2 en 1063; en gas y equivalente pasó de 5,6 millones de mts3. en 1958, a 18,5 en 1963 y la importación cayó del 65 al 5 por ciento, afirmando que, en la actualidad, la importación de combustibles representa menos del 6 por ciento de las importaciones totales del país, "frente al 24 por ciento que representaba en 1957".

Al referirse a los medios puestos en práctica para el logro de esos objetivos, citó la construcción (aceleración de trabajos ya iniciados) del gasoducto del norte al litoral; la compra de 36 nuevos equipos perforadores y trabajos de perforación por administración, aportando estas cifras: en 1957 se perforaron 307 pozos; en 1961, se perforaron 684.

**• Los Contratos**

Hizo también el deponente una larga reseña relacionada con los contratos propiamente dichos, a los que dividió en "contratos de perforación" y "contratos de exploración-explotación". De los primeros dijo que, como resultado de una licitación internacional, se adjudicó la perforación de 2.100 pozos a 3 compañías, haciendo a renglón seguido una cálida defensa del tipo de contratación. En cuanto a los restantes —contratos de exploración-explotación— dijo que se formalizaron 10, que discriminó así: 5 firmados por él mismo con Unión Oil, Pan American, Banca Loeb, Shell y Esso, que fueron resultados de negociaciones directas; 1 firmado por Aguirre Legarreta, con Tennessee, negociado directamente y aprobado por el directorio de Y.P.F. y 4 firmados por el doctor Bruno con Continental Oil y Ohio Oil, mediante licitación pública internacional y los restantes con Astra y CADIPSA, resultantes de una licitación entre compañías argentinas.

**• Los Costos**

Tras otras consideraciones en torno de aquellos que —dijo— totalizaron una producción de más de 16 millones de metros cúbicos de crudo, el doctor Sábato se aplicó a hacer un análisis de los costos, expresando que mientras el petróleo importado debe pagarse a casi 20 dólares el metro cúbico, a Tennessee se le abona 11,03 dólares el metro cúbico, "petróleo —apuntó— que Y.P.F. le vende a Shell y Esso a 19,35 dólares"; que a Pan American se le paga, según contrato, 9,32 dólares el metro cúbico que se vende a Shell y Esso 13,65 dól. y que el crudo producido por Banca Loeb, en Mendoza, tiene un costo actual de 7,87 dól., "mientras que el producido por administración resulta a casi 11 dólares".

**• ¿Por Qué?**

Ya virtualmente sobre el final de su exposición, el doctor Sábato se formuló una larga pregunta acerca de los motivos determinantes de la anulación de los contratos petroleros, para llegar a esta conclusión: "la aplicación de la anulación de los contratos es una sola: volver a la política de importación de *petróleo*", sosteniendo, por último, que los vaticinios del presidente de Y.P.F. —producir 16,9 millones de metros cúbicos de petróleo— "no han de cumplirse, ya que el primer semestre del ejercicio ha totalizado solo 7,9 millones de metros cúbicos".

**• Preguntas**

Finalizada su exposición por el doctor Sabato, como es de práctica, se inició un interrogatorio, que corrió por cuenta de los diputados Maglietti (USRP) y Schaposnik (PSD) y que se desarrolló, en sus primeros tramos, sin incidentes dignos de ser remarcados.

A una de las preguntas, respondió el ex delegado personal del doctor Frondizi en Y. P. F., que era amigo del señor Rogelio Frigerio desde hace treinta años. "Frigerio —explicó a renglón seguido— me había adelantado la política petrolera que seguiría Frondizi, en el mes de abril de 1958", señalando que había compartido las ideas y planes de Frigerio "que fue el motor de la política petrolera".

**• Incidente**

Casi seguidamente se produjo un violento incidente que protagonizaron los diputados Maglieti (UCRP) y Gómez Machado (MIR). Este último impugnó preguntas del representante de Formosa y las palabras subieron de tono, escuchando al doctor Sabato cuando, dirigiéndose al legislador Maglieti le decía: "No tolero preguntas insolentes e impertinentes".

Sosegados los ánimos siendo los 14, y el doctor Balbi decidió que la audiencia pasara a cuarto intermedio hasta mañana a las 9.30, en que proseguirá el interrogatorio al doctor Sabato.

## Universitarios de Córdoba y el Plan

CORDOBA, 17 (De nuestro corresponsal). — Hasta las primeras horas de esta madrugada, y desde las 20,30 de ayer, deliberó la asamblea general de estudiantes convocada por la Federación Universitaria de Córdoba. Se trató el incidente Kosac-Bello, que culminó con escenas de violencia durante la última sesión del consejo superior universitario.

Al finalizar la reunión se dio una declaración en la que se expresa que "la labor de los estudiantes en el gobierno universitario ha sido y es constructiva y positiva"; ratifícase el repudio a "la violencia por la violencia misma"; defenderán el cogobierno cada vez que sea atacado; "la justicia exige que se archiven los sumarios elaborados y que los incidentes personales se ventilen en los órganos competentes; el plan de lucha es legal y se reitera el apoyo estudiantil.

# CIEN MIL ALEMANES RECORDARON EL ALZAMIENTO DE BERLIN CONTRA EL REGIMEN COMUNISTA DE PANKOW

**BERLIN**, 17 (France Presse). — Cien mil berlineses asistieron esta tarde a una ceremonia celebrada al aire libre en la plaza John F. Kennedy, para conmemorar el undécimo aniversario del alzamiento popular de los alemanes del este contra el régimen de Pankow, el 17 de junio de 1953.

Este alzamiento fue reprimido con la intervención de las fuerzas blindadas de la Unión Soviética.

El presidente de la República Federal Alemana, Heinrich Luebke, y el alcalde-gobernador del Berlín occidental, Willy Brandt, presidente del partido Social Demócrata de la Alemania occidental, pronunciaron sendos discursos.

"No renunciaremos a ningún precio a nuestro derecho a la autodeterminación, ni por un plato de lentejas ni por uno de caviar", afirmó hoy el alcalde-gobernador de Berlín oeste, Willy Brandt, durante la ceremonia realizada en la plaza John Kennedy.

"La voluntad de reunificación —agregó Brandt—, lejos de disminuir, ha aumentado, y no cesa de hacerlo en la parte libre de Alemania".

El alcalde-gobernador exhortó luego a todos los responsables de la política oeste alemana a "emprender los esfuerzos necesarios para llegar a arreglos que beneficien a toda la población alemana".

## Agonizan Seis Víctimas del Loco de Colonia

**COLONIA**, 17 (ANSA). — Otros 5 niños, del total de 28 quemados vivos la semana pasada con un lanzallamas por un demente llamado Walter Seifert, se hallan moribundos, y sus horas están contadas. Otros 2 habían muerto hace unas horas, y uno había perdido la vida no bien se produjo el salvaje atentado en el aula de una escuela. Un médico del hospital de niños de Colonia dijo a los periodistas que los 5 infortunados "pueden morir de un momento a otro". Agregó el facultativo: "Tienen quemada las 4/5 partes de la piel".

Hay otros 11 niños en grave estado, pero se confía en que podrán ser puestos fuera de peligro. Los médicos y las enfermeras se turnan noche y día en la cabecera de las pequeñas víctimas. Entretanto, toda la ciudad de Colonia vive días de duelo por las consecuencias del brutal suceso. Más de 10.000 personas formaron el cortejo que acompañó los restos de los dos maestros que fueron apuñalados por Seifert cuando trataban de salvar a los escolares de su loco furor.





## TIEMPO

Mínima: a las 6.40

-0º4

Máxima: 9º8 a las 13.35. Pronóstico: Bueno y frío. Algo nublado. Mañana: Bueno y frío. Mínima pronost.c.: 0º

# Alende: Una Denuncia Grave y Sensacional

Una serie de sensacionales revelaciones formuló anoche el presidente de la UCRI. "Antes que el Plan de Lucha de la CGT, mucho antes de que la Central Obrera le proyectara, fue puesto en marcha otro plan de lucha de la oligarquía", dijo. "Pretendía y pretende —puntualizó—, quebrar la fuerza sindical para que ningún obrero y empleado pueda intentar siquiera la defensa de su derecho a la vida. Y, además, para forzar a la gente sin trabajo que vuelva al campo, regresando así a una economía de pocas familias que el tiempo y las naciones han superado definitivamente.".

> ***"Antes que el Plan de Lucha de la CGT fue puesto en marcha otro de la oligarquía. Falló la regulación y está destruyendo al país".***

## Tono Dramático

Alende empleó un tono dramático para lanzar su acusación, que a sus oyentes del acto partidario de Avenida de los Constituyentes 5900 le hizo recordar una denuncia de distinta índole, pero en horas igualmente graves: Cuando habló, en víspera de setiembre de 1955, de comunicaciones en lengua extranjera entre buques intrusos en el Río de la Plata. El líder de la UCRI recordó que, en realidad, él ya había alertado sobre este plan en marzo del año pasado. Pero esta vez fue más claro. Aludió a las fuerzas regresivas que vienen dominando el país hace unos cuantos años para señalar:

## Trágica Crisis

En tal sentido expresó:

**—"Planearon domesticar al pueblo argentino y le falló su "regulación". Lo único que han conseguido es sumergir al país en la más trágica de las crisis. El actual gobierno, al no dar las soluciones de fondo, se está complicando con el plan de la oligarquía liberal".**

## Fracaso y Desintegración

El doctor Alende defendió el derecho a la defensa de los trabajadores que identificó con el Plan de Lucha de la CGT. Luego trazó una serie de preguntas sobre el panorama actual. Las conclusiones fueron que no hay razones internacionales para la crisis argentina, incluso no hay causas **naturales internas**. "La economía mundial se desarrolla normalmente —apuntó—, y la estructura argentina es ya impermeable a sacudimientos de origen foráneo como el de 1930". Pero si no hay razones externas y tampoco **naturales** internas —continuó—, eso no quiere decir que éste sea "un país desgraciado donde todos tienen derecho y nadie puede disfrutar del derecho de trabajar en paz". Sucede, que "un sector de las fuerzas vivas, la oligarquía liberal perimida, pretende explotar a la Nación como a una estancia privada. Y está destrozando a todo el país para conseguir objetivos que la realidad y la historia le niegan". Súmese a ello los errores de los gobiernos, particularmente los graves desaciertos del actual en lo económico, político y social, y surge el panorama "del fracaso, la desintegración y el caos a que ha sido llevada la República".

## El Golpe

Citó Alende el gasto público y el déficit fiscal como causas visibles y contemporáneas del proceso de tructivo, el receso industrial y las restricciones del crédito reproductor. Indicó que el 75% de la población vive en la ciudad y no se la puede llevar al campo, como pretende la oligarquía, y que en todo caso el agro no puede absorber esa mano de obra que tiene su destino natural, moderno y creador: La industrialización. Aludió a los intentos golpistas, a su juicio una variante del mismo plan antipopular para concluir expresando su decepción frente al gobierno.

**"Estamos oscilando peligrosamente —dijo—, entre un gobierno que quiere ser y un golpe que no puede ser".**

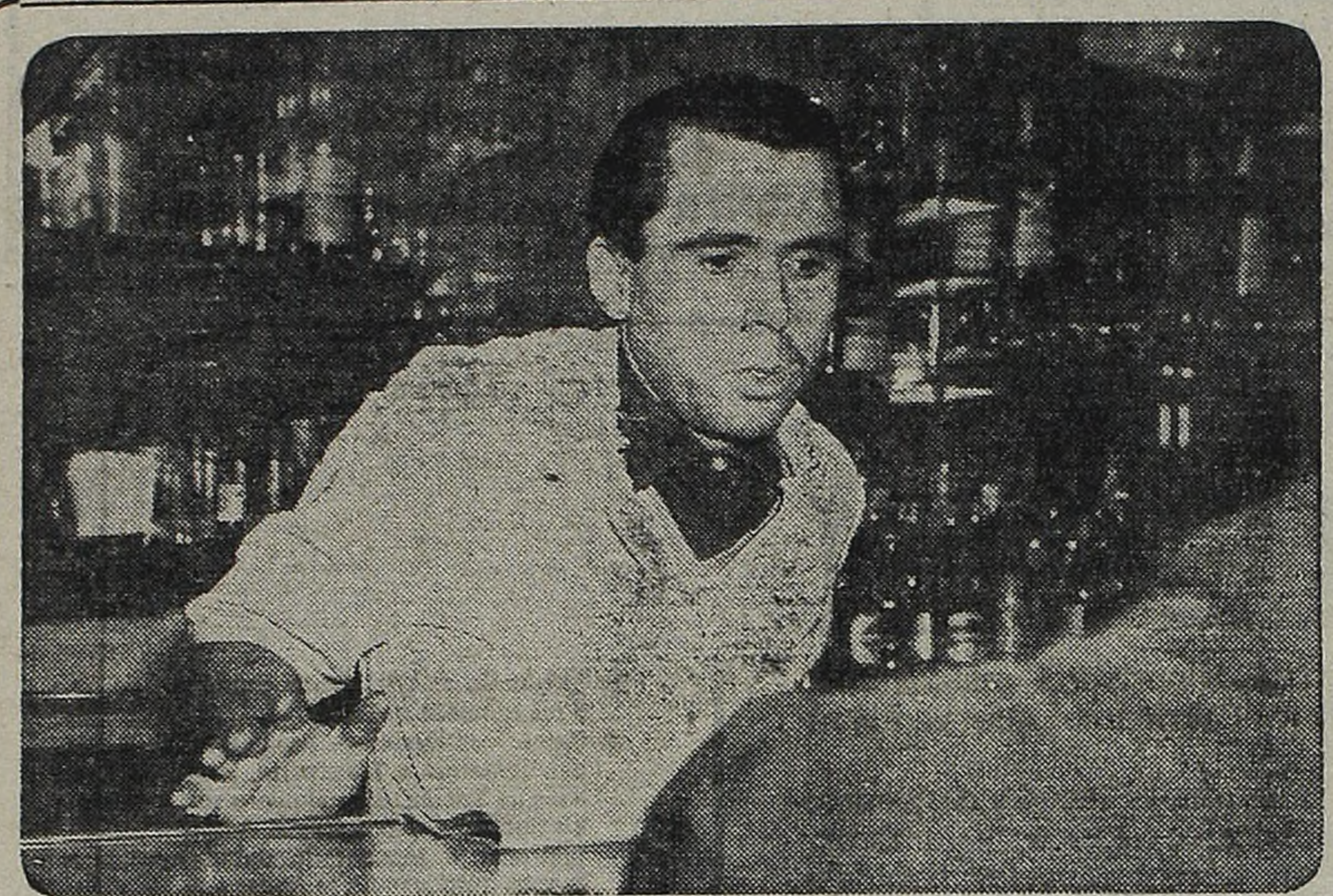
Esta última expresión, "el golpe que no puede ser", no reforzó el optimismo del público que fue a escucharlo a Alende. La gente salió con la impresión que el enfermo no tiene cura si el diagnóstico del orador resulta acertado. Por lo menos una cura **"normal"**.

## Protesta de Distribuidores y Canillitas

La falta de libertad de prensa en la ciudad de Santa Fe, que para miles de trabajadores significa un grave atentado a sus magros ingresos diarios, será tratada en un congreso que comenzará pasado mañana en esta capital. Reunirá a distribuidores, agentes, recorridos y canillitas de todo el país. Se analizarán los problemas del gremio, entre los cuales no es el menos serio actitudes como la de Santa Fe, y se designará una comisión para plantear al intendente de aquella ciudad la prohibición dispuesta contra "Así" y otras cuatro revistas de circulación nacional.

# LA MUERTE EL BARRIO

*Una anciana ex actriz fue bárbaramente asesinada. El móvil fue el robo. El portero de la casa está demorado. Aparecen como sospechosos, un proveedor y su amigo. Restos de frutas constituyeron el punto de partida para la investigación, que en el primer momento se abocó a un profundo misterio*



EL PROPIETARIO DEL GRILL, dice: "No me explico qué pasó. Ese mismo menú se lo servimos a más de 200 personas y gozan de buena salud". Juan Guanini, el dueño, se jacta de que si el concejal Ardanaz fuera en cualquier momento a su negocio "no hallaría ninguna lata hinchada ni un pelito en el piso".

## Despedida de Soltera que Pudo Ser la Ultima Cena

Mejoran las personas que sufrieron intoxicación mientras comían en el grill de Esmeralda 480 despidiendo a una chica en trance de casamiento. Según informamos esta mañana, se habían reunido en el local mencionado varios compañeros de oficina —hombres y mujeres— para la despedida de soltera de Ana Somonte, de 19 años.

**• El Menú de la Muerte**

El menú se componía de mayonesa, ravioles, pollo y postre. Había 25 personas en la larga mesa tendida. Por supuesto, el clima era de bulliciosa alegría. Después del almuerzo vinieron las despedidas y las congratulaciones a la novia, además de algún chiste alusivo; abrazos y besos entre sus compañeras y alguna lagrimita circunstancial.

Cuando cada cual se fue a su casa empezaron los dolores y los vómitos. Y al consultarse o darse la noticia entre ellos, telefónicamente, resultaba que todos estaban en las mismas condiciones. No hubo entonces dudas: se habían intoxicado. La visión de las víctimas del restaurante de La Plata, por botulismo, habrá aparecido en la imaginación de los enfermos, todos los cuales fueron sometidos a enérgico tratamiento y, como decíamos, se reponen.

**• Salvados**

La lista está incompleta. Nuestros cronistas concurrieron a la comisaría tercera, pero allí se negaron a dar información, sugiriendo que se fuese a la oficina de prensa de la Policía Federal. Tampoco fue posible cumplir allí con el deber informativo, pues manifestaron que el juez lo había prohibido, sin conocerse el motivo. Sin embargo, se conocen los nombres de algunas víctimas, aunque no su residencia y lugar de trabajo. Son ellos María Parra, Juan Albarellos, Osvaldo Mellino, Hebe Argamani, Heraldo Marocco, Ana María Passoni, Elba Perales de Rodríguez y Luis O. Passoni.

## *Crimen en la Boca: Asesinaron a un Solitario Anciano Polaco*

La policía de la seccional 24ª, con la cooperación de Seguridad Personal de Investigaciones, están investigando un crimen ocurrido en el barrio de la Boca y que se presenta rodeado de misterio.



LA VICTIMA. Este es el "reducidor" Chaskiel Chacholonsky, que fue ultimado a golpes en la cabeza en su comercio de la calle Necochea.

En la calle Necochea 1315, Caski Chacjelosky, polaco, de 67 años, tenía instalado un comercio en el que se dedicaba a la compra venta de metales. El nombrado vivía solo en una habitación de los fondos de la misma casa.

Los vecinos, extrañados porque el hombre no había aparecido en todo el día y, además, la puerta del local estaba abierta, poco antes de las 23 dieron cuenta de sus sospechas a la policía.

Cuando entraron los funcionarios policiales, hallaron a Chacjelosky tendido en el suelo, con la cabeza destrozada.

Como los escasos muebles que había en la habitación estaban en desorden y no se halló dinero, se supone fundadamente que el móvil del asesinato fue el robo.

**• Estaba Maniatado**

La policía halló a la víctima maniatada. Posteriormente concurrieron técnicos de dactiloscopía, que realizaron una inspección en busca de rastros papilares. Se sabía que horas antes el extinto había cobrado un cheque por 40.000 pesos que le extendió Horacio Anido, dinero que, sin duda, se llevaron los criminales.

La policía estableció que el extinto era "reducidor" y recibía a maleantes. Hasta ahora hay veinte detenidos en indagación del hecho y confían en aclararlo de un momento a otro.

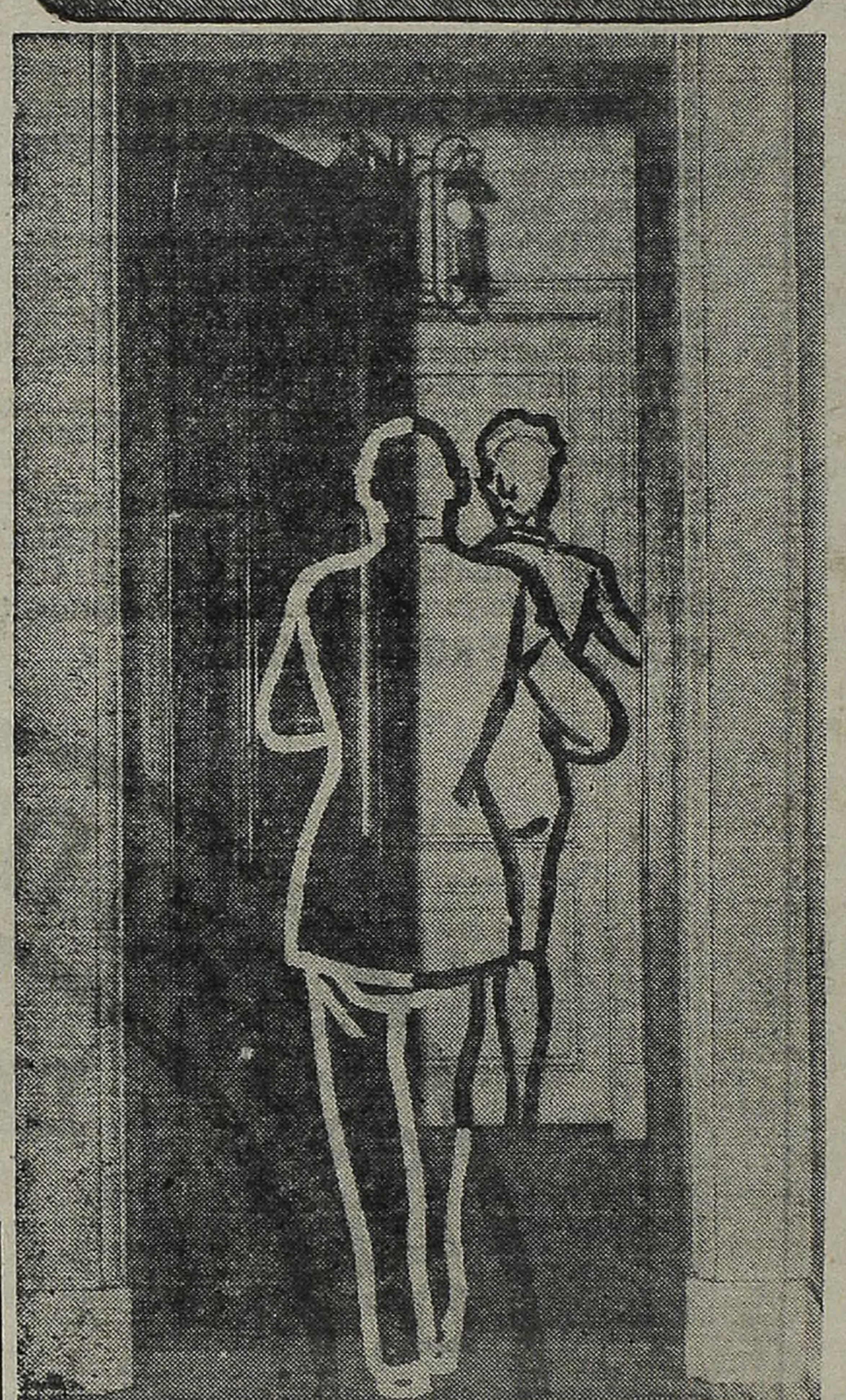


## Oficiales Depravados

Pese a que no se proporcionó todavía información oficial al respecto, trascendió que en Lomas de Zamora están detenidos dos oficiales de la Prefectura Marítima y dos civiles, quienes están acusados de un grave delito.

Los nombrados llevaron por medios violentos a una casa de Villa Galicia a una señora que hace dos meses dio a luz. La tuvieron encerrada durante varias horas, haciéndola objeto de malos tratos. Los acusados están a disposición del juez de Crimen de turno.

**crónica POLICIAL**



HALL TRAGICO. Aquí comenzó el drama. Alguien, conocido de la anciana actriz, llamó a la puerta. Al entrar, amordazó a la víctima y le quitó la vida. Luego huyó, llevándose, seguramente, las alhajas de la extinta.

Un recipiente con frutas y algunas huellas dactilares, son los primeros indicios que tienen los autoridades para lograr el esclarecimiento del asesinato de que fuera víctima la señora María Leonie Clara Michot, francesa, de 74 años de edad, que vivía en el departamento "A", de Posadas 1564.

La anciana, muy retraída de acuerdo a las concordantes opiniones de los vecinos y el portero, no fue vista ayer durante todo el día. Esa circunstancia extrañó al portero, quien tras llamar en reiteradas oportunidades a la anciana francesa, y no obtener respuesta alguna, avisó al cabo de policía que estaba de parada en Ayacucho y Posadas.

**• A Puñaladas**

Frente al cuarto de baño, que está situado entre dos habitaciones, hallaron el cuerpo de María Leonie Clara Michot. Presentaba dos heridas en el pecho, posiblemente provocadas con un cuchillo sin filo o algún otro objeto punzante. Fuertemente anudado al cuello, pero tapándole la boca, tenía el pañuelo de seda que la víctima usaba habitualmente.

Inmediatamente, el cabo y el portero avisaron a la seccional 17. Eran las 18 de ayer, y minutos más tarde llegaron el comisario y otros empleados. Posteriormente lo hicieron el comisario Barlaro y el subcomisario Tamborenea, de la sección Seguridad Personal y Gabinete de Crímenes, respectivamente.

Posteriormente, ya pasada la medianoche, llegó el juez doctor Del Castillo, quien inspeccionó el departamento, donde aún estaba el cadáver, y dispuso una serie de diligencias a cumplir en el día de hoy. Poco después, en compañía de un subinspector de la seccional 17ª, llegó un señor, propietario de una verdulería de la zona, quien debió examinar unas frutas que estaban en el departamento de la víctima, para determinar si eran de su negocio.

Las conjeturas circulantes entre los policías que intervienen, permiten recons-

## Una Gavilla Peligrosa que se Estaba Poniendo a Todo Moreno en el Bolsillo

LA PLATA, 17 (De nuestro corresponsal). — Con la captura de varios integrantes de una gavilla, han quedado aclarados numerosos delitos contra la propiedad cometidos en Moreno y localidades vecinas. Se inició la pesquisa a raíz de haber sido arrestado en Mercedes Felipe Arturo Montenegro, argentino, de 46 años, y Angel Chesi (a) Luci, de 20 años, quienes habían sido capturados en indagación de unos robos y confesaron que eran responsables de otros en dicha localidad. Interrogados en la comisaría de Moreno, delataron a sus cómplices y se logró detener a Domingo Santiago Rodríguez, argentino, de 36 años; Hugo Pomce, de 19, y Enrique Belisario Marosessi, de 52, todos domiciliados en Francisco Alvarez. Se estableció que todos los nombrados integraban una banda de la que formaban parte además un maleante apodado El Ciruja, otro llamado Amaya, Tito Di Leo y Jorge Luján, a quienes se busca.

Los presos confesaron una serie de delitos, entre ellos los robos cometidos en perjuicio de Alfredo Moir al que robaron por valor de 40.000 pesos; a Juan Restituto, por 100.000 pesos; a Pedro Perise por 80.000 pesos; a Vicente Luzzi, a quien tras saquearle el chalet se lo incendiaron, y otros de relativa importancia.

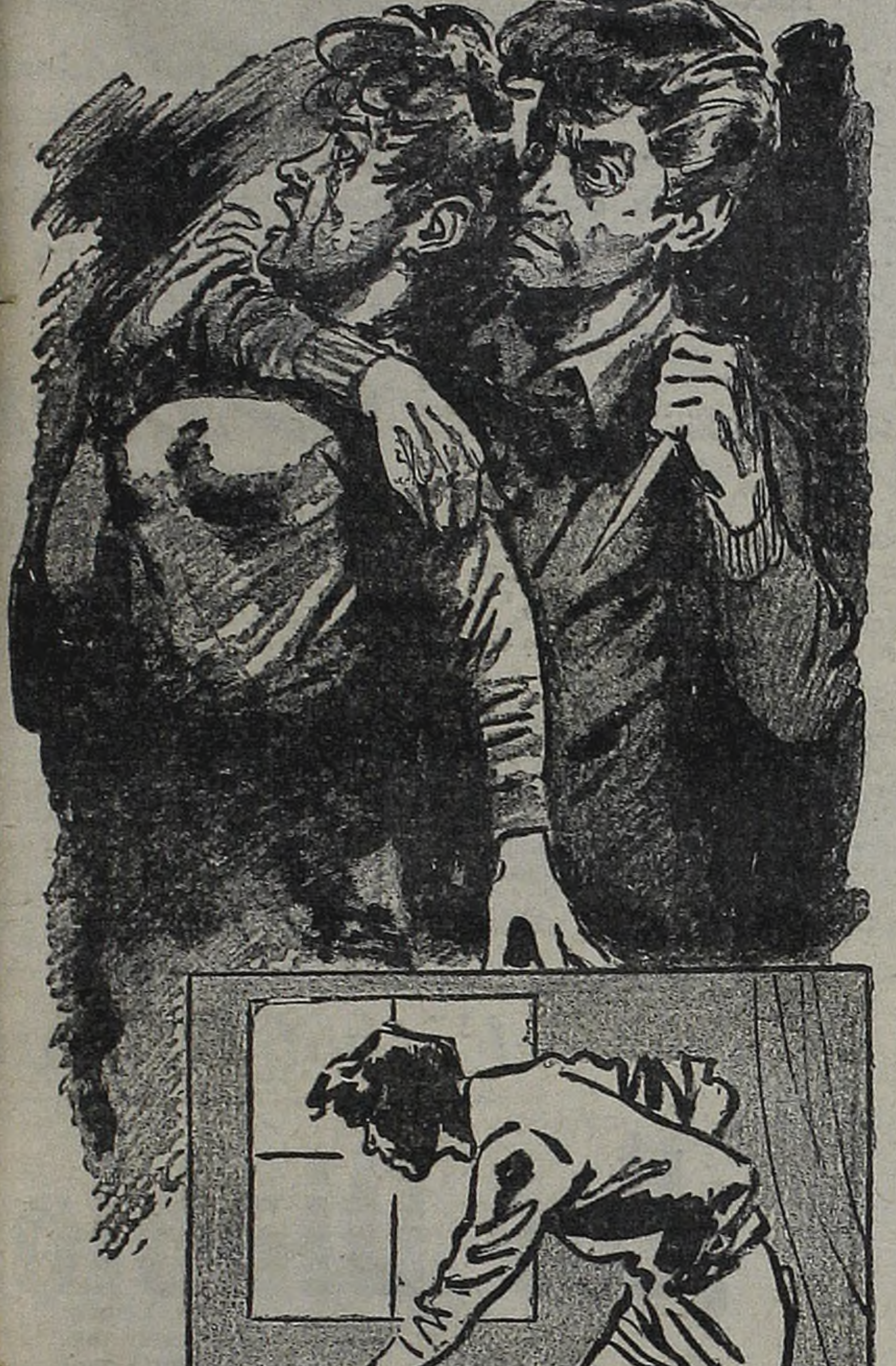
La policía secuestró parte de los efectos robados.

En la seccional 2ª de Avellaneda están detenidos Juan Rufino Vega, de 25 años, y Apolinario Cardona, de 42 quienes fueron sorprendidos llevando bolsas conteniendo 20 kilos de cobre que habían robado en Brasil 551. Confesaron ser responsables de otras sustraciones cometidas en la zona.

**• Autos Robados**

Empleados de la Brigada de Investigaciones de San Martín, secuestraron dos automóviles, cuyos conductores no tenían documentación que probara la propiedad de los mismos. Se trata de un Fiat modelo 1960, motor 60.715.173 y un Siam Di Tella, modelo 1961 chapa 1.020.546 y motor número 17.889, que se presume que son hurtados.

# VISITA NORTE



CULMINA LA TRAGEDIA. Roberto Mezzadra ha reconstruido los aspectos finales del crimen ocurrido en el barrio norte.

truir el asesinato de la siguiente manera: el homicida era un hombre a quien ella conocía; golpeó en la puerta de servicio y la anciana le abrió. Caminaron unos pasos y en la cocina el sujeto la tomó del pañuelo de seda que la víctima llevaba en el cuello y la amordazó, arrastrándola hasta el cuarto de baño. En el trayecto, antes de salir de la cocina, la señora Michot perdió los zapatos. Ya frente al cuarto de baño, el criminal la hirió dos veces en el pecho, pues debía matarla porque sino la víctima lo reconocería posteriormente.

Cometido el crimen se dedicó al saqueo, quizá apoderándose de dinero y joyas que la anciana habría tenido ocultas en algún lugar del departamento. Los muebles están revueltos.

En el hall de entrada, adornado con un velador y un jarrón francés, sobre el cual estaba un libro que leía la víctima, —God's Little Acre—. Dos cuadros, uno de la Minchester Cathedral, y otro de un puente. Sobre una mesa con carpeta blanca, donde estaban el jarrón y el velador, había un monedero, color negro, con la llave del departamento en el interior.

## ULTIMO MOMENTO

**Hay dos detenidos en el caso de la actriz asesinada. Uno de los sospechosos era proveedor de la víctima, primero de un almacén, y actualmente de una frutería. Sánchez sería el apellido del sospechoso; un amigo suyo, presunto cómplice, es el otro detenido.**

**También el portero de la finca está demorado.**



ESTOS SON LOS OBREROS de la florería de Bolívar 181, que fueron asaltados ayer en el sótano donde trabajan. Les llevaron la plata, pero devolvieron un reloj.

# Rosario, Teatro de un Asalto

ROSARIO, 17 (De nuestro corresponsal). — Un espectacular atraco ocurrió en horas de la tarde de ayer en la Caja de Créditos Tiro Suizo y Las Delicias, en la avenida Arijón y Paraguay de esta ciudad. Los delincuentes, que actuaron con extraordinaria audacia y sangre fría, se llevaron medio millón de pesos y huyeron en un automóvil logrando desaparecer.

El hecho ocurrió a las 15.15. Varios sujetos llegaron al lugar viajando en un automóvil Chevrolet, con patente de la Capital Federal y en forma sorpresiva atacaron al vigilante Pío Jaime, de la comisaría 25ª, que estaba de custodia en la puerta del establecimiento. Lo encañonaron con sus armas y después de despojarlo de la pistola y una metralleta le dieron golpes con las culatas de sus pistolas hasta hacerle perder el conocimiento.

**• Dentro del Local**

Cuatro entraron en el establecimiento, donde se estaban realizando operaciones, y mediante la amenaza con sus armas, obligaron al personal y a los clientes a arrojarse al suelo.

Al gerente de la casa, Enrique Cayetano Minrischsen, argentino, de 48 años, lo obligaron a que entregara las llaves de la caja de seguridad, que abrieron apoderándose de una suma aproximada de 500.000 pesos.

Acto seguido y reiterando sus amenazas de muerte para el caso de que intentaran perseguirlos, salieron a la calle,



EQUIPO DE LADRONES. Estos son Hugo y Alfredo Gómez, Osvaldo Castellussari, Luis Enrique, Guillermo Cuneo, Antonio Arce, Eudino Saavedra, Pedro Kachuk, Gabriel Saavedra, Manien Aldrade, Hugo Ferreyra, Rómulo Maida y Humberto Peres, que robaban casas prefabricadas.

# PREFABRICADAS EN ROBOS DE CARACOL

Personal de la subcomisaría de Villa Galicia (Lomas de Zamora), tras una hábil investigación, ha logrado dejar aclarada una serie de robos ocurridos últimamente y cuyo monto pasa de los siete millones de pesos. Los delincuentes, que integraban una gavilla bien organizada, se apoderaban especialmente de materiales de construcción y de casillas prefabricadas que posteriormente vendían a buen precio en distintos barrios de emergencia.

Hace varios meses que se dedicaban a esa actividad y las averiguaciones, realizadas por la policía, no habían dado resultado hasta ahora.

**• La Pesquisa**

Con motivo de una denuncia formulada por Adalberto Rulli, propietario de una fábrica de casas prefabricadas instalada en Pasco 1900 de Lomas, el encargado de aquella dependencia, oficial inspector B. Kita, encomendó la pesquisa al oficial Eduardo Spósito, quien se puso en campaña con la colaboración del sargento Alvarez y los agentes Sandoval y Prudente.

Estos lograron saber que, en una villa miseria ubicada en jurisdicción de esa subcomisaría, habían sido vendidas dos casas prefabricadas que estaban ocupadas por sendas familias, y que coincidían con las robadas. Los ocupantes fueron interrogados y proporcionaron la filiación de los vendedores. Fue así como se logró detener a Héctor Gómez, quien era el que había intervenido en el negocio.

Sometido a interrogatorios, éste, que al principio se mantuvo en la negativa, proporcionó los datos que permitieron arrestar a su hermano Alfredo Tomás, ambos domiciliados en un barrio de emergencia. Estos, tras incurrir en contradicciones confesaron y proporcionaron la filiación de sus cómplices.

**• Todos Detenidos**

En sucesivos procedimientos, fueron cayendo los demás integrantes de la gavilla. Se trata de Néstor O. Castellussarry, Luis Vicente Enriques, Guillermo Cúneo, Antonio Florencio Arce, Baloy Audino Saavedra, Pedro Pablo Kachuk, Gabriel A. Saavedra, Manuel Dionisio Andrade, Hugo J. Ferreyra, Rómulo Antonio Maidana y Humberto Pérez.

Estos, además de haber vendido materiales y casas prefabricadas, se habían instalado con materiales de igual procedencia en el terreno delimitado por las calles Cangallo, Rivadavia, Mármol y Bombero Arigó, en jurisdicción del partido de Lomas de Zamora.

La mayor parte de las casas, puertas, tablones y otros elementos similares, provenían del establecimiento de la firma Rulli e hijos, pero también se habían apoderado de materiales en otros depósitos de la zona.

## *Largo Prontuario de los Bandidos Muertos*

LA PLATA, 17 (De nuestro corresponsal). — Esta mañana quedaron identificados dos de los maleantes que fueron ultimados ayer en un tiroteo con la policía en Monte Grande. Las víctimas eran maleantes conocidos.

Los muertos resultaron ser Camilo Chelnopoloss, argentino, de 23 años, prontuariado en Robos y Hurtos bajo el número 158.505. El otro se llamaba Pedro Eliseo Castell o Costell (a) Pedro, argentino, de 25 años, prontuario RH número 160.746. Registraba procesos y sufrió una condena en la cárcel de Olmos. También los dos estaban solicitados por el Ejército, acusados de deserción.

## Cayó una Banda de "Joyeros" Furtivos

Tras una hábil pesquisa, funcionarios policiales de la seccional 39ª lograron identificar a los integrantes de una banda que desde hace más de un año se especializaba en robar en comercios de joyería. Los presos son Vicente Croza, argentino, de 30 años; Luis Adoberri, de 21; Francisco Jorge Mardo, de 29 y Roberto Eduardo Liepina, de 26. Los presos confesaron su intervención en numerosos delitos de esa clase y se calcula el monto de lo sustraído en varios millones de pesos. Los acusados están a disposición de la justicia y se logró secuestrar parte de las joyas robadas.

# *A un Paso de Plaza de Mayo se Consumó un Audaz Atraco*

La policía de la seccional 2ª, con la cooperación de empleados especializados de Robos y Hurtos de Investigaciones, están trabajando para identificar y detener a los autores de un audaz atraco ocurrido en las últimas horas de la tarde de ayer, en un comercio ubicado a pocos metros de la Plaza de Mayo. Los ladrones tras inmovilizar con sus armas a ocho personas, se apoderaron de más de cien mil pesos y luego huyeron a pie. Fueron perseguidos por dos de los damnificados, a los que se unieron policías, pero los delincuentes lograron escapar.

**• En una Florería**

El hecho ocurrió en la florería de propiedad de Rafael Baz, instalada en la calle Bolívar 171. Poco despues de las 17, entraron al local dos desconocidos. Atendidos por el empleado José Manuel Santamaría, lo inmovilizaron con sus armas de fuego. Uno de los asaltantes siguió con este empleado hasta los fondos del local donde hay un escritorio y el otro bajó al subsuelo y redujo a los empleados Kokichi Suguky, Delfino Franco, José Peirano, Luis Tejada y Jorge Sánchez, al que despojó de 2.000 pesos.

Entre tanto, el otro ladrón dominó al ya nombrado Rodríguez y al propietario del negocio, y se apoderó de más de cien mil pesos.

Los dos ladrones se unieron entonces y ganaron la calle a la carrera. Dos de los empleados de la florería reaccionaron rápidamente y emprendieron la persecución dando gritos para llamar la atención de la policía. Corrieron por Bolívar hasta Alsina y por ésta hasta Piedras. Se unieron a los empleados varios agentes, pero los fugitivos se le perdieron poco después.



CON EL GOBERNADOR. Integrantes del seleccionado argentino que se consagró en Brasil, durante la visita que efectuaron al doctor Anselmo Marini, escuchan las palabras expresivas del gobernador de la provincia de Buenos Aires. Compartió la mesa, el presidente de la Federación Africana y vicepresidente de la FIFA, general Abdel Mustafá.

# Departieron con el Dr. Marini Nuestros Campeones de Brasil

**El gobernador de Buenos Aires, doctor Anselmo Marini, recibió ayer al general Abdel Mostafá, presidente de la Federación Africana de Fútbol, quien entre otros conceptos, expresó al mandatario bonaerense que la entidad que preside está dispuesta a aportar con sus 34 votos a la Argentina para que sea designada sede del mundial de 1970. Luego el doctor Marini departió con integrantes del seleccionado nacional que también concurrieron a saludarlo.**

A dicha reunión con los jugadores, asistieron, además, el vicegobernador, doctor Lavalle, ministros provinciales y otros funcionarios. Asimismo, en la misma estuvo presente el nombrado general Mustafá. La delegación deportiva estuvo compuesta por el director técnico Minella, los jugadores Rendo, Vidal, Rojas, Prospitti, Ramos Delgado, Enrique Fernández, Righi, Vázquez y Willington, y los dirigentes de la AFA, Trimarco, V. Suárez, Lulo y López Alvarez.

**• Exaltó el Gran Triunfo**

El gobernador saludó a cada uno de los visitantes señalando que "el extraordinario éxito que han logrado ustedes, demuestra que la Argentina tiene calidades potenciales en todos los órdenes y en todos los sectores, y lo único que hace falta es desarrollarse, poniendo el empeño que ustedes han puesto para conseguirlo". Agregó a continuación: "La obra que realizaron, se basa en algo muy sencillo y simple: fe y confianza. Y como la calidad ya la poseían, el resto solamente necesitó de una acción de conjunto y la experiencia de ese gran valor del fútbol que fue "Pepe" Minella".

Por último, expresó: "Aprovecho la presencia del señor gobernador Mustafá, notamos que en otros continentes se tiene el deseo de apoyar a la Argentina para que sea sede del campeonto mundial de fútbol de 1970. Si esto se concreta, estoy seguro, por la gran juventud de muchos ustedes, que algunos podrán integrar nuestra representación y seguramente en esa oportunidad pondrán allí el mismo empeño, entusiasmo y dignidad; la misma fe y confianza que volcaron en Brasil para que Argentina alcance entonces el gran lauro de campeones mundiales del más popular de los deportes".

Poco después, y ya en charla informal y cordialísima, el gobernador de la provincia departió con los visitantes durante el almuerzo criollo que se sirvió, traduciendo el doctor Marini su esperanza de que Argentina pueda organizar el mundial de 1970.

# MULTA DE PA…

**Rodríguez y Savoy deberán pagar una multa de 100 mil nacionales cada uno, pero ni los mismos que se las aplicaron quedaron conformes, porque querían "colgarlos". La actitud de los "rebeldes" rompió un juramento, ya que pudo más el crudo materialismo del fútbol profesional donde solo reinan los pesos y no la…**

¿Qué dirán ahora Mario Rodríguez y Savoy? Esa pregunta está en boca de todos. Independiente les aplicó una multa de cien mil nacionales a cada uno y anoche, luego de dar la información al periodismo, los directivos rojos dieron por cerrado el caso. Pero ni los mismos dirigentes del prestigioso club de Avellaneda quedaron conformes con la medida. En general, el comando "diablo" quería colgarlos para toda la cosecha, pero pesó la opinión del presidente, que el año pasado gestionó la compra de los dos cracks en la suma de 25.000.000 de pesos, cifra que todavía hace temblar los balances del club. Esa es una cifra que hizo recapacitar a la mayoría, porque se entiende que en cualquier momento la misma puede volver —quizá aumentada— a las arcas del club. ¿Serán rtansferidos?

**• Una Aclaración**

En esta época de crudo materialismo en el fútbol, no se puede tirar porque sí 25 illones. Y eso lo dijo un directivo del club avellanedense cuando se le recordó que por mucho menos se habían aplicado penas mayores a Cecconato, Grillo, Amaya, Cardoso y Micheli. Pero el avisado directivo contestó que estos jugadores solo costaron "chauchas" y, en cambio, los ex funebreros obligaron a un desembolso record para la entidad.

Frente a estas circunstancias fue entonces que se dispuso aplicar una suspensió… que querían ganar ás que … 1.200.000), que tiene la ci… dríguez y Savoy pueden … mento y por una suma ta… a pagarla. He aquí la cue…

**• Una Fisura**

Pero en realidad lo q… los dirigentes y el resto d… a pocas horas de jugar co… de Navarro se había co… los triunfos o los empate… pareja faltó a su palabr…



## Norma Baylon en el Torneo de Wimbledon

LONDRES, 17 (France Presse). — La destacada tenista argentina Norma Baylon, figura en los torneos de Wimbledon, que comenzarán el lunes próximo. Actuará en individuales y en dobles mixtos, en pareja con el australiano R. N. Howe.

*Fútbol Oficial*

# ¡Los Diablos… Caída a Cos…

Un regalo inesperado, de entre semana, como sabroso manjar para los hinchas: Independiente y Huracán anticipan para mañana por la tarde su match que por la séptima fecha del campeonato superior de fútbol debía realizar el próximo domingo. Así lo acordaron ambas entidades, y ello se debe a que la representación de los "diablos rojos" debe emprender viaje a Colombia para enfrentar a "Millonarios" en Bogotá el miércoles próximo en el encuentro desquite por el certamen de clubes campeones.

El cotejo se llevará a cabo en Avellaneda, ini…

# LAS FAMOSAS "24 HORAS DE LE MANS" SE DISPUTARAN ESTE FIN DE SEMANA

***LE MANS, 17 (France Presse). — La prueba automovilística más grande del mundo, la famosa "24 Horas de Le Mans", se correrá por trigésima segunda vez los próximos días sábado y domingo.***

Esta carrera, disputada por primera vez en 1923, cuenta en su historia una de las historias más trágicas del deporte automovilístico: en la edición de 1955, dos horas después de largada, el "Mercedes" número 20 que guiaba el francés Pierre Levegt, no pudo evitar el "Austin" del inglés MacKlin y, a 260 kms. por hora, atravesó las barreras de protección y penetró en las tribunas repletas de espectadores donde estalló, causando la muerte de 82 personas y heridas de distinta gravedad a muchas otras.

No obstante, la carrera prosiguió, y los británicos Mike Hawthorn e Ivor Bueb, con "Jaguar", establecieron un nuevo record al cubrir 44.135 kms. a una velocidad media de 172,308 kph. Quedaban muy lejos los 2.209,536 kms. (a la media de 92.064 kms. por hora), de los primeros vencedores, los franceses Lagache y Leonard, con un "Chenard-Walker" de 2.793 centímetros cúbicos de cilindrada. .

En esa primera edición tomaron la salida 33 vehículos y 30 terminaron, resultado verdaderamente excepcional que no puede compararse con los obtenidos en las carreras modernas.

**• Froilán González**

En la lista de vencedores se encuentra un latinoamericano, el argentino Froilán González, quien formaba equipo con el francés Trintignan, en 1954, pero los hermanos mexicanos Pedro y Ricardo Rodríguez dominaron durante muchas horas la prueba de 1962, aunque averías y dificultades técnicas les impidiesen terminar la carrera. Pedro Rodríguez participará en la próxima edición que se iniciará el sábado, y ya de antemano puede contar con grandes simpatías entre los centenares de miles de espectadores que presenciarán el evento.

Tras una interrupción debida a la guerra, se reanudaron las "24 horas", en 1949, sobre un circuito de 13,461 kms., completamente reconstruido. Y se registró la primera victoria de un "Ferrari" conducido por el italiano Luigi Chinetti y el británico Selsdoc, a una vevelocidad de 132,460 kms. por hora.

Registró una de las más extraordinarias hazañas de la prueba: el francés Louis Rosier, con "Talbot", que formaba equipo con su hijo, estuvo en el volante 23 de las 24 horas de la carrera, resultó vencedor, quebró el record de la prueba y pasó por primera vez la línea de los 140 kilómetros de velocidad media, recorrió 365 kilómetros a 144.380 kilómetros de promedio.

En 1953, los británicos Rolt y Hamilton, con 7 "Jaguar", recorriendo por primera vez más de 4.000 kilómetros exactamente 4.088.060, a una media de 170.336 kilómetros por hora.

En 1958 se inició el reinado de la firma "Ferrari" que ha vencido continuamente en la sola excepción de 1959, año en que el "Aston-Martin", guiado por el británico Roy Salvador y el norteamericano Carol Shelby, triunfaron a 181.163 kilómetros de media horaria.

Contribuyó grandemente a la predominación de "Ferrari" el belga Oliver Gendebien, que posee actualmnte el record de victorias: 1958, 1960, 1961 y 1962.

Finalmente, en 1963, los italianos Ludovico Scarfiotti y Lorenzo Bandini recorrieron 4.561 kilómetros y 710 metros a una media de 190.071 kilómetros por hora, cifras que constituyen el actual record de la prueba, mientras que otra "Ferrari", guiada por el británico John Surtees, estableció el record del circuito en 3m. 53s. 3|10 a 207,714 kms. por hora.

**• 55 Vehículos**

El sábado próximo tomarán la salida 55 vehículos en representación de 18 marcas. Será nuevamente favorito "Ferrari", que presentará el mayor número de vehículos, 11, pero le disputarán la victoria cinco "Ac Cobra", tres "Ford", ocho "Porsche", dos "Jaguar", un "Maserati", un "Aston Martin", dos "Lotus", etc. La industria francesa estará representada por cuatro "Rene Bonnet", cuatro "Alpine", y dos "CD".

Entre los pilotos que tomaran la salida, puede citarse a Pedro Rodriguez, Scarfiotti, Bandini, Trintignan, Ghaham Hill, Mac Laren, Phil Hill, Dan Gurney, Bonnier, Chlesser, Simon, Parkes, Guichet, Innes Ireland, Maggs, Barth, Tavano, etc.

## PERDIO EL BENFICA

FLORENCIA, 17 (ANSA). — El equipo de fútbol Zenith, de Leningrado, venció por uno a cero al Benfica, de Lisboa, por el segundo torneo "Ciudad de Florencia". Al término del primer tiempo no se había abierto el marcador, y en la etapa complementaria, en jugada desafortunada, el zaguero derecho portugués Caven venció su propia valla, registrándose así el único gol del encuentro. A los 44' de este período final fue expulsado el player portugués Serafín por conducta incorrecta.

## Atletas de Color Irán a Tokio

JOHANNESBURG, (Africa del Sur). 17 (Associated Press). El Comité Olímpico Nacional de Africa del Sur escribió anoche una página de historia al incluir por primera vez a atletas de color en las nominaciones para el equipo olímpico.

Se ha incluido el nombre de siete atletas de color. Africa del Sur espera ahora la invitación oficial del Comité Olímpico Internacional. Ha sido retenida hasta que el Comité Olímpico Sudafricano diera "un ejemplo concreto" de buena voluntad en un intento por derribar las barreras raciales

Los siete atletas no blancos incluidos en el grupo de los nominados, incluyendo los suplentes, son dos corredores pedestres, cuatro boxeadores y un levantador de pesas

Dos de los atletas, Humphery Nkosi y B. Malaka, que poseen marcas en la carrera de 330 yardas, han sido incluidos también en el equipo sudafricano que hará una gira por Europa el mes que viene.

# HAY … HOM…

MADRID, 17 (ANSA)… las teorías futbolísticas q… ce extenderse actualmen… de desdeñar el centro d… juego, señalándose, en … damental importancia de… sostenedores de esta prác… to, o han creído ver, en … mante campeón de Europ… ro ejemplo de esa "mod… gia". Por otra parte, cua… po nacional o de clubes g… peonato importante, pasa … tro de las miradas y c… tonces las imitaciones qu… casos, llegan a ser pelig… recordar como ejemplo, … fútbol brasileño, es decir … después del mundial de S… zó a extenderse implaca… bre los planes de jueg… equipo se considerase "… tener en cuenta el factor … mento básico para cualq… de juego.

**• El "Caso Inter"**

Ahora, en el continente … sentirse la influencia del … pero del juego del camp… pa se han deducido conse… no se ajustan a la realida… plo, se afirma que el Inter… cuenta la zona central d…

# A CON CALOR AÑOS TIBIOS

**moral entre algunos jugadores. Independiente prefirió romper una tradición antes de tirar por la borda 25.000.000 de pesos. Los que "enterraron el equipo" ante Argentinos Juniors se concentraron esta mañana lo más campantes para jugar mañana contra Huracán. ¡Así se hacen las cosas en nuestro fútbol: "a la criolla"!**




de "salón" a los dos rebeldes avarro (éste tiene una prima de tope en el club "diablo" Ro- transferidos en cualquier mo- ién record para quien se anime ón...

más lastima el sentimiento de equipo, es la actitud adoptada a Argentinos Juniors. El "clan" rado para seguir adelante con Rodríguez juramentó. Mas la precisamente cuando más era necesaria su ayuda. Ahora que no estaba el "cacique de Bernal" y el chico Mura "parado por el periodismo, fue lo considera un matón", según un alto dirigente.

Rodríguez simuló una lesión en la concentración de San Vicente, cuando esperaba en vano la llegada del presidente del club, señor Sande para conversar sobre su contrato. Se le sumó su consorte futbolero Savoy, y ambos fueron a parar al consultorio médico. Los facultativos nada observaron y las placas radiográficas los certificaron. Como ese recurso no valió, siguieron ocultando hasta último momento de que no saldrían a jugar contra Argentinos Juniors.

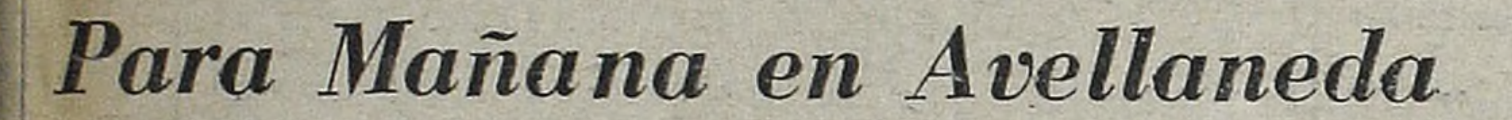
Giúdice sab'a todo. Gritó, pero no tuvo eco. El partido empezó a perderse en el vestuario "bohemio".

**• Se Concentraron**

Después, todo lo conocido a través de la labor de nuestros cronistas en las tres ediciones de CRONICA. La gente que apostó a favor de la tradicional norma de proceder de Independiente se llevó un chasco y perdió. Esta mañana, por otra parte, Rodríguez y Savoy volvieron a entrenarse como ayer en el estadio de la visera. Por la tarde irán a la concentración de San Vicente y se dijo que integrarán el equipo de mañana contra Huracán. El peroné de Rodríguez y el "tirón" en el muslo de Savoy se curaron milagrosamente. ¿O no?



RODRIGUEZ Y SAVOY SE SALIERON CON LA SUYA. Solo una "multita" y el esfuerzo de 36 partidos y medio tirados a la basura. El comando "rojo" presiente que pronto los podrá vender y en la nota gráfica vemos a los "rebeldes" con Decaria, que por sus "buenos antecedentes" recibieron un benigno castigo. (¿Y el año pasado, cuando se negaron a jugar?...) Se ha producido así un caso de grave indisciplina, que la Comisión Directiva pretende disimular apelando a paños tibios, pese al serio mal.



*Para Mañana en Avellaneda*

## Rojos Vengarán su a del Débil Huracán?

e a las 14,45, midiéndose previamente a las as respectivas reservas.

**rante Lucha**

lucha ha de interesar vivamente, en espe- r la necesidad imperiosa que tiene Independe rehabilitarse después de su inesperado del domingo contra Argentinos Juniors y so pausa a un record extraordinario de ac- es, sin conocer el sinsabor de la derrota. parte, Huracán también necesita del esti- e oxígeno de los dos puntos, luego del contraste padecido frente a Newell's Old Boys, que de esta forma quebró su tremenda racha en que amontonaba derrota tras derrota. Por otra parte, el "affaire" del comando rojo con los jugadores Mario Rodríguez y Savoy, como comentamos aparte, se ha diluido, al parecer, en pura cháchara. Y con el versallesco "aquí no ha pasado nada", ambos cracks fueron acoplados a la concentración. Es decir, que existe todo el propósito de hacerlos jugar mañana contra los del "globito". ¡Total..., la disciplina que se vaya al pozo!

## QUE CONFIAR MAS EN LOS BRES QUE EN LOS SISTEMAS

— Una de ue más pare- aquella campo de bio, la fun- s áreas. Los ica han vis- el Inter, fla- el más cla- ema estrate- do un equi- na un cam- ser el cen- ienzan en- , en muchos osas. Basta l caso del l 4-2-4 que ecia comen- emente so- de cuanto derno", sin humano, ele- er esquema

comienza a Caso Inter", ón de Euro- uencias que l. Por ejem- no toma en l campo de juego, por cuanto esa estrategia pertenece al pasado. Entonces, un equipo, desdeñando esa zona de gestación y contención, puede ganar un campeonato. Sin cuestionar la hipótesis, pero sí señalando que es falso atribuir esa concepción de juego al Inter, se han levantado ya algunas voces de alarma. Entre otras, la del comentarista deportivo del periódico madrileño "Ya".

Este, hace un análisis del planteamiento táctico del conjunto de Helenio Herrera, afirmando que la formación típica del Inter tiende hacia un 4-3-3, similar a la practicada por la selección brasileña en el mundial de Chile, donde Zagallo (puntero izquierdo) reforzó la zona central. "Esta es la formación tipo del Inter —dice el comentarista—, aunque uno de esos cuatro defensores, Picchi, sea defensa escoba. En algunos momentos, incluso el 5-3-2, dejando en el ataque solo a Milani y Jair, pero —agrega— obsérvese que Herrera opera siempre en el centro del campo con tres jugadores: Tagnin, Suárez y Corso. Esto es; refuerza precisamente dicha zona central, por algunos llamada ancha, metafóricamente. Naturalmente que esto no tiene rigidez, como ningún sistema debe tenerlo. Cuanto menos estatismo, mucho mejor".

"Es erróneo por completo —prosigue—, creer que el Inter abandona esa zona a costa de la defensa. Al que sacrifica numéricamente es al ataque, pero lo suple con las incursiones de los defensas laterales y rara vez con ese trío de medios, que ven pasar a sus compañeros sin precederlos. Al Madrid —cita el comentarista, recordando el encuentro de Viena por la final de la Copa Europa— le atacaron a veces los laterales Burgnich y Facchetti y hasta el central Guarneri, y rarísimamente en cambio, el trío Tagnin, Suárez y Corso, salvo al lanzar golpes francos".

Finalmente, el comentarista entrando abiertamente en el terreno polémico afirma que el dominio de la zona central garantiza el control del juego, pero no la victoria. "Esta sigue dependiendo —dice—, del acierto de defensores y atacantes, que a su vez descansa más en el hombre que en el sistema en sí... Abandonar la zona central o primera línea de desgaste para encerrarse atrás es peligroso. Supone echarse por completo encima al adversario. Adelantarse alegremente dejando huecos —concluye—, también constituye un gran riesgo en contiendas de cierta nivelación, no de clara diferencia de equipos".

## *Ni el Gol del "Nene" Sanfilippo Salvó a Nacional en Valencia*

VALENCIA, 17 (France Presse). — El equipo local Valencia, venció al Nacional, de Montevideo, por 4 a 2, en el primer encuentro del trofeo futbolístico "Naranja", en el que también participa Flamengo, de Río de Janeiro. El primer tiempo finalizó 2 a 0, a favor de los valencianos.

El terreno de juego se encontraba en perfectas condiciones y el encuentro fue presenciado por unos 20.000 espectadores, a las órdenes del colegiado Plaza, los equipos se alinearon así:

**Valencia:** Tito; Piquer y Villar; Arnal, Roberto y Ribelles; Núñez, Guillot, Waldo, Ficha y Suco.

**Nacional:** Sosa; Ramos y Manicer; Méndez, Eliseo Alvarez y Emilio Alvraez; Urruzmendi, Arais, Vergara, Sanfilippo y Pérez.

**• Primer Tiempo: 2 a 0**

A los 15 minutos, el Valencia marcó su primer gol, fruto de un tiro libre, lanzado con dureza y efecto, por el brasileño Waldo. Persistía el Valencia en su ataque y el juego se localizó durante buen rato en el terreno del Nacional. A los 27 minutos, los locales consiguieron el segundo tanto, marcado por Suco, desde cerca, en tiro raso que Sosa no pudo impedir, a pesar de su estirada.

En la segunda parte, los dos equipos introdujeron varios cambios en su formación. En el Nacional, León sustituyó a Vergara y Baeza a Méndez. En el Valencia, Videgay reemplazó a Arnal y éste a Piquer, Toto a Suco, Urtiaga a Ficha y este a Núñez. En esta fase, el juego decayó mucho.

**• Tercer Gol**

Al principio, el Nacional presionó bastante, pero su delantera se mostró con poca profundidad. El marcaje a que fue sometido Sanfilippo hizo que éste pasara casi inadvertido. A los 10 minutos, una jugada del ala derecha valencianista terminó con centro de Guillot que Toto remató de cabeza, marcando el tercer tanto local.

**• Sanfilippo**

El Nacional atacó más después, pero siguió mostrándose inoperante su línea delantera. A la media hora, una rápida jugada de su extremo izquierdo Pérez, terminó en centro que Sanfilippo remato de c... desde un ángulo y batió a Tito, logrando el primer tanto del equipo de Uruguay.

A los 30 minutos, el extremo izquierdo Pérez, de nuevo escapó por el centro, llevando un balón que le hab'an adelantado desde medio campo. Salvó la salida de Tito y marcó el segundo del Nacional.

Animados por este gol, los uruguayos presionaron e intentaron igualar el marcador, pero también el Valencia reaccionó y cuando faltaban cinco minutos para terminar, Urtiaga, con un remate que llegó a parar el guardameta uruguayo y se le escapó, consiguió el cuarto y último gol del partido.

En el último minuto, una falta contra Nacional, la ejecutó Waldo con tiro libre, que Sosa desvió apuradamente al corner. Al lanzarse éste hubo un incidente entre jugadores de ambos bandos, siendo detenido el juego algunos instantes.

La superioridad del Valencia fue ostensible. Jugó mucho mejor que su contrario, cuyos hombres parecían cansados. Sanfilippo, su máxima estrella, que fue muy marcado por Roberto, apenas tuvo ocasión de lucir su fama de shoteador.

Destacaron por el Nacional, el medio derecho Alvarez, los defensas laterales y el centro izquierdo. En el Valencia, el defensa central Vilar y el brasileño Waldo, así como Suco y Urtiaga.

# THOMPSON PERDIO EL TITULO Y LO REEMPLAZARA LA CRUZ



SE ALEJA. Noches como éstas de grandes triunfos tuvo muchas el negro Luis Federico Thompson. Ya no será más campeón argentino y se retira con la satisfacción de haber cumplido

**CRONICA lo había anticipado y el negro Luis Federico Thompson se enojó. Nosotros habíamos dicho que el campeón argentino de los welters se retiraba del boxeo activo. Que no podría pelear más porque a raíz de la operación en un ojo —quién sabe cuándo sanará— debía alejarse de ese deporte. El panameño naturalizado argentino nos desmintió por otras fuentes de información pero el tiempo nos ha dado la razón. Anoche mismo la Federación Argentina de Box anticipó que en el curso de esta semana será declarado nuevo campeón el chaqueño Ramón La Cruz, en virtud de que el titular no respondió al reto y el plazo venció el lunes a las 20.**

### • No se Entrena

Desde el año pasado, oportunidad en que realizó su último combate en Rosario, contra Raúl Roldán, al que venció en 10 vueltas, el moreno Thompson no pisó el gimnasio para entrenarse. Luego de ese encuentro se descubrió la lesión en el ojo derecho que lo llevó a la operación en un sanatorio de Avellaneda, en la calle Alsina, camino de las canchas de Racing e Independiente.

CRONICA tiene la obligación de decir a sus lectores qué pasa con el que fuera un excepcional boxeador, y por eso arriesgó adelantar el curso de los hechos, que por otra parte no era arriesgar, sino expresar la imposibilidad de volver al boxeo por parte de Thompson, afectado de un órgano de la visión. Ningún médico serio puede afirmar que se puede retornar a ser golpeado sin consecuencias casi funestas para quien no obedezca razones de peso como ésa. Por eso la Federación de Box, obrando con sentido humano, no dejará combatir más al púgil de Arnoten y Casanovas.

### • El Sudamericano

Thompson tiene en su poder la corona sudamericana de la categoría. Aquí tampoco podrá actuar, porque si bien no hay quien lo haya desafiado por el momento —el último rival fue el año pasado el uruguayo Jorge Peralta—, se estima que la Confederación Latinoamericana de Box, integrada por personas con sentido común, hará suya la decisión de la federación y no dará el pase correspondiente para organizar un combate con un campeón en esas condiciones. Hacer lo contrario sería irracional y obligaría a una campaña periodística para evitar la realización del encuentro.

### • Bien Forrado

Todos saben que Thompson no quiere nada de retiros. Eso le ocurre a todos los campeones cuando les ha llegado la hora. No es fácil, pero el tiempo es el mejor remedio para estos casos y el campeón, que tiene a su lado a dos sabios consejeros, sabrá agradecer el bien que le están haciendo dilatando su vuelta al ring. Además, Thompson no tiene por qué regresar en busca de más dinero, ya que goza de una sólida posición económica, la que piensa ampliar en los próximos meses.

### • Volvió "Goyo"

Luego de visitar Tandil, Azul, Mar del Plata y San Juan, volvió ayer al gimnasio el campeón argentino y sudamericano de los pesos completos, Gregorio Peralta, que se prepara para defender su primado continental el 18 del mes próximo ante el peruano Roberto Dávila, pelea que se hará en el Luna Park. Ayer solo hizo bolsa y ejercicios locomotivos y desde el lunes hará guantes. Por otra parte, el campeón, que adquirió un flamante coche y compró varias hectáreas de tierra en Tapalqué, cerca de Olavarría, firmó el boleto de compra de un departamento ubicado en la calle Montes de Oca y Suárez, donde se instalará con toda su familia.

### • Viene Dávila

LIMA, 17 (Associated Press). — Tres boxeadores acompañarán al campeón peruano R. Dávila en su viaje a Buenos Aires para pelear por el título sudamericano con el argentino G. Peralta el 18 de julio.

Son Manuel Ronchez, Julio Novella y César Guzmán, luego se presentarán en Brasil.

El campeón sudamericano mediopesado Mauro Mina, irá como auxiliar consejero de Dávila. El viaje está previsto para el 10 de julio.

## El Argentino Combin Recibió un "Oscar"

**PARIS**, 17 (France Presse). — Dos estrellas, una de la canción, Sacha Distel, y otra del cine, Mylene Demongeot, entregaron hoy al francoargentino Néstor Combin, delantero centro del equipo de fútbol de Lyon y del equipo de Francia, el "Oscar" del mejor futbolista francés del año, que le fue concedido por un jurado de periodistas especializados.

Néstor Combin, cuyo traspaso al Juventus de Turín se da como prácticamente logrado, tiene que viajar mañana a Turquía con el equipo de Francia Militar que participará en el torneo del C. I. S. M.

Combin terminará su servicio militar a finales de agosto y podrá entonces dirigirse a Italia.



## Perdió Santos en Francia con el Once Alemán del Borussia

### *No Jugó el "Rompe-Narices" Pelé*

**PARIS**, 17 (France Presse). — Una rotunda como inesperada derrota sufrió ayer el conjunto del Santos de Brasil frente al Borussia, de Alemania, por la semifinal del torneo de París. El primer tiempo había finalizado igualado en un tanto.

Santos empezó muy bien. Tanto que a los pocos minutos se colocaba en ganancia por mediación de Pepe, con un tiro furibundo, como pocas veces se vio en un campo de juego francés. El gol, dio demasiada confianza a los brasileños que descuidaron al adversario cuyos avances rápidos y penetrantes, pusieron en peligro la valla de Gilmar, que a los 29 minutos, cayó batido ante un remate de Giliak. El primer tiempo terminó uno a uno, quedando la sensación de que los alemanes eran más efectivos y sobrios que el Santos, que se excedió en la gambeta.

Apenas reiniciadas las acciones, el conjunto alemán aumentó su ventaja por intermedio de Sturen. Corrían entonces 48 minutos de juego y el panorama se mostraba ya sombrío para el Santos

El juego rápido, incisivo y sobrio del Borussia, desorientó al Santos, que a los 72 minutos vio caer su valla por tercera vez ante un certero remate de Ryleweck. Luego se rehizo el equipo brasileño entrando a dominar el campo, pero sin peligro para la defensa alemana. Su falta de rapidez y eficacia, favorecieron los planes del conjunto alemán. El resultado fue enteramente justo. Borussia jugó para ganar. Santos, para lucir.

Los equipos formaron así: **Santos**: Gilmar; Modesto, Lima, Joel, Ismael, Zito y Mengalvio; Cequinro, Coutinho, Amir y Pepe. **Borussia**: Tilko; Miski, Kurrat, Geisler y Reddir; Bracht y Ciliak; Smidtt, Sturn, Ryleweck y Ehmrich.

## Vendrán Atletas Sudafricanos

JOHANNESBURGO, 17 (France Presse). — Un equipo de 60 atletas sudafricanos visitará América del Sur hacia fines de año. Los sudafricanos abandonarán El Cabo el 21 de noviembre y se encontrarán en Buenos Aires entre el 27 y el 29 de noviembre. Del 2 al 3 de diciembre los sudafricanos se encontrarán en Santos, Brasil, y en Río de Janeiro entre el 4 y el 6 de diciembre. El equipo sudafricano estará formado por los campeones siguientes: Edward Jefferys (sprints), John Luxon (100 yardas), Tokkie Peters (880 yardas), Francois Roux (salto con garrocha), Danie Burger (salto con obstáculos y con garrocha), Charlie Koen (martillo), Tonie Martin (salto largo), Honnie Mostert (javalina) y Betty Williams (80 metros con obstáculos femenino).

## La Selección de Boxeo Pasará al Luna Park

En el estadio de la Federación Argentina de Box prosiguió anoche la selección de Capital Federal, Gran Buenos Aires y La Plata, para integrar el equipo que posteriormente representará a la zona en los combates de los que saldrá la representación argentina a los Juegos Olímpicos de Tokio. Los resultados de las peleas que se definieron por puntos, fueron estos **PESO PLUMA**: Augusto Miranda venció a Guillermo Heredia. **SEMIMEDIANO LIVIANO**: Héctor Blanco a Omar Simonetti. **SEMIMEDIANO**: Emilio Herrera a Eugenio Godoy y Enrique Orona a Angel Osuna. **PESADO**: Mario Limache a Abel Romero.

Estas reuniones, además de su condición de selectivas, tienen por objeto recaudar los fondos necesarios para enviar a Tokio un equipo completo —anoche se recaudaron 41.000 pesos— y cambiarán de escenario al llegar a las etapas decisivas, ya que desde el viernes se realizarán en el Luna Park.

## ALIANZA JUEGA CON MILLONARIOS EL 28

**LIMA**, 17 (ANSA). — Alianza de Lima inició sus entrenamientos en vistas de su próximo compromiso con Millonarios de Bogotá que tendrá lugar el 28 del corriente en el estadio Miguel Grau de Piura. El encuentro es de revancha por la copa Libertadores de América. En el primer partido Alianza cayó frente al campeón colombiano por tres a dos en Bogotá.

El Alianza se presentará a este encuentro solo por cumplir con los partidos correspondientes a su serie, ya que al haber logrado un solo punto en sus encuentros frente a Independiente, campeón argentino, quedó eliminado del certamen.

# Una Torta con Catorce Velitas Para Maracaná

**RIO DE JANEIRO**, 17 (France Presse). — El gran estadio Maracaná cumplió catorce años, aniversario que fue celebrado por toda la prensa brasileña con la publicación de sendos comentarios y numerosas fotografías de sus amplias, lujosas y todavía modernas instalaciones. El primer match que se jugó en su campo fue protagonizado por los seleccionados de Río y de San Pablo. Los cariocas perdieron entonces por tres a uno y el primer gol que hizo mover las redes fue convertido por Waldir Pereira Didí, quien años más tarde iba a ser el famoso "cerebro electrónico" del plantel bicampeón mundial.

**• Grandes Contiendas**

Construido para ser digno escenario del Campeonato Mundial de Fútbol de 1950, luego del match inauguración jugaron las fases decisivas las delegaciones de Brasil, Yugoslavia, Suiza, México, España y Uruguay. Y aún se recuerda en los círculos periodísticos y pocos hinchas lo han olvidado la estrepitosa derrota que sufrió el seleccionado nacional frente a los uruguayos en el match final, lo que dio oportunidad para escribir, al conocido periodista y dramaturgo Nelson Rodríguez, "la escupida celeste", título con el que criticó la actuación de los locales, que dejaron escapar de sus manos un triunfo seguro.

A pesar de que en 1958 y 1962 Brasil conquistó la Copa Jules Rimet, que se halla en las vitrinas de la Confederación Brasileña de Deportes, en Río, jamás los fanáticos olvidaron "La vergüenza del Maracaná", pero desde aquel evento el Maracaná pasó a integrar el panorama de Río de Janeiro, orgullo de los cariocas y obligado punto turístico que aparece siempre impreso en lujosas tarjetas postales de colores.

**• 1.210 Espectáculos**

Hasta la fecha el grandioso estadio, que tiene capacidad para doscientos mil espectadores cómodamente sentados, ha sido escenario de 1.210 espectáculos públicos, sirviendo no solo para partidos de fútbol, sino también para desfiles de escuelas de samba.

Oficios religiosos, lucha libre y juegos juveniles han tenido imponente marco en él. Lo más granado del fútbol mundial pisó su campo de juego, que está dentro de los límites máximos permitidos por los reglamentos de la FIFA. Clubes como el Juventus y el Milan, de Italia; Benfica y Sporting, de Portugal; Nice, de Francia; Honved, de Hungría; Real Madrid, de España; Boca Juniors, de Argentina, han creado su fama internacional.

El record de taquilla pertenece al match entre las selecciones de Brasil e Inglaterra jugado recientemente por la Copa de las Naciones, con 105 mil dólares, aproximadamente. Pero, sin embargo, el record de público se registró el año pasado en ocasión de la final del campeonato carioca disputado entre Fluminense y Flamengo, ya que ese 15 de diciembre asistieron al "Fla - Flu" 174.656 espectadores que abonaron sus entradas, sumándose otros 30.000 entre abonados, periodistas, invitados especiales, etcétera.

**• Es un Sueño**

Su cancha mide 110 por 75 metros y tiene buen sistema de drenaje. Todo el estadio tiene capacidad para cien mil espectadores teóricamente sentados, posee veinte cabinas para radio y televisión con aire acondicionado y tratamiento acústico, luce 220 reflectores para cotejos nocturnos. El campo está circundado por un foso de tres metros de profundidad que hace imposible las invasiones de público. Tiene un moderno servicio de intercomunicaciones y las rampas, sin escalones y anchas como calles, con una inclinación de diez grados, permiten al público evacuar el estadio en quince minutos. Tiene cinco lujosos vestuarios, uno de ellos para los árbitros. Natatorios térmicos, sala de rayos, consultorio de primeros auxilios y un hotel para 120 huéspedes. Se puede trepar en automóvil hasta su parte superior mediante una espiral en la cual desembocan todas las tribunas.

Recientemente Amadeo Carrizo, el guardavalla argentino que salió invicto por primera vez en la historia del Maracaná en un evento internacional como lo fue la disputa de la Copa de las Naciones, dijo refiriéndose al magnífico estadio que acaba de cumplir catorce años de inaugurado: "¡Esto es un sueño, por dentro y por fuera!".

## Villa Crespo, Social Parque y Racing en la Copa Dickens

En varias canchas continuó anoche la disputa del torneo de básquetbol que por la copa Federico W. Dickens, organiza la Asociación Porteña

Círculo Urquiza, que en la copa Castiglioni dio el campanazo al derrotar a River Plate, no alcanzó a reeditar esa actuación y fue presa fácil para el veloz conjunto de Villa Crespo, que lo derrotó por 73 a 59. He aquí la síntesis del partido:

**Arbitros:** Serantes y Meléndez.

**Villa Crespo:** Ferello 17, Battilana 20, Mariani 12, Denatale 14 y Ros 10. Total 73.

**Círculo Urquiza:** Rodríguez 22, Freigeiro 8, Damario 2, Deferrari 16, Scalabrini 6, García Castro 5 y Gaggero. Total 59.

**• Los Demás**

Los restantes encuentros finalizaron así: Social Parque 69, Victoria 57; Morón 78, Palermo 76, Comunicaciones 86, Colegiales 67; Deportivo San Andrés 65, Gimnasia y Esgrima 58; Municipalidad 61, Imperio Juniors 49; 17 de Agosto 69, Obras Sanitarias 63 y Racing 84, Defensores de Santos Lugares 69.




BAJO EL LEMA "Ayude a competir al equipo argentino en Tokio", la Embotelladora Pepsi Cola Buenos Aires, realizó un concurso de dibujo para niños escolares de cursos inferiores. En una de las matinées infantiles "Pepsi", que se efectuó el domingo pasado en el cine Los Angeles, el jurado, que integraron conocidos dibujantes —Fantasio y Landrú, entre ellos—, procedió a entregar los premios, consistentes en juguetes de la marca Broadway, a los vencedores. La escena ilustra el momento en que Fantasio ayuda a subir a su coche al niño que obtuvo uno de los primeros premios, mientras Landrú no puede ocultar su satisfacción.

## FUTBOL EN TABLETAS

### Se Hará en Agosto el Sorteo de las Zonas Para las Olimpiadas

La FIFA comunicó a la AFA sobre la organización del torneo olímpco de fútbol que se hará en Japón. El sorteo para las cuatro zonas de los 16 países participantes se hará el 3 de agosto, en Lausanann, y el 15 de julio vence el plazo para proponer los árbitros. La lista de los jugadores debe enviarse antes del 30 de setiembre y los cuartos de final se jugarán en Tokio del 18 de octubre al 23 de ese mes y los ganadores de las zonas jugarán en Osaka y Kyoto, el 22 de ocutbre. La final se hará en Tokio el 24.

**ALBRECHT**

Este futbolista se reunió anoche con dirigentes de San Lorenzo y se convino que el tucumano presente una nota reconociendo su error y solicitando disculpas por su actitud. El jugador volvería mañana con la carta y luego la C.D. "santa" la trataría, dándose a la prensa un comunicado.

**FALLECIO RIBEIRO**

Juan Carlos Ribeiro, ex jugador de Estudiantes de La Plata falleció anoche. Jugó en la época en que los "pinchas" tenían en sus filas a valores como Negri, Cirico, Desagastizábal, Pelegrina, Gagliardo e Infante. También jugó en Tigre y su deceso, muy lamentado, se produjo a los 43 años de edad.

**REAPARECEN**

En F. C. Oeste reaparecerán el domingo los jugadores Carrasco y Mogaburu. El equipo para jugar contra N. O. Boys, en Rosario será el siguiente:: Piazza; Mogaburu y Di Gioia; Etchevest, Carrasco y Leonardi; M. Griguol, Conde, Ribaudo, Berón y Garabal.

**VUELVE DAVOINE**

Reanudó el entrenamiento el defensor Walter Davoine, de G. y Esgrima y es casi seguro que juegue el domingo contra Argentinos Juniors, el "verdugo" de Independiente. Por otra parte, Estudiantes dejó para mejor oportunidad su match previsto para hoy contra Defensores de Montevideo.

**TRIBUNAL**

Jugadores que están "en capilla" y que hoy deben declarar en el Tribunal de Penas de la AFA son, Varacka, Chaldú, Vázquez, de Banfield, Ulrich y Galeano.

**AGASAJO**

El club Defensores de Zárate cumplirá el 19 del corriente un nuevo aniversario de su fundación y con tal motivo la entidad agasajará pasado mañana con una asado a la criolla a los cronistas deportivos metropolitanos. Saldrán micros hasta esa ciudad bonaerense desde Rodrguez Peña 628, ese mismo día.

## Vienen a Competir los Jinetes de Brasil

**RIO DE JANEIRO**, 17 (France Presse). — Brasil concurrirá al concurso hípico internacional oficial que se llevará a cabo en Buenos Aires en la segunda quincena del mes próximo. Así lo dispusieron las autoridades que designaron la siguiente delegación:

Jefe, doctor Eduardo De Morais Dantas. Integrantes: Tralleloi Meneses, José Mario Guimaraes, Gianni Samaja y Carlos Alberto Dos Santos. La señorita Lucía Farías también está incluida en la delegación.

Los animales serán los siguientes: Dólar, Blacktie, Ofram, Fiasco, Mister Jim, Trovero, Batuque, Preludio y Jaloux.

Posteriormente a la participación de dicha delegación en Buenos Aires, probablemente se cumpla una gira por Montevideo o Mar del Plata.

# DE GAULLE PROPICIA UN PLAN EUROPEISTA

**PARIS, 17 (ANSA). — El general De Gaulle proyectaría dedicar a los problemas europeos, gran parte de su próxima conferencia de prensa, que tendría lugar, según fuentes bien informadas ,a fines de julio. Lo afirma Genevieve Tabouis en una crónica que publica hoy "París Jour".**

"Dos temas —señálase— se estudian desde ahora los servicios competentes del gobierno. El primero trata la necesidad de reformar el mercado común y el mismo tratado de Roma, en numerosos puntos importantes y, sobre todo, en lo relativo al procedimiento de la votación que debería pasar automáticamente de la unanimidad a la mayoría calificada desde el año próximo. Pompidouy y Couve de Murville, manifestaron ya que el actual sistema resulta para Francia ineficaz, cuando están en juego los grandes intereses nacionales de uno de los asociados.

Para Bonn, a un ejemplo, el voto por mayoría impondría una determinación de los precios agrícolas en condiciones que ningún gobierno germano puede aceptar.

"De tal forma —agrega "París Jour"— las dificultades en materia de política agraria podrán servir de argumento para la revisión de la CEE, auspiciada por París. No solamente ello, pero sobre un plano político más amplio, nada impediría proponer entonces, con la regla de la unanimidad —que es la de la Confederación de los Estados (ESCL)— una extensión de la Europa de los seis a todos los estados de la Europa continental, que aceptasen una especie de carta común en materia política, económica y de defensa".

"Este se afirma, es el segundo tema que De Gaulle desarrollaría a fines de julio, tras sus conversaciones de Bonn."




**• Invitación a El Salvador**

**PARIS, 17 (France Presse). — El embajador de El Salvador en París transmitió ayer a Maurice Couve de Murville, ministro francés de Relaciones Exteriores, una nueva invitación al general De Gaulle, para dirigirse, durante el viaje que deberá efectuar el próximo otoño por la América latina, a El Salvador, donde podría entrevistarse con los jefes de Estado de las naciones de América Central.**

**Parece, según las indicaciones recogidas en los círculos bien informados, que existen pocas posibilidades para que el jefe del Estado francés pueda aceptar esta invitación. En efecto, le será muy difícil al general De Gaulle, por razones de calendario, prolongar un viaje que debe durar ya cerca de un mes. Algunos observadores estiman asimismo que una visita a los países de América Central podría plantear el problema de una visita a los vecinos países del Caribe, que no dejarían de invitar entonces al general De Gaulle.**

**El próximo viaje del presidente de la república francesa a América latina será anunciado próximamente por un comunicado oficial. La fecha del desplazamiento se ha fijado en principio del 20 se setiembre al 15 de octubre. El general De Gaulle debe visitar diez países de América latina. La duración de su estada en cada uno de dichos países variará de un día (Ecuador, por ejemplo) a tres (Brasil). El general efectuará sus desplazamientos en un Caravelle (De Gaulle atravesará el Atlántico en un Boeing y tomará su Caravelle especial en Guadalupe).**

**Caracas será la primera etapa, después, agrupando las capitales situadas a gran altura, el presidente de la república francesa se dirigirá en seguida a Bogotá y Quito. Para evitar, no obstante, la altura extrema de la capital boliviana —su aeropuerto se encuentra a más de cuatro mil metros—, el general De Gaulle será recibido en Bolivia en la ciudad de Cochabamba. Después de Lima, el jefe del Estado se embarcará en El Callao, puerto de la capital peruana, a bordo de un barco de guerra de la marina francesa con destino a Chile. Tras un viaje de unos tres días a Valparaíso, visitará Santiago, Buenos Aires, Asunción y Montevideo. Desde esta última ciudad el presidente de la república volverá a tomar el crucero Colbert hasta Río de Janeiro. De Río, el general De Gaulle se dirigirá a Brasilia y San Pablo, última etapa de su viaje sin precedentes.**

## Reuniráse en Nueva York el Consejo de Comercio Mundial

***GINEBRA, 17 (France Presse). — La primera reunión del nuevo "Consejo Permanente del Comercio Mundial" se celebrará en Nueva York en noviembre próximo, después que la asamblea general haya ratificado las nuevas instituciones internacionales creadas por la conferencia de Ginebra, declaró hoy el ministro de Finanzas de la RAU, Abdel Moneim Kaissuni, en una conferencia de prensa organizada aquí.***

Durante esta conferencia se abordaron los puntos siguientes:

**• Tercer Mundo**

Una recomendación adoptada por la conferencia pide a cada nación que contribuya con el uno por ciento de su renta nacional bruta, para ayudar a los países en vía de desarrollo. Según las cifras presentadas por el secretariado de la conferencia, esta contribución equivaldría actualmente a nueve o diez mil millones de dólares. La ayuda total facilitada hasta hoy anualmente por los países industrializados a las naciones en vía de desarrollo se eleva, según Prebisch, a cuatro mil millones de dólares netos.

La aplicación de esta recomendación, de inspiración francesa, permitiría doblar las sumas puestas a la disposición del tercer mundo. Sin embargo, Prebisch estima que habría necesidad, al mismo tiempo, de detener la deterioración constante de las condiciones del comercio con los países subdesarrollados.

El déficit actual de la balanza de pagos de los países en vías de desarrollo se eleva a seis mil millones de dólares, precisó el secretario general.

**• Liberalismo**

Kaissuni subravó que, en lo que se refiere al comercio de los productos de base, los países industrializados se encuentran divididos entre el mercado común, que desea un sistema de organización de los mercados, y los Estados Unidos y Gran Bretaña, que insisten sobre el acceso a los mercados.

Habrá que esperar que la próxima conferencia halle un sistema unificado para este asunto, agregó el presidente de la misma. En cuanto a los productos manufacturados, la mayor parte de los países industrializados, con excepción de los Estados Unidos, proponen un sistema de preferencias especiales para el tercer mundo, por oposición a una reducción general de las tarifas aplicables a todos los países cualquiera que sea su grado de desarrollo. Kaissuni, que no disimuló su opinión personal, dijo: "Para los países en vía de desarrollo, un sistema preferencial es mejor que una reducción general de las tarifas".

**• Instituciones**

Refiriéndose a las decisiones de la conferencia relativa a convocar una conferencia periódicamente, conferencia en donde las decisiones serán adoptadas por mayoría de dos tercios, y a crear un consejo permanente de 55 miembros, en donde las decisiones serán adoptadas por simple mayoría, Kaissuni insistió sobre la importancia del sistema de conciliación. Este último debe ser elaborado por un comité de expertos nombrados por el secretario general de las Naciones Unidas. Este sistema deberá funcionar antes de cualquier votación, a fin de permitir que el consejo permanente, en el seno del cual los países subdesarrollados son mayoritarios, adopte decisiones razonables fundadas sobre el consentimiento



EL PRESIDENTE de la Conferencia de Comercio, en Ginebra, Abdel Moneim Kaissuni, firma el acta final de las sesiones, mientras Raúl Prebisch (de pie) observa detenidamente. (Radiofoto de Associated Press, exclusiva para CRONICA).

## OTRA VICTIMA DEL LOCO DEL LANZALLAMAS

**COLONIA, 17 (ANSA). — Con la muerte de un niño de 9 años ascienden a cinco las víctimas del loco que, armado con un lanzallamas y una lanza, irrumpió en una escuela de Colonia. La víctima es Stephan Lischka, fallecido anoche como consecuencia de las heridas recibidas. El autor del estrago, Walter Seifert, de 42 años, se quitó la vida con veneno inmediatamente después de haber matado dos maestras y haber puesto fuego al edificio. Otros dos alumnos murieron días pasados**

## RUSIA EN BUSCA DE BUENAS RELACIONES

**PARIS, 17** (Por Gustave Aucouturier corresponsal diplomático de la Agencia France Presse). — La visita que realiza actualmente el presidente del Consejo de la Unión Soviética, Nikita Kruschev, a Dinamarca, refleja la importancia que la URSS atribuye al mantenimiento de buenas relaciones con los reinos escandinavos, sean éstos miembros o no de la NATO.

Nikita Kruschev, visiblemente satisfecho de su visita a Copenhague, ha sido recibido con todos los honores de un jefe de Estado por el primer ministro de Dinamarca, doctor Jens Otto Krag, siendo la primera vez en la historia de Escandinavia que un estadista soviético es recibido con la solemnidad habitual que les corresponde a los mandatarios de estados "amigos".

Sin embargo, no es un secreto para Nikita Kruschev que el doctor Jens Otto Krag es netamente occidentalista. Retribuye, aparentemente, Nikita Kruschev la visita que el mandatario dinamarqués le hizo en el mes de febrero pasado, y al mismo tiempo ha resuelto extender esta "operación de amistad y buen vecino", programando para después de su visita a Dinamarca, un viaje a Suecia y Noruega.

Dinamarca, por su parte, salvo la satisfacción que le ha brindado, evidentemente, la Unión Soviética, al negarse —no hace mucho tiempo— a la instalación de bases nucleares de la NATO en su territorio, no parece querer llevar fuera del terreno de las relaciones económicas normales la mejora efectiva de sus relaciones con Moscú.

Por otra parte, el doctor Jens Otto Krag ha manifestado recientemente, en una declaración que tuvo estado público, su fidelidad absoluta a la Alianza del Atlántico, mientras que, por su parte, el ministro de Relaciones Exteriores dinamarqués señaló —hace unas 48 horas, con motivo de una reunión de prensa— los límites adecuados dentro de las cuales se mantiene la política dinamarquesa, y rechaza lisa y llanamente toda idea de "desatomizar" la zona del Mar Báltico mediante un acuerdo formal.

**MAQUINA DIEZ** **Báltiman-econ**

**• Prudencia Dinamarquesa**

En síntesis, la política exterior dinamarquesa sigue dominada por una visible marca de prudencia, y para avalar este aserto basta recordar una frase de su ministro de Relaciones Exteriores:

"No hay motivo alguno para modificar la política exterior de Dinamarca, y no pretendemos tampoco estar en condiciones de hacer cambiar la política de la Unión Soviética.

Por último, los observadores diplomáticos que siguen de cerca las actividades del estadista soviético, están contentos en afirmar que su actual gira por los países escandinavos Nikita Kruschev desea afirmar —en la medida de lo posible— la política de coexistencia pacífica que practica hace ya años, y que ha sido regalvanizada en oportunidad del Cuarto Congreso del Partido Obrero Unificado Polaco.

En efecto, la URSS ha contado en esa oportunidad con el valioso apoyo de Wladislay Gomulka, líder comunista polaco, quien hizo una severa censura de la política "contraria" que practican los dirigentes de Pekín, y apoyó la idea de reunir en una conferencia a todos los partidos comunistas.

Mientras tanto, cabe destacar que en Washington, Londres y París no se atribuye excepcional importancia a esta jira de Kruschev, ya que los comentarios son escasos

## Drogas en el Oriente

**BEYROUTH, 17 (France Presse). — Cuatro traficantes de estupefacientes fueron arrestados ayer, uno de ellos, servía de indicador a los servicios de la lucha contra el tráfico de estupefacientes de la embajada de los Estados Unidos, en Beyrouth. El indicador, el libanés Mohamed Kradieh, fue arrestado con su amiga Alice Khan, Antonio Prado, un norteamericano de San Francisco y otro libanés,**

**• Diplomáticos**

**NUEVA YORK, 17 (France Presse) — Salvador Pardo Bolland, de 64 años, ex embajador de México en Bolivia, Juan Artizi, de 64 años, ex funcionario del Ministerio de Relaciones Exteriores del Uruguay y René Bruchón, de 50 años, ciudadano francés de origen marsellés, han sido reconocidos culpables por el jurado del tribunal federal de Nueva York por habérseles encontrado estupefacientes por valor de 13 millones de dólares.**

# Penoso Saldo Tiene Japón

***TOKIO, 17 (ANSA-JP). — El saldo de las víctimas del terremoto ocurrido ayer en Japón del norte, según informa la agencia Jiji Press, ha pasado a ser de 24 muertos, 297 heridos y 10 personas desaparecidas. Estas cifras fueron suministradas por la policía. Las pérdidas son por valor de 100 millones de dólares.***



MANTENIENDO SUS ENSERES EN ALTO, mujeres japonesas caminan por las aguas que inundan las calles de Niigata, ciudad destruida ayer por un violento terremoto. Las pérdidas se calculan en 100 millones de dólares. Los muertos suman veinticuatro. (Radiofoto del servicio permanente de Associated Press, exclusiva para CRONICA).

Las cifras relativas a los daños ocasionados por el desastre incluyen 926 casas totalmente destruidas, 10.363 parcialmente dañadas, 14.693 casas inundadas. Además quedaron dañados 40 edificios no presidenciales, 34 incendiados hasta su total destrucción y 7.202 parcialmente dañados.

Un total de 55.667 personas quedaron de algún modo damnificadas por estas destrucciones.

El terremoto causó graves perjuicios también en 582,32 hectáreas de terrenos de chacras y quintas, invadidas por las aguas; en 236 carreteras, 55 puentes destruidos, 23 diques derrumbados, daños graves en vías ferroviarias en 85 puntos del país.

**• Comunicaciones**

Los servicios de comunicaciones quedaron alterados en 388 lugares. Dos embarcaciones se hundieron y 31 unidades navieras quedaron dañadas.

Los informes estadísticos abarcan las localidades de Niigata, Yamagata, Akita, Miyagi, Fukushima, Gumma, Nagano, Shimane y Ishikawa.

La localidad que padeció mayormente las consecuencias de los temblores de tierra de ayer fue Niigata, donde murieron 11 personas, 194 quedaron heridas y 10 desaparecieron. En Niigata hubo destrucción total de 796 casas, 2.670 se dañaron y 14.923 quedaron inundadas. Los damnificados fueron en total 52.299 habitantes.

**• Refinerías**

Niigata es un centro petrolero importante, con una población de 314.000 habitantes, se hallan en esta localidad las refinerías de la Showa Oil Company, cuyas instalaciones continuaron ardiendo toda la noche. Las mismas se incendiaron poco después del terremoto. El fuego se propagó rápidamente e hizo explotar los tanques de combustible, pasando luego a viviendas cercanas.

En horas de la tarde de ayer pudo dominarse el fuego en las zonas residenciales cercanas a las refinerías, pero las llamas ya habían destruído 173 casas.

En la ciudad de Niigata los servicios de luz y comunicación pudieron restablecerse en poco tiempo, pero se calcula que deberán pasar por lo menos otros cinco días antes de que se pueda reanudar el normal suministro de agua. La falta de agua fue uno de los principales inconvenientes en las operaciones de los bomberos para apagar los incendios. Aviones militares norteamericanos se unieron a estas operaciones con el empleo de extinguidores de fuego químicos arrojados desde el aire.

**• Colaboración**

Las fuerzas defensivas japonesas, por su parte, están colaborando activamente en las operaciones de ayuda a las víctimas del terremoto. Unas 6.000 tropas fueron movilizadas y participan en las operaciones de ayuda, también unidades submarinas, destructores, aviones, helicópteros y automotores de las fuerzas armadas, que llevan a las zonas del desastre frazadas, alimentos, medicamentos y otros artículos de primera necesidad.

También fueron enviados a Niigata diversos camiones con acoplados-tanque llevando agua, gas, energía eléctrica. Los habitantes de Niigata formaron largas colas frente a los camiones con baldes de agua y bolsos.

**• Monto de los Daños**

Los daños ocasionados a las líneas ferroviarias japonesas se estiman en 11.000 millones de yen, —o sea unos 28 millones de dólares—. El infortunio más grave en los años de postguerra para estos servicios.

El daño total de carreteras y servicios públicos, se calcula en 30.000 millones de yen, unos 83 millones de dólares, en las tres localidades de Niigata, Yamagata y Akita, pero el 90 por ciento del daño lo padeció la primera de estas ciudades.

El ministro del interior, Masamichi Akazawa, que viajó inmediatamente a Niigata ayer, ya regresó a Tokio, en helicóptero y presentó un informe sobre el desastre al primer ministro Hayato Ikeda, en una sesión plenaria del senado. Entregó al "premier" una extensa lista de elementos de primera necesidad que deben ser enviados a la zona damnificada.

El ministro de finanzas y el de economía, Kakuei Tanaka y Takeji Kobayashi, respectivamente, viajaron también a Niigata. Tanaka llevó un mensaje de simpatía y pesar para la población y las víctimas, firmado por el primer ministro Ikeda.

## 110 Países Deliberan en la OIT

GINEBRA, 17 (ANSA). — La Conferencia Internacional del Trabajo, que reúne a representantes de los gobiernos, trabajadores, patronos de 110 países, inició hoy en Ginebra su reunión plenaria.

En el orden del día figuran veinte proyectos de resolución y numerosos problemas que se refieren a la organización y programas de la Oficina Internacional del Trabajo, entre los cuales figuran el nivel de vida mínimo y su adaptación al nivel del desarrollo económico, los programas del asistencia técnica en Africa, los métodos democráticos de planificación y de programación para el desarrollo económico y social, la distribución geográfica de los cargos electivos en la conferencia y el consejo de administración, el desarrollo de los recursos humanos, la libertad sindical, etc.

En la sesión de apertura, después de un discurso del presidente del Consejo de Administración de la Oficina Internacional del Trabajo, el mexicano Emilio Calderón Puic, la asamblea procedió a la elección de su vicepresidente en la persona del embajador Andrés Aguilar Mawdsley, jefe de la delegación permanente de Venezuela ante las organizaciones internacionales de Ginebra. La elección fue precedida por un largo debate que siguió a la presentación de dos candidatos.

## ¡Genial! Apareció la Bikini sin el Corpiño y se Agotó

SAN FRANCISCO, 17 (Associated Press). — Traje de baño femeninos que dejan al descubierto la parte superior del cuerpo hicieron aparición en San Francisco, este fin de semana.

La reacción ante estos trajes "sin pechera" fue inmediata: Los clérigos calificaron a este "último grito" de la moda femenina de "desnudez" y "casi una perversión". Denunciaron este traje de baño, que consiste en dos estrechas fajas de tela que se cruzan adelante y atrás, de una invitación a la lujuria, un retorno al paganismo, un corruptor de la moral y "nada agradable".

**• ¿Qué Hacer?**

El departamento de policía en San Francisco ha comenzado a preguntarse qué hacer cuando la primera de las jóvenes se aventure a presentarse en una playa pública luciendo la "media bikini", como la introdujo la expositora y vendedora, Nasimo Sargis, en esta ciudad.

**• Se Agotan Enseguida**

Sergis manifestó: "Es increíble, la primera docena de trajes fueron virtualmente arrebatados", tan pronto fueron colocados en los escaparates. Se han ordenado otros catorce para ser entregados inmediatamente.

Otra tiende céntrica de San Francisco puso los nuevos trajes de baño en venta ayer.

El reverendo Marshall Mines de la convención bautista del Sur dijo que: "Si tales trajes llegaran a aparecer en cualquier lugar dentro de mi esfera de influencia, me opondría vigorosamente".

**• Seria Advertencia**

"Desnudez y paganismo van de la mano", advirtió el doctor Cecil Lowry del tabernáculo de Oakland. Por su parte, el reverendo James Roamer, de la iglesia Bautista de Lincoln Park, dijo: "Está probablemente destinado a ser provocativo y, en este sentido, podría ser una amenaza a la moral pública... Pero la desnudez, aparte de un propósito libidinoso, no es pecaminosa." Es indudable que se abre una interesante perspectiva.

## El Botín del Tren Asaltado

LONDRES, 17 (ANSA). — Un gobierno extranjero recibió 1.500.000 libras esterlinas que formaban parte del botín proveniente del famoso robo ferroviario de 1963 en Gran Bretaña. La revelación es hecha por el superintendente de Policía, John Gosling, ex jefe del "Escuadrón fantasma" de Scotland Yard, en el libro titulado "The great train Robbery", de W. H. Allen, puesto en venta en la capital británica. Gosling, que no mencionó al país en cuestión, expresó que tal gobierno necesitaba libras esterlinas y que, a cambio, dio a los delincuentes acciones de las industrias nacionalizadas y a su cargo.

El dinero robado fue sacado del Reino Unido en una valija diplomática, a razón de 40.000 libras esterlinas por semana.

John Gosling afirmó también —aclaró que obtuvo sus informaciones en los ambientes del hampa— que el "cerebro" de la operación delictuosa habría sido un héroe de guerra conocido por el apodo de "Johnnie Rainbow". Los delincuentes esperaban obtener un botín de 8 a 9 millones de libras esterlinas. Unos tres meses antes del robo "Johnnie" eligió a un diplomático extranjero para formularle su propuesta: libras esterlinas a robar, a cambio de acciones de las industrias

## Comenzó en Perú una Huelga General por un Conflicto Bancario no Resuelto

LIMA, 17 (ANSA). — Comenzó esta mañana una huelga general en el Perú. Una comisión organizadora de la Confederación de Trabajadores del Perú (C.T.P.) así lo ha decretado. La C.T.P. oficial, por su parte, emitió un comunicado en el que manifiesta su disconformidad con la paralización.

**• Gestiones**

Anuncia igualmente la central obrera que prosigue sus gestiones para solucionar el conflicto bancario. A este respecto, la Federación de Empleados Bancarios anunció, a su vez, que la huelga continúa sin variantes. Asimismo, denunció la detención de 39 empleados. Sostiene esta entidad gremial que solo el uno por ciento de los trabajadores agremiados asistió a sus labores pero que más de 10.000 están adheridos a la huelga. Se informó también que el número de empleados despedidos por los bancos van en aumento. La fuente patronal reveló, por su lado, que prosigue la normalización paulatina de la actividad bancaria, "atendiéndose todos los servicios".

Los bancos abrieron sus puertas, ya que no tendrán en cuenta el paro general que anuncia, en respaldo de los bancarios, la comisión reorganizadora de la C.T.P.

**• Plenario**

Sabroso Montoya, secretario general de la C.T.P. oficial, ha convocado a un plenario nacional para el jueves por la noche, en el que informará sobre el resultado de las gestiones realizadas hasta el momento en relación con el conflicto bancario.

## Son 250 los Muertos por las Inundaciones

**KARACHI, 17 (France Presse). — A 250 muertos se eleva ahora el trágico balance de las inundaciones producidas por el tornado que se abatió sobre la región de Hyderabad, en el Pakistán Occidental.**

**Unas 100 mil cabezas de ganado han perecido. Poblaciones enteras y carreteras continúan sumergidas bajo un metro de agua, las comunicaciones telefónicas y telegráficas han quedado cortadas. Se piensa que este balance se elevará aún más.**

# ETIOPIA PUEDE REPETIR

## Es Gran Carta en el Handicap Tacha

Una de las carreras más interesantes del programa a realizarse el sábado en Palermo es la séptima, denominada premio Tacha. El handicap con la acertada distribución de kilos ofrece las perspectivas de una lucha intensa a lo largo de 1100 metros, que es la distancia de la prueba, con probable final de trapo verde. Entre las mejores candidatas está Etiopía, que termina de ganar una prueba similar a expensas de Fabulosa y anda como para repetir la hazaña.

**• Sus Rivales**

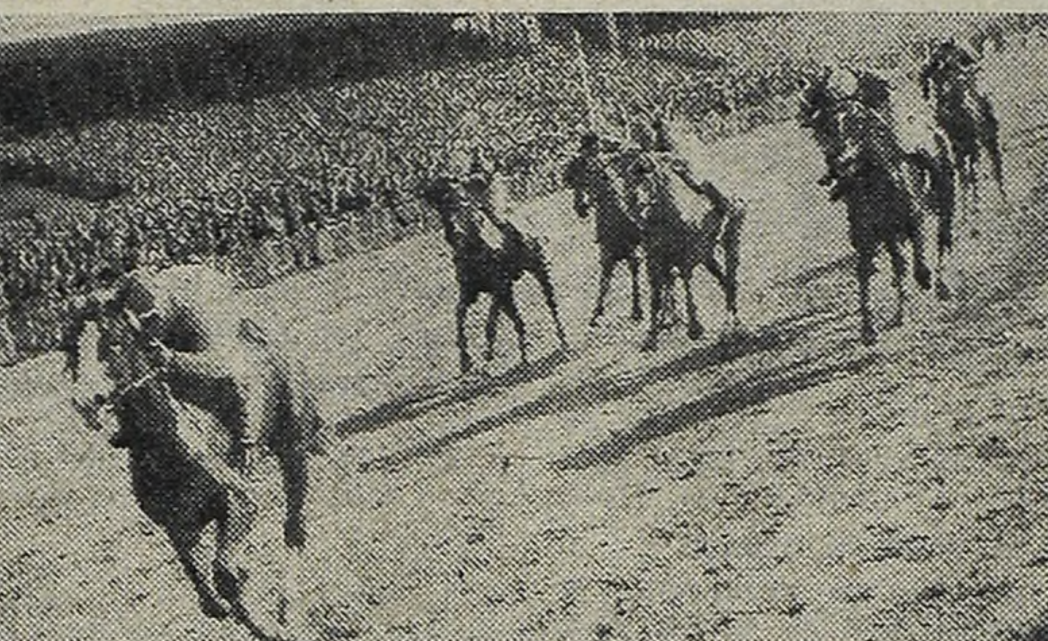
Muchas rivales y bravas por cierto le saldrán al paso y entre ellas están en calidad de más peligrosas Batuta, Fabulosa y Stamura. La primera de las nombradas se favorece mucho por el bajo gravamen que llevará y por lo mismo es de suponer que se conducirá en forma destacada.

Fabulosa es especialista para carreras de la recta, donde ha producido excelentes performances. También en el "Bosque" corrió bien en la elipse, llevando pesos altos y en cierto modo prohibitivos y anda como para reeditar cualquiera de sus actuaciones. Stamura en las condicionales anduvo fenómeno, ganando fácilmente, como lo hizo al vencer por cinco cuerpos a Fiumara en 1'12", antes de llegar cuarta o sea última, porque la restante competidora Rosimar quedó por el camino al fracturarse una mano. Eso ocurrió en el Bosch a peso por edad con Enchantment.

Empiria y Taboga que en ese orden la precedieron en la llegada, quedando a 15 y 1|2 cuerpos de la primera. La tordilla de Los Valientes es capaz de superar esa mala performance y sorprender a la cátedra, como lo hizo al ganarle a Anacrónica en 1'4" 4|5, luego de fallar en 1400 metros, donde finalizó undécima de Cartería.

**• Un Lance**

Para un lance nada mejor que indicar a Tiberia, que es bastante veloz y se halla lista para producir una excelente performance.



PROXIMA, que aparece en el grabado al ganar el Boucau, debutando, se encuentra bien entrenada y lista para adjudicarse el Atucha el sábado en el hipódromo de Palermo.

# crónica EN EL TURF

## Acto en la Sociedad de Vareadores de La Plata

El viernes próximo a las 20.30 se llevará a cabo un acto en adhesión al Día de la Bandera en la sede de la Sociedad de Vareadores de La Plata. Al mismo fue invitado el gobernador de la provincia, doctor Anselmo Marini, quien anticipó su concurrencia. Durante el acto se efectuará una distinción a un dirigente de la entidad por su fecunda labor realizada.

## PALERMO DOMINGO

**Competidores y Montas**

**PRIMERA CARRERA**
1600 metros — A las 10.40
(Para jockeys que no hayan ganado más de 8 carreras desde el 1º de julio de 1963)
1 Limpido 56, J. Contreras
2 (Atahualpa 56, no correrá
3 (Winter Grass 56, J. Ibarra
4 Pobre Gaucho 56, Arriagada
5 Taco Militar 56, P. Colman
6 (Entresueño 56, F. Maldonado
7 (Astil 56, no correrá
8 Timonel 56, R. Alzamora
9 Boleo 56, J. Leguizamón
10 Fanfarrón 56, no correrá
11 Fisherton 56, B. Arturo
12 Característico 56, J. Corte
13 Agapanto 56, L. Boggiano
14 Nectareo 56, A. Demattei
15 Renombrado 56, L. Carreño
16 Norfolk 56, D. Demilio
17 Pati 56, X. X.
18 El Turco 56, A. Pauleau
19 Jonc 56, no correrá
20 Maracó 56, O. Pellegrino
21 Topo 56, P. Prieto
22 Sin Pintas 56, L. Canú
23 Huincas 56, dudoso
24 Diámetro 56, X. X.
25 Yagual 56, C. Abril
26 Sobrando 56, O. Baldo

**SEGUNDA CARRERA**
1100 metros — A las 11.15
1 Trágico 57, F. Maldonado
2 Buen Trago 57, X. X.
3 Master Kike 55, no correrá
4 Chatelet 54, A. Sánchez
5 Irán 54, X. X.
6 Fado 54, A. Colman
7 Cari Lauquen 54, E. Jara
8 Dauntless 54, J. Torres
9 Proscripto 54, M. García
10 Clarillo 54, H. Anacona
11 Carotenuto 54, G. Angueira
12 Tendaro 54, D. Torrilla
13 Thian Shan 52, J. Rolón
14 Barminghan 52, D. Magariño

**TERCERA CARRERA**
(Comienza la triple)
1100 metros — A las 12.5
1 Pacochin 55, X. X.
2 Morgan 55, E. Jara
3 Fastidio 55, no correrá
4 Vino Español 55, Torrecillas
5 Zeit 55, no correrá
6 (El Cid 55, no correrá
7 (Internacional 55, Camoretti
8 Lunes Once 55, O. Baratucci
9 Cupido 55, X. X.
10 (Lucrado 55, L. Calvete
11 (Hoyito 55, no correrá
12 El Afinador 55, A. Sánchez
13 Polarimetro 55, R. Alzamora
14 (Rio Bermejo 55, J. Ortiz
15 (Scallop 55, D. Demilio
16 Elan 55, J. Ibarra
17 Ossobuco 55, J. Salas
18 Daney Moore 55, Ciafardini
19 Bulpret 55, X. X.
20 Stratico 55, P. Pérez
21 Resurgente 55, X. X.
22 (Gratificado 55, J. Torres
23 (Pilgrim 55, A. Etchart

**CUARTA CARRERA**
(Continúa la triple)
2200 metros — A las 12.55
1 (Torrija 58½, J. Camoretti
2 (Sicilia 48½, R. Royo
3 Happy Holland 55, A. Pauleau
4 La Baguala 55, A. Etchart
5 Giselda 53½, E. Jara
6 La Corbeta 53, R. Alzamora
7 Desconocida 53, X. X.
8 Satsuma 51½, G. Rivero
9 Qué Tapa 48, no correrá

**QUINTA CARRERA**
1500 metros — A las 13.40
Clásico Montevideo
1 Yelmo 55, E. Jara
2 Gobernado 55, J. Camoretti
3 Attention 55, A. Sánchez
4 Petillant 55, O. Nardi
5 Silesiano 55, J. J. Caballero
6 Bonetero 55, I. Leguisamo
7 Maanim 55, C. Sauro

**SEXTA CARRERA**
1800 metros — A las 14.25
Termina la Triple
1 Maesta 56, no correrá
2 Fantina 56, J. Lugrin
3 Bacoa 56, no correrá
4 Actora 56, H. Ciafardini
5 Aquamarine 56, no correrá
6 Savara 56, O. Pellegrino
7 Repaga 56, B. Arturo
8 Gringuita 56, O. Chamorro
9 Sarabande 56, D. Magariño
10 Noveleta 56, J. Leguizamón
11 Nutty 56, R. Rodríguez
12 Malvacea 56, E. Jara
13 Blue Lilly 56, A. Etchart
14 Reality 56, R. Tavella
15 Burita 56, X. X.
16 Corneta 56, no correrá
17 Hastial 56, X. X.
18 Secret Love 56, J. Camoretti
19 Afonia 54, no correrá

**SEPTIMA CARRERA**
1100 metros — A las 15.15
1 Squall 56, C. Sauro
2 Vitetina 56, X. X.
3 Cosi 56, E. Jara
4 Bizcaitarra 56, G. Rivero
5 My Court 56, J. Rolon
6 Tahiti 56, O. Nardi
7 Teodice 56, A. Sánchez
8 Fulguración 56, B. Arturo
9 Injure 56, J. O. Tapia
10 Mon Beguin 56, J. Torres
11 La Gorda 56, A. López
12 Jennifer 56, C. Riero
13 Ironiste 56, no correrá
14 (Proud Baby 56, L. Camoretti
15 (Sonorita 56, no correrá
16 Rowena 56, X. X.
17 Shelta 56, no correrá
18 Conjunción 56, no correrá
19 Anacrónica 56, R. Ciafardini
20 Francia 54, A. Longo
21 Nell Star 54, R. Amadeo
22 Pavadita 54, J. Contreras

**OCTAVA CARRERA**
1600 metros — A las 16.5
1 Corredor 61½, no correrá
2 Pocholi 61, A. Etchart
3 Olfato 59½, R. Rodríguez
4 Top Class 59, O. Nardi
5 Red and Black 59, no correrá
6 Glad Eye 58, P. Tarragó
7 Buluwayo 57½, E. Jara
8 Snow Flake 57, J. Romero
9 Brooks 56½, J. Torres
10 Salvajismo 56½, M. Giles
11 Dou Claudio 56, J. Lugrin
12 Batel 51½, C. Sauro
13 Factotum 53, J. Pérez
14 Inicuo 51½, J. Lago

## NOTICIARIO DEL BOSQUE

El cuidador Juan C. Ruival se hizo cargo de la preparación de Princesa Rosa, por Esquilino y Picaza.

Naida dejó la pista platense, donde se hallaba al cuidado de Manuel Gil, la cual proseguirá su campaña en el hipódromo Independencia de Rosario.

Miss Inés dejó de pertenecer a Nicandro Durán, por haber dispuesto su propietario que continúe su actuación en Palermo y San Isidro.

Los cuidadores sureños recibieron una información del Jockey Club de Buenos Aires, para los caballos en tránsito. Los pedidos de boxes deben efectuarlos exclusivamente los cuidadores o los propietarios en el tattersall de Palermo personalmente o por teléfono a 772.9439.

## VITALE NOS PIDE UNA ACLARACION

El cuidador Francisco Vitale solicita una aclaración sobre la chance de su pupila Choya, en la tercera carrera del sábado en Palermo. Estima dicho trainer, que la hija de Closwort y Chocita, sufrió muchos tropiezos en su última presentación, y que libre de ellos espera verla mejorar.

## LA PLATA SABADO

**Competidores y Montas**

**PRIMERA CARRERA**
2300 metros — A las 10.45
Comienza la doble
1 Laberinto 57, C. Botta
2 Arbol 57, J. Alvarez
3 Longchanero 57, I. Gauna
4 Comet 57, J. Lagostena
5 Huston 57, J. Arriagada
6 Rayo Blanco 57, H. Rúa
7 Cocorito 57, B. Arturo
8 Rumbático 57, X. X.
9 Sándalo 55, P. Tárrago
10 Cigarro 57, J. Gutiérrez
11 Calabrés 55, no correrá

**SEGUNDA CARRERA**
1400 metros — A las 11.20
Termina la doble
1 (Amok 56, R. P. Rodríguez
2 (Muy Bella 53, C. Botta
3 Risota 53, N. Yalet
4 Minería 53, H. Rúa
5 Anamia 53, P. Tárrago
6 Thejoja 51, E. Lerdá
7 Famia 51, dudosa.

**TERCERA CARRERA**
1400 metros — A las 12.15
(Comienza la triple)
1 Cuartelera 56, X. X.
2 Maestá 56, no correrá
3 Belle Dance 56, J. Alvarez
4 Yanca 56, F. D'Elia
5 Rosapálida 56, J. Comas
6 Cordura 56, X. X.
7 Tan Blla 56, J. Yalet
8 La Cirila 56, A. Saavedra
9 Castillera 56, J. Aztiazaran
10 Nocha 56, R. R. Gómez
11 Sofiluz 56, J. Gutiérrez
12 Coa-Piqui 56, X. X.
13 Rumbancha 56, V. Cejas
14 Folletinera 56, O. Camacho
15 Bakoa 56, A. Iñesta
16 Chulapita 56, S. Maciel
17 Inquisidora 56, J. Zaniratto
18 Bisca 56, E. Ramírez
19 Manguilla 56, X. X.
20 Anines 56, X. X.
21 Fodlha 56, J. Alonso
22 Desirable 56, C. Botta
23 Mañin 56, J. Cano
24 Baryna 56, X. X.

**CUARTA CARRERA**
1200 Metros — A las 13
(Continúa la triple)
1 Tio Mensi 57, E. Etchegaray
2 Machacho 57, J. Marnelli
3 Naito 57, X. X.
4 Cantalupe 57, S. Arriagada
5 Etwas 57, P. Tárrago
6 Trapito 57, no correrá
7 Pubisú 57, O. Alem
8 Tronio 57, A. Saavedra
9 Histoire 57, E. O. Cid
10 Vivaracho 57, J. Alonso
11 King Edmund 57, C. Monten.
12 Molyneux 57, R. A. González
13 High Hope 57, J. Gutiérrez
14 Inclito 57, P. Sierra
15 Wine Saint 57, P. Pérez
16 Chifulero 57, R. Herrera
17 Chissottito 57, J. Zaniratto
17 Hilton 57, J. Walsh
19 Bra-Kar 57, dudoso
20 Pururú 57, E. García
21 Incansable 57, J. Lago
22 Acuérdate 57, X. X.
23 Embody 57, O. Tevez
24 Afonia 54, no correrá

**QUINTA CARRERA**
2200 Metros — A las 13.45
Clásico General M. Belgrano
1 (Snatch 60, X. X.
2 (Scotch Lad 54½, X. X.
3 Desconocida 52, no correrá
4 Motor 58, J. Arriagada
5 Melodist 48, M. Giles
6 Adagio 57½, J. Lococo
7 Rebién 50, no correrá
8 Red and Black 55, N. Yalet
9 Cumillango 51½, A. Daponte
10 Tres Puntos 55, X. X.
11 Pekinés 51, J. Corte
12 Atlantic 53, O. Richerl
13 Senillosa 51, H. Rúa
13 New Heaven 49, R. S. Caro

**SEXTA CARRERA**
1200 Metros — A las 14.30
(Termina la triple)
1 Tuscal 55, X. X.
2 Alvarito 55, N. Vismara
3 Panormo 55, N. Pereyra
4 Honest Boy 55, R. Gómez
5 Pacochin 55, no correrá
6 Mimbre 55, no correrá
7 Hoyito 55, X. X.
8 Herrado 55, H. Rúa
9 El Muñe 55, R. Amadeo
10 Chacofar 55, no correrá
11 Cabimbú 55, C. Gamarra
12 Livio Druso 55, N. Yalet
13 Presente 55, J. Ledesma
14 Vespucci 55, A. Real
15 Rascácielos 55, H. Padula
16 Don Parra 55, X. X.
17 Leontino 55, H. Palavecino
18 Salvadorcito 55, H. Casalotti
19 Fiel Amigo 55, E. Tadel
20 Nick Quick 55, X. X.
21 Cintillin 55, C. Botta
22 (Miguel A. 55, J. Arriagada
23 (Impish 55, X. X.
24 Colifatti 55, P. Tárrago
25 Lebrel 55, C. Montenegro

**SEPTIMA CARRERA**
1800 Metros — A las 15.20
1 Falsa 57, O. Baratucci
2 Yaja 56, J. Yalet
3 Taina 56, X. X.
4 Cuantia 56, A. Coloccio
5 Romelia 56, dudosa
6 Acadina 56, R. Alzamora
7 Imagen 56, R. Guzmán
8 Cal Viva 56, N. Yalet
9 P. Elizabeth 56, X. X.
10 Risa Falsa 56, N. Pereyra
11 Claud. Lasse 56, O. Corbalán
12 Miss Zárate 56, R. Sárfiel
13 Reina Mia 56, dudosa
14 Baberoa 56, P. Pérez
15 Poetisa 56 J. Gutiérrez
16 Alevilla 56, J. Lozano
17 Suspensita 56, M. García
18 Poncha 56, X. X.
19 Rumbona 56, no correrá
20 Juana 56, R. Di Nitto
21 Benita 54, V. Cejas

**OCTAVA CARRERA**
1200 Metros — A las 16.10
1 Presentido 56, X. X.
2 Vitconte 54, O. Camacho
3 Express 53, dudoso
4 Albornin 53, R. R. Gómez
5 Buonarotti 56, A. Coloccio
6 Do Sol 56, N. Yalet
7 Zizi 53, A. López
8 Braceador 53, A. Daponte
9 Revival 56, A. Saavedra
10 Raudal 53, H. Bouley
11 Chinazo 53, J. Lago
12 Emparedado 53, no correrá
13 Salvajismo 56, M. Giles
14 Ardido 53, C. Montenegro
15 Soldadesco 53, R. S. Caro
16 Kildare 53, X. X.
17 Bureño 56, H. Rúa
18 Holgada 53, J. Vázquez
19 Golden Voice 53, R. Gómez
20 Je t'Aime 53, O. Tevez
21 Zurdito 56, A. Martinez
22 Mogado 53, O. Alvear
23 Pasta Frola 53, C. Botta
24 Sheita 50, no correrá

## EL MARCADOR DEL RELOJ

### PARA EL SABADO EN PALERMO

**1ª Carrera — 1800 Metros**

CIPRESIANO, J. Lozano, 1'4' 3|5, en la 4ª pesada de S. I.; ALZUGUREN, A. Pelegrino, 2'1", S. I.; R. LINE, M. Carranza, a la par de CRONICON, J, C. Díaz, 1'5", S. I.; PHANTON, J. Zubiri, a la par de R. VERT, C. Sáenz, 1'5" 3|5, S. I.; CANTALUPE, C. Russo, últimos 1000 a la par de MAR GRUESA, H. Ventura, que completó en 1'5" 3|5 MINUCIOSO, P. Colman, 1000 en 1'5".

De Palermo: HIJODALGO, J. Rolón, a la par de COCORITO, con B. Arturo y H. HOLLAND, A. Pauleau, 1000 en 1' 3|5, dominando los dos primeros por un cuerpo, aux. pes.; UTRILLO, B. Arturo, 1800 en 1'58" 4|5, últimos 800 a la par de FLEBIANA, O. Campisiano en 53".

Candidato: **Minucioso** Enemigo: **Hijodalgo**
Sport: **R. Line**

**2ª Carrera — 2500 Metros**

LANCETAZO, R. Alem, 2'27" 2|5, S. I.; GARRONERO, J. Zubiri, 1'4" 3|5, S. I.; M. SUN, J. Lugrín, 2'49", S. I.; PRORRATEO, H. Casalotti, a la par de PADDOCK, A. Sánchez, 51" 2|5, S. I.;SORPRENDIDO, J. R. García, 1'4" 3|5, S. I.; APRETON, A. Etchart, a la par de ELONCE, C. Zingoni, 50" en la pista de césped, S. I.

De Palermo: PELANDRUN, H. Hon, 2500 de floreo en 2'48" de los 3200 a los 700; ZAINO PETER, V. Gaddi, 2500 en 2'45" con 12" 3|5 de final corriéndosele la montura.

Candidato: **Pelandrún** Enemigo: **M. Sun**
Sport: **Garronero**

**3ª Carrera — 1600 Metros**

CHOYA, E. Jara, 1'45", S. I.; T. LUZ, R. Tavella, 1'3" 2|5, S. I.; W. FINE, J. Lugrín, 1'47" 2|5, S. I.; ELAINE, I. Leguisamo, 1'40", S. I.; T. HI, J. Luján, 51" en la 4ª pesada S. I.; ESTERA, H. Ciafardini, a la par de SOBRANDO, J. O. Baldo, 1' 37" 2|5, S. I.; FEUSINIAS, J. Torres, a la par de PLATINA, S. Arriagada, 1'7", 4ª pesada S. I.; ANAPURNA, A. Etchart, 1'48", S. I.; AQUANAUTA, G. Rivero, a la par de VENTURANZA, S. Sauro, 1'33" 4|5, la primera recibió varios cuerpos y fue dominada por varios.

De Palermo: LA CORTEJADA, A. Sánchez, 1600 en 1'42" 3|5 con 12" 1|5 de final codo nuevo; HUINCA RUCA, A. Pauleau, a la par de APURADITA, I. Gómez, 1600 en 1'42" 3|5 con 13" de final, codo nuevo.

Candidato: **Aquilegia** Enemiga: **Feusinha**
Sport: **Elaine**

**4ª Carrera — 1100 Metros**

H. RUN, R. Zapata 1'9" 3|5, S I.; RAMOS, A. Sánchez a la par de HUSUN, A. Domínguez, 1"" 2|5, S. I.; S. WAY, J. Camoretti, a la par de EL CID, C. Sáenz, 1"", S. I.

De Palermo: PANDIT, V. Chávez, 1100 de recta en 1'7" 1|5 con 12" 3|5 de final.

Candidato: **Pandit** Enemigo: **S. Way**
Sport: **Terrible**

**5ª Carrera — 1500 Metros**

VENTURANZA, C. Sauro, a la par de AQUANAUTA, G. Rivero, 1'33" 4|5, S. I.; CRUZ LATINA, O. Cosenza, 1'36", S. I.

De Palermo: PROXIMA, E. Jara, a la par de SQUEEZE, J. Leguisamón, 1500 en 1'33" 4|5 con 12" 4|5 de final; LA CINTRON, E. Jara, a la par de MANZANA, I. Leguisamo y SILESIANO con J. Caballero, 1500 en 1'31" 4|5 con 12" 2|5 de final, el último dio tres cuerpos y dominó por uno; JESSORE, A. Sánchez, a la par de BAMPUR, H. Barrera, 800 de codo en 47" con 12" de final.

Candidata: **Venturanza** Enemiga: **Próxima**
Sport: **C. Latina**

**6ª Carrera — 1800 Metros**

MACNAMARA, J. Lozano, a la par de AMERICAN, R. Baldo, 1'5", 4ª pesada S. I.; PAÑOLON, J. Rolón, a la par de QUE FUEGO, J. Luján, 1'3", S. I.; R. VERT, R. Ciafardini, 1'56" 2|5, S. I.; S. CRIOLLO, J. Torres, 1'5" 3|5, 4ª pesada S. I.; MENDIGORRIA, D. Magariños, a la par de BARCAL, A. Etchart, 1'19" 2|5, S. I.; M. TROPICO, O. Alem, a la par de LANCETAZO, D. Brunetto, 1'5", S. I.; SILICIO, C. Abril, a la par de ALAYA, C. Zingoni, 49" 2|5, S. I.

De Palermo: SOLADO, V. Gaddi, 1000 en 1'3" 4|5 con 12" 4|5 de final, aux. pes.

Candidato: **R. Vert** Enemigo: **Macnamara**
Sport: **Sol Criollo**

**7ª Carrera — 1100 Metros**

ETIOPIA, E. Jara, 35" 3|5, S. I.; STAMURA, C. Sauro, 1'7" 4|5, S. I.; TIBERIA, R. Zapata, 1'9" S. I.

De Palermo: LUJANERA, J. Romero, a la par de RED AND BLACK, J. Ortiz, 1000 en 1' 3|5 con 12" 3|5 de final dominando la primera por un cuerpo en la aux. pes.; BATUTA, V. Gaddi, 1100 de recta en 1'7" 3|5 con 12" 4|5 de final.

Candidata: **Stamura** Enemiga: **Etiopía**
Sport: **Lujanera**

**8ª Carrera — 1600 Metros**

CHAUCHERA, J. Lugrín, 1'46", S. I.; ARBITRARIA, H. Bouley, a la par de MALVACEA, R. Guerrina, 1'45" 3|5, S. I.; SIGA SIGA, E. Olguín, 1'46", S. I.; SELIDIA, C. Sauro, 1'43" 3|5, S. I.; BORICUA, E. Olguín, 1'45" 2|5, S. I.

De Palermo: AVOINE, D. Magariño a la par de RENOMBRADO, L. Carreño, 1600 en 1'40" con 12" 3|5 de final, dominando la primera por tres cuerpos; TRUE, peón, 1600 de floreo en 1'47" con 13" 2|5 de final aux. normal.

Candidato: **P. Rose** Enemiga: **Selidia**
Sport: **True**

# TIMIDA LUZ, PANDIT Y RAYON VERT SON NUESTRA ILUSION

El miércoles pasado desde esta página, donde anticipamos la triple de los sábados, logramos encaminar a nuestros lectores hacia las ventanillas de **YVISTE** y **BIRLA**, que al ganar completaron un pago de más de 125.000 pesos por vale. Si agregamos que nuestra indicada en el primer paso no cumplió su compromiso y ganó **ALAYA**, recomendada en primer término por las tablas de ese día, estamos seguros de que los aficionados ya habrán hecho su juicio, y nosotros, gozando la satisfacción del deber cumplido, continuaremos en la brecha para beneficio de nuestros seguidores.

### • Tímida Luz

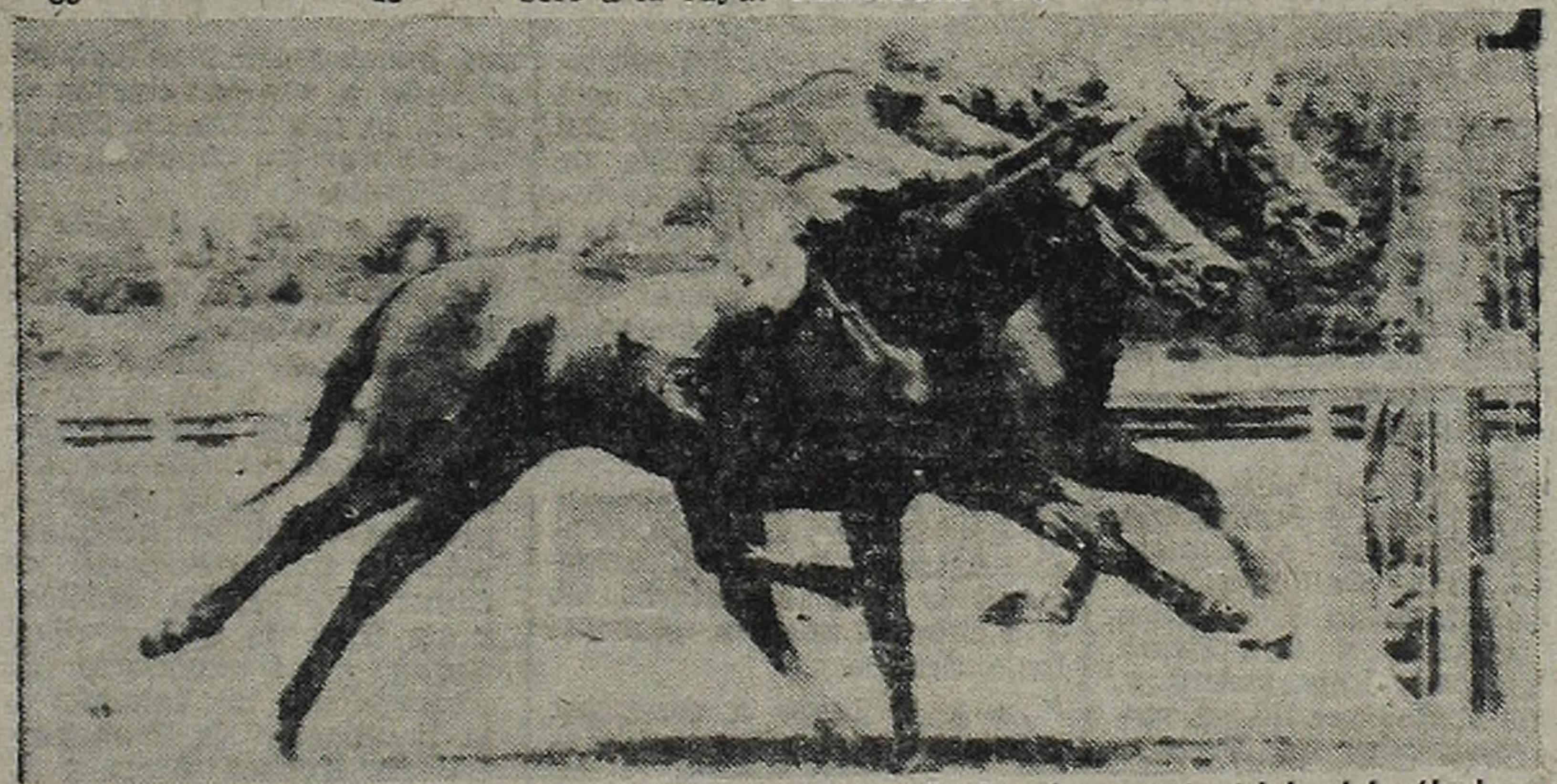
No sabemos porque motivo, Saccone hizo correr solamente a Taica el sábado pasado, pero sí podemos afirmar que si en el primer paso de la triple, **TIMIDA LUZ** sale a correr por plata, debe ser una fija. Como tal la recomiendan sus antecedentes y sobre todo la última en que perdió un robo contra Bacanada y también su preparación que sigue siendo de primera, ya que ayer recorrió 1.000 metros muy cómoda en 1'3"2|5 en el norte. Cuatro segundos puestos seguidos, valoran la chance de **AQUILEGIA**, y con eso basta. La caballeriza Los Patrios, vuelve a presentar a **FEUSINHA**, la hija de Fierabrás que debutando ocupó un meritorio segundo de Próxima, y a la que recomiendan los relojes del pasto, por su trabajo del 1'7" en la cuarta pesada. Por Palermo ensayó muy bien una debutante del Don Santiago, **LA CORTEJADA** que si no coquetea y responde a sus 1'42"3|5 de ayer puede conquistar el triunfo.

### • Pandit Terrible

En el Premio Jezabel, se medirán potrillos de dos años ganadores de una carrera y creemos que si **PANDIT**, repite su performance en la que derrotó a varios rivales bravos en 57"1|5, y su ensayo en Palermo de 1'7"1|5 con 12" 3|5 de final, lo veremos llegar solo a la raya. **TERRIBLE** fue el metejón que costó a su allegados el hijo de The Yuvaraj al llegar tercero de Lírico, y como Salvati lo cree bueno derecho, espera desquitarse en esta. Un rival peligroso es **FITZGERALD**, que quiso hacerse el grande y corrió el Chevalier sin suerte, pero que anteriormente había entrado segundo en la misma del anterior, después de salir de perdedor muy facilménte sobre Medievo. En sus pagos de La Plata lo creen una fija.

### • Si Rayon Vert...

... sale a la cancha en plena posesión de sus medios, como lo certifican sus ensayos, no hay ningún problema. El hijo de Sideral y Blue Haze, ha cumplido actuaciones muy sobresalientes en Palermo y defenderá su invicto como hasta el presente, con una formidable corrida de 1'56"2|5 en el norte, que anticipa su segura victoria. Uno que se avivó de golpe es **PAÑOLON** el pupilo de Cassaigne que derrotó a Elonce en la cancha húmeda de San Isidro, bien conducido por Saurito y que ha siguido el training a la perfección. Si se cae el fierro, el hijo de Mironton, es gran candidato. Uno que buscará rehabilitarse, es **MISTER TROPICO** ya que su fracaso en el pasto es inexplicable, y como sus mejores performances las cumplió en el metropolitano, es capaz de hacer mucha fuerza en el final.



UNA FIJA DEBE SER RAYON VERT en la prueba donde finaliza la apuesta triple del sábado en Palermo. El hijo de Sideral, que atiende M. Sola, sobresale netamente en el conjunto de rivales.

## EL GLOBO DE LA SUERTE

Dos sorteos tenemos programados para mañana. El primero se jugará en la Lotería de la Provincia de Buenos Aires, con 20 premios mayores; el más pronunciado de $ 1.800.000. Y el segundo se cumplirá en Montevideo y tiene una pizarra especial de 10 números grandes, el más importante de $ 1.800.000. El detalle de ambas jugadas es como sigue:

### PROVINCIA

**16 premios, a las 13**

1 de $ 1.800.000
1 „ „ 300.000
1 „ „ 120.000
1 „ „ 90.000
2 „ „ 20.000
3 „ „ 15.000
7 „ „ 6.000

**Las últimas 10 grandes**

| | |
|---|---|
| 27.301 | 24.723 |
| 28.689 | 22.365 |
| 6.844 | 4.468 |
| 14.528 | 17.121 |
| 9.650 | 27.456 |

**Atrasados a la grande**

Centena 2
Hace 20 sorteos que no sale
Decena 1
Hace 39 sorteos que no sale
Unidad 7
Hace 35 sorteos que no sale
Favorito 217

**Dos cifras atrasadas**

24
No sale desde el 30/X/43

**Atrasados a los premios**

29 41 58 59
54
Hace 44 sorteos que no sale

| Centena | Decena | Unidad |
|---|---|---|
| 9 | 7 | 9 |

**Combinación factible**

17 79

### MONTEVIDEO

**10 premios, a las 14.—**

1 de $ 1.000.000
1 „ „ 100.000
3 „ „ 20.000
5 „ „ 8.000

**Dos cifras atrasadas**

80
No sale desde el 16/XI/60

**Atrasados a la grande**

Centena 0
Hace 17 sorteos que no sale
Decena 8
Hace 18 sorteos que no sale
Unidad 9
Favorito 089

**Otros números atrasados**

06 62 71 98

**Las últimas 10 grandes**

| | |
|---|---|
| 13.496 | 5.921 |
| 4.156 | 6.824 |
| 10.237 | 14.778 |
| 14.190 | 15.604 |
| 10.361 | 13.574 |

**Atrasados a los premios**

| 63 | 01 | 72 |
|---|---|---|
| 55s. Centena | 48s. Decena | 42s. Unidad |
| 1 | 4 | 8 |

**Combinación factible**

89 48

## INSCRIPTOS EN LA TRIPLE

**3ª CARRERA — PRIMERA DE LA TRIPLE — 1600 METROS**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| — — 8S 0S | 1 Choya | 2562 | 1 | E. Jara | 55 |
| — 2S 3S 2S | 2 Tímida Luz | 2562 | 2 | R. Tavella | 55 |
| — — — — | 3 Wine Fine | Deb. | 13 | J. R. García | 55 |
| — — — 4P | 4 Elaine | 2350 | 7 | I. Leguisamo | 55 |
| 6P 3P 5P 0S | 5 Tsou Hi | 2562 | 14 | O. A. Nardi | 55 |
| — — — — | 6 Estera | Deb. | 5 | H. Ciafardini | 55 |
| — — — — | 7 H'ca Ruca | Deb. | 6 | A. Pauleau | 55 |
| 2S 3S 5P 0P | 8 Aquanauta | 3350 | 9 | C. Sauro | 55 |
| — — — — | 9 L'Cortejada | Deb. | 3 | A. Sánchez | 55 |
| 2P 2P 2P 2P | 10 Aquilegia | 2565 | 11 | O. Baratucci | 55 |
| — — — — | 11 (S. Teasing | Deb. | 10 | no correrá | 55 |
| — — — 2P | 12 (Feusinha | 2508 | 12 | J. Torres | 55 |
| — — — 0P | 13 Anapurna | 2350 | 8 | no correrá | 55 |
| — — — 3P | 14 Unruly | 2508 | 4 | X. X. | 55 |

**4ª CARRERA — SEGUNDA DE LA TRIPLE — 1100 METROS**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 8S 3S 5S 4P | 1 Home Run | 2404 | 3 | R. Zapata | 55 |
| 6S 1S 7S 0P | 2 Ramón | 2187 | 9 | E. Jara | 55 |
| — 7P 2P 1S | 3 Secret Way | 2557 | 5 | J. Camoretti | 55 |
| — — 1P 3P | 4 Terrible | 2404 | 7 | A. Etchart | 55 |
| — — 2S 1P | 5 Luciano D. | 2328 | 11 | no correrá | 55 |
| 0P 3P 1P 0P | 6 Taumaturgo | 2567 | 2 | C. Abril | 55 |
| 1L 5L 3L 5L | 7 N. Gaucho | 2548 | 10 | R. Amadeo | 55 |
| 3P 8P 5P 1P | 8 Pandit | 2523 | 4 | J. Torres | 55 |
| 6S 1L 3L 2L | 9 Altino | 2271 | 8 | O. Nardi | 55 |
| 1L 3L 5L 7L | 10 El Preceptor | 2517 | 6 | J. Vidarte | 55 |
| 4P 1P 2P 0P | 11 Fitzgerald | 2474 | 1 | X. X. | 55 |

**6ª CARRERA — ULTIMA DE LA TRIPLE — 1800 METROS**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 5P 0P 2P 0S | 1 Macnamara | 2558 | 1 | J. Lozano | 64½ |
| 3L 3P 4P 1S | 2 Pañolón | 2558 | 2 | J. Rolón | 64 |
| 1P 1P 1S 1P | 3 Rayón Vert | 1828 | 9 | R. Ciafardini | 62 |
| 4L 3S 0P 5S | 4 Sol Criollo | 2558 | 6 | J. Torres | 59½ |
| 8L 5L 5P 4S | 5 Mend'gorr'a | 2558 | 11 | D. Magariño | 58 |
| 2P 4P 4P 3L | 6 Xantipo | 2574 | 10 | A. Sánchez | 57½ |
| 0P 5L 1P 6S | 7 Mr. Trópico | 2558 | 5 | R. Alen | 56½ |
| 4S 6S 4L 2L | 8 El Pollo | 2574 | 7 | H. Casalotti | 56½ |
| 1P 8P 7P 4P | 9 Silíceo | 2541 | 8 | J. Lugrín | 56½ |
| 0P 0P 6P 0P | 10 Solado | 2558 | 12 | E. Defeso | 54 |
| 7S 8P 5S 6S | 11 Antillano | 2014 | 3 | R. Alzariora | |
| — — 1P 6S | 12 Calabrés | 1898 | 4 | no correrá | 52½ |

## PALERMO SABADO

### Competidores y Montas

**PRIMERA CARRERA**
1800 Metros — A las 10.40

1 Cipressiano 57, J. Lozano
2 Alzuguren 57, X. X.
3 Tono 57, P. Sierra
4 Vergonzoso 57, R. Solbati
5 R. Line 57, M. Carranza
6 Phantom 57, J. Zubiri
7 Cantalupe 57, no correrá
8 Minucioso 57, P. Colman
9 Machaco 57, X. X.
10 Formentor 57, O. Teves
11 Utrillo 57, M. García
12 Ño Pedro 57, A. Celia
13 Hijodalgo 57, J. Rolón
14 Tacaño 57, R. A. González
16 K. Edmund 57, no correrá
16 Personal 57, J. Romero

**SEGUNDA CARRERA**
2500 Metros — A las 11.15

1 Lancetazo 56, R. Alen
2 Garronero 56, J. Zubiri
3 M. Sun 56, J. Lugrín
4 Prorrateo 56, H. Casalotti
5 Z. Peter 56, V. Gaddi
6 Pelandrún 56, T. Hon
7 Tacur 56, R. Ciafardini
8 Sorprendido 56, J. Lozano
9 Apretón 56, A. Etchart

**TERCERA CARRERA**
1600 Metros — A las 12.5
(Comienza la Triple)

1 Choya 55, E. Jara
2 Timida Luz 55, R. Tavella
3 W. Fine 55, J. R. García
4 Elaine 55, I. Leguisamo
5 T. Hi 55, O. Nardi
6 Estera 55, H. Ciafardini
7 H. Rucca 55, A. Pauleau
8 Aquanauta 55, C. Sauro
9 La Cortejada 55, A. Sánchez
10 Aquilegia 55, O. Barattucci
11 S. Teassing 55, no correrá
12 Feusinha 55, J. Torres
13 Anapurna 55, no correrá
14 Unruly 55, R. P. Rodríguez

**CUARTA CARRERA**
1100 Metros — A las 12.55
(Continúa la Triple)

1 H. Run 55, R. Zapata
2 Ramón 55, E. Jara
3 Secret Way 55, J. Camoretti
4 Terrible 55, A. Etchart
5 L. Diez 55, no correrá
6 Taumaturgo 55, C. Abril
7 N. Gaucho 55, R. Amadeo
8 Pandit 55, J. Torres
9 Altino 55, O. Nardi
10 El Preceptor 55, J. Vidarte
11 Fitzgerald 55, X. X.

**QUINTA CARRERA**
1500 Metros — A las 13.40

1 Venturanza 55, C. Sauro
2 Próxima 55, E. Jara
3 Jessore 55, A. Sánchez
4 C. Latina 55, O. Cosenza
5 (La Cintrón 55, J. Camoretti
6 (Manzana 55, I. Leguisamo
7 Squeeze 55, J. Leguizamón

**SEXTA CARRERA**
1800 Metros — A las 14.25
(Finaliza la Triple)

1 Macnamara 64½, J. Lozano
2 Pañolón 64, J. Rolón
3 R. Vert 62, R. Ciafardini
4 S. Criollo 59, J. Torres
5 Mendigorriá 58, D. Magariño
6 Xantipo 57½, A. Sánchez
7 M. Trópico 56½, R. Alen
8 El Pollo 56½, H. Casalotti
9 Silíceo 56½, J. Lugrín
10 Solado 54, E. Defeso
11 Antillano 54, R. Alzamora
12 Calabrés 52½, no correrá

**SEPTIMA CARRERA**
1100 Metros — A las 15.1[illegible]

1 Etiopia 61, E. Jara
2 Empiria 59½, R. Zapata
3 Fabulosa 59½, A. Etchart
4 Stamura 54½, C. Sauro
5 Amourette 53, no correrá
6 Gauchesca 52½, X. X.
7 Paseando 5[illegible], O. Richeri
8 Batuta 52, V. Gaddi
9 Tiberia 50, R. Zapata
10 Asidera 49½, no correrá
11 Venera 48½, X. X.
12 M. Adriana 48½, no correrá
13 Lujanera 48, no correrá

**OCTAVA CARRERA**
1600 Metros — A las 16.5

1 Chauchera 57, J. Rolón
2 Suspensita 57, no correrá
3 Arbitraria 57, E. Jara
4 Latania 57, R. Tavella
5 S. Siga 57, E. Olguín
6 Tafalda 57, X. X.
7 C. Bibi 57, no correrá
8 Avoine 57, D. Magariño
9 True 57, A. Pauleau
10 P. Rose 57, I. Leguisamo
11 Rulita 57, R. A. González
12 Fluetee 57, J. R. Garccia
13 Selidia 55, C. Sauro
14 Boricuá 55, R. Rodríguez



PABLO D. TARRAGO sigue punteando en la estadística platense con 31 victorias, en tanto Néstor Yalet totalizó 23 éxitos.

## Teruel Retorna el 27, en 2200 Metros

Tras prolongada inactividad, motivada por una lesión, se anuncia para el 27 del corriente la reprise de Teruel. El hijo de The R[illegible]bi y True Lady, ayer c[illegible]mplió una partida suave de 800 metros en Palermo y [illegible]s probable que el viernes sea sometido a la corrida, con vistas al compromiso que disputará, es decir, el Premio Suiti, con 2200 me[illegible] de recorrido y que está abierto a la participación de caballos de 3 años, ganadores de una carrera y que integrará el programa de la fecha antes mencionada, en Palermo.

### CORDOBA

| | | |
|---|---|---|
| 1 | $ 5.000.000 | 4331 |
| 2 | „ 450.000 | 15[illegible] |
| 3 | „ 150.000 | 25[illegible] |
| 4 | „ 75.000 | 23[illegible] |
| 5 | „ 30.000 | 3[illegible] |
| 6 | „ 24.000 | [illegible] |
| 7 | „ 24.000 | [illegible] |
| 8 | „ 24.000 | [illegible] |
| 9 | „ 24.000 | [illegible] |
| 10 | „ 24.000 | [illegible] |

## PERFORMANCES DE LOS INSCRIPTOS EN LA TRIPLE

**1828**
**Pal. 28|12|63**
(Pista húmeda)
1600 1'37" 1|5
1 Rayon Vert 57
2 Chancero 59 2 cp
3 Abuso 54½ ½ pz
4 Anhe'so 56 ¾ cp
5 G.Rulo 50½ 5½ cp
6 Elonce 51½ ½ cp

**1898**
**S. Isidro 11|1|64**
(Pista normal)
1600 — 1'37"
1 Fidipo 59½
2 Elonce 58½ ½ cz
3 Macabar 55 ½ pz
4 Zermatt 53½ 5 cp
5 Fla'lado 59 1½ cp
6 Calabrés 51½ 2 cp
7 G.Bourg 56½ 2 cp
U Vívido 53½ 2 cp

**2014**
**S. I. 8|2|64**
(Pista normal)
1800 — 1'50"1|5
1 Blancard 55
2 Remilgo 57 ¾ cp
3 Trocar 57 1½ cp
4 El Pollo 55 6 cp
5 P. Black 54 ½ pz
6 An'llano 54 5½ cp
7 R. Livio 54 2½ cp
U Regañón 54 v|cp

**2187**
**Pal. 15|3|64**
1100 - 1'4"4|5
(Pista normal)
1 Cipriano 55
2 Go'nado 55 1½ cp
3 Bonetero 55 ½ cp
4 Solfeo 55 6 cp
5 H.Crack 55 ½ pz
6 Rochefort 55 cz
7 Anthony 55 v|min
8 S'siano 55 2½ cp
U Ramón 55 2½ cp

**2271**
**L. P. 5|4|64**
(Pista normal)
1000 — 1'2|5
1 Anthony 55
2 Altino 55 1 cp
3 G.Ciego 55 2½ cp
4 L. Once 53 ¾ cp
5 N.G'cho 55 2¾ cp
6 Art'jos 55 8¼ cp
U Barullito 53 1½ cp

**2328**
**Pal. 18|4|64**
(Pista húmeda)
1400 — 1'25"2|5
1 Luciano Diez 55
2 Mocambo 55 ¾ cp
3 Pandit 55 3 cp
4 Caudal 55 4 cp
5 Graciable 55 3 cp
6 Vaqurito 55 1 cz
7 Lautaro 55 8 cp
8 Medievo 55 6 cp
9 Elizondo 55 ½ cp
10 Cohete 55 3 cp
11 Tuscal 55 12 cp
U Zarzo 55 8 cp

**2350**
**Pal. 25|4|64**
(Pista normal)
1000 — 1'1|5
1 Onward 55
2 Cathelina 55 ¾ cp
3 Heladora 55 v|m
4 Elaine 55 ½ cp
5 L. Racket 55 pz
7 Primacia 55 hc
6 Balduina 55 1 cp

**2404**
**Palermo 9|5|64**
(Pista normal)
1000 — 58"4|5
1 Lírico 55
2 Fitzgerald 55 ½ cp
3 Terrible 55 1 cp
4 H.Run 55 v|m
5 B.H'lcón 55 2½ cp
6 S.Gate 55 ¾ cp
U Noviano 55 3 cp

**2474**
**Pal. 24|5|64**
(Pista húmeda)
1400 — 1'23"4|5
1 Petillant 55
2 Maanim 55 ½ pz
3 Aurelius 55 5 cp
4 Gober'do 55 la cz
5 Agi'tado 55 2 cp
6 Cipriano 55 ½ pz
7 Lírico 55 10 cp
U Fitzgerald 55 8 cp

**2508**
**Palerm. 30-5-64**
1500 — 1'32"3|5
1 Próxima 55
2 Feusinha 55 6 cp
3 Unruly 55 ½ cz
4 Roquette 55 1 cp
5 Ischia 55 1 cz
6 Ravenesa 55 1 cz
7 Allega 55 3 cp
8 Fenocola 55 9 cp
9 Razzia 55 2½ cp
10 Ajorca 55 ½ pz
11 Londa 55 ½ cp
12 Ximena 55 2 cp
U My Lady 55 10 cp

**2517**
**L'Plata 31-5-64**
Pista húmeda
1400 — 1'26"2|5
1 Bonetero 55
2 B. Halcón 54 3 cz
3 Istmo 54 ¾ cp
4 Rousillón 55 cz
5 Lírico 55 ½ cz
6 Anthony 54 cz
7 El Pre'tor 54 ½ cz
U Noviano 54 2¾ cp

**2523**
**Palerm. 31-5-64**
Pista normal
1000 — 57"1|5
1 Pandit 5 cp
2 Secret W. 2½ cp
3 Vittorio 1 cp
4 Morgan 1½ cp
5 Austro ½ cp
6 C. White ½ cp
7 Polarimetro 3 cp
8 Zeit 1½ cp
9 Nonest Boy 2 cp
10 Hoyito 2 cp

**2541**
**Pal. 6|6|64**
(Pista normal)
2500 — 2'37"4|5
1 Malesón 57
2 G'o'nni 53 2½ cp
3 Laberinto 55 2 cp
4 S'liceo 52 ½ cp
5 Cham'gne 57 2 cp
6 Naipul 57 2 cp
U Meacordé 55 5 cp

**2548**
**L. P. 7|6|64**
(Pista húmeda)
1300 — 1'21"1|5
1 O.Rubio 55
2 G.Ciego 55 1 cp
3 Lordship 55 1 cp
4 T.Azul 55 3¼ cp
5 N.G'cho 55 1¾ cp
U B.Sprit 53 15¾ cp

**2557**
**S. I. 7|6|64**
Pista húmeda
1000 — 1'1"1|5
1 S.Way 55
2 Morgan 55 1½ cp
3 M'ellous 55 1½ cp
4 G.Yang 55½ 1 pz
5 Po'rímetro 55 v|m
6 ElAfinador 55 1 cz
7 Ossobuco 54 ¾ cp
8 Morumbi 55 1 cz
9 L Once 55 ½ cp
10 Haxix 54 1 cp
11 I.Acuá 55½ 1 cz
12 Catui 55 1 cp
13 Hoyito 55 ½ pz
14 H'icurú 55½ 5 cp
15 Sirdar 55 1 cp
U Milreis 54 9 cp

**2558**
**S. I. 7|6|64**
Pista húmeda
1800 — 1'53"
1 Pañolón 55½
2 Elonce 55½ 2½ cp
3 Irisado 53 2½ cp
4 M'gorria 52 2½ cp
5 S'C'ollo 55½ ½ cp
6 M.T'ópico 51 ½ pz
7 B'terc 56½ 4½ cp
8 Ma'mara 54½ 2 cp
U Solado 54½ 1¼ cp

**2562**
**S. I. 7|6|64**
Pista húmeda
1400 — 1'26"3|5
1 Bacanada 55
2 T.Luz 55 ½ pz
3 Famia 55 4 cp
4 S.T'ing 55½ ½ pz
5 Alaya 55 1½ cp
6 Peregrina 55 2 cp
7 Talla 55 1½ cp
8 Ballecla 53 3 cp
9 Choya 55 1½ cp
10 Terciana 55 3 cp
11 Tenora 55½ 6 cp
12 Dorinesa 55 2½ cp
13 T.Hi 55 1½ cp
U María I 55 5 cp
8 H'y P'tria 55 2 cp
9 Helen'o 55 ¾ cp
10 Come Hon 55 2 cp
11 Horacito 55 ½ cp
U Eliat 55 1½ cp

**2565**
**Palermo 13|6|64**
Pista normal
1600 — 1'38"2|5
1 Alaya 55
2 Aquilegia 55 1 pz
3 Ciñera 55 3 cp
4 Morgana 55 1 cp
5 D.Alegría 55 ¾ cp
6 Taica 55 ½ cp
7 Ravenesa 55 3 cp
8 Sondica 55 5 cp
U Roquete 55 1 pz

**2567**
**Palermo 13|6|64**
Pista normal
1400 — 1'22"4|5
1 Aurelius 54
2 Gobernado 54 2 cp
3 Maanin 54 ½ pz
4 Camelot 54 7 cp
5 Lírico 54 1½ cp
6 Solfeo 54 ¾ cp
7 Istmo 54 2½ cp
8 Elobey 54 1 cz
9 T'maturgo 54 4 cp
U Moontrip 54 5 cp

**2574**
**L. P. 14|6|64**
(Pista normal)
1600 — 1'41"
1 Macabar 58½
2 ElPollo 52½ ¾ cp
3 Xantipo 53 ¾ cp
4 Arte 52½ 1 cz
5 B'tero 58½ 3¼ cp
6 Remilgo 51 1¾ cp
7 G.Mozo 54 1 pz
8 G'bito 55½ 1¼ cp
9 Ca'lito 51½ ½ cp
U Noloveo 52 3 cp

# "TACUARA" EN ACCION

RESISTENCIA, 17 (De nuestro corresponsal). — Un hecho de singulares características se registró esta mañana, cuando un grupo de 15 personas, de filiación "tacuarista", procedieron a la ocupación de la Escuela Normal Mixta Sarmiento, originándose un episodio que motivó el comentario general de la población. En efecto, a las 8.30, cuando intervenía oficiosamente el juez federal, doctor Gaspar Bonastre, para proceder al desalojo del local, que iban a cumplir los jóvenes nacionalistas, se hizo presente en el lugar una comisión policial encabezada por el delegado regional, comisario Gualberto Speroni. Este tomó contacto con el jefe del grupo estudiantil, observándose una acalorada conversación, a la que trató de poner término la comisión policial. Ante esta circunstancia, el que aparentaba ser jefe del grupo de ocupantes del establecimiento profirió fuertes gritos en demanda de ayuda, a la vez que aplicaba un golpe en la cabeza al comisario Speroni, lesionándolo.

Varias detonaciones tronaron rápidamente en el espacio, mientras que el grupo de estudiantes se dispersaba en distintas direcciones. No obstante, las autoridades policiales procedieron a la detención de once jóvenes, los que fueron trasladados a la sede de la Policía Federal y puestos a disposición del juez federal. Cabe señalar que los nacionalistas habían levantado una barricada en la galería interna del edificio, utilizando bancos de varias aulas y distintos muebles.

**• Otro Hecho**

En conocimiento de lo que sucedía en la sede de la Escuela Normal, el alumnado del Colegio Nacional pretendió tomar el local, por lo que debieron suspenderse las clases.

La aglomeración registrada en la escuela y la exitación de algunos alumnos pudo haber originado un incidente de mayores proporciones, que no pasó a mayores gracias a la calma de los presentes.

crónica

FIRME JUNTO AL PUEBLO

Año I — Buenos Aires, Miércoles 17 de Junio de 1964 — Nº 318

## España a la Final de la Copa Europa: Venció a Hungría 2-1

MADRID, 17 (France Presse). — España se clasificó para la final de la Copa de Europa de las Naciones al vencer a Hungría por dos tantos a uno en el partido disputado esta noche en la capital española.

El tiempo reglamentario quedó empatado en un tanto. El once español iba ganando al finalizar el primer período, por un gol a cero, ventaja que mereció por su mejor accionar colectivo y su mayor dominio de campo.

En la segunda parte, declinó algo la representación española, y los húngaros, que a su vez superaron ostensiblemente el tono de su actuación en el período anterior, se lanzaron a una tenaz ofensiva en busca del empate, que finalmente lograron.

La igualdad en el tanteador al finalizar los 90 minutos reglamentarios, podía considerarse justa, pues si bien España expuso a lo largo del cotejo una más firme aptitud combativa, Hungría mostró mejores atributos futbolísticos, especialmente en el segundo tiempo.

**• Tiempo Suplementario**

Se jugó un tiempo suplementario de 30 minutos, y en el equipo de España, rehaciéndose considerablemente y mostrando mayor entereza física que su rival, consiguió anotar el tanto del triunfo, que le vale la clasificación para el cotejo final del campeonato de la Copa de Europa.

**EN BARCELONA**

En Barcelona debía disputarse esta noche el partido entre Dinamarca y Rusia, en la otra semifinal de la Copa Europa de Naciones. El ganador de este cotejo debe definir con España la posesión del mencionado trofeo y la superioridad futbolística europea en lo que tiene relación con escuadras seleccionadas.

## Estado de Alerta en Londres por el Corned Beef Argentino

LONDRES, 17 (ANSA). — Las autoridades sanitarias de Gran Bretaña ordenaron la requisa de todas las latas de "corned beef" de fabricación argentina en el país, como consecuencia de haberse descubierto en Edimburgo un recipiente de ese tipo conteniendo gérmenes infecciosos, de tipo no tifoideo.

El descubrimiento creó cierta aprensión entre el público, eso que las autoridades advirtieron que se trata de una medida precaucional, y que no se han producido casos de infección.

Según declaró el viceinspector sanitario de Edimburgo, los gérmenes hallados en la carne producen en el organismo un tipo de infección particular, que puede acarrear graves consecuencias a los jóvenes, ancianos y enfermos.

**• Juicios en Alemania**

BREMEN, 17 (DPA). — Se inició en la víspera, en Bremen, el primero de una serie de juicios contra varios comerciantes por la venta de carne congelada de liebre en malas condiciones, de procedencia argentina.

El producto, según se comprobó más tarde, fue la causa de que durante los meses de noviembre y diciembre del año pasado, se registraran casos de infección tifoidea en distintas regiones de Alemania occidental, por lo que las autoridades sanitarias prohibieron su venta.

En la vista judicial de ayer, el juez interviniente declaró inocente al comerciante Klaus Dellinger, que había adquirido 9.431 kilos del producto a una firma hamburguesa importadora, y de los cuales vendió en varias sucursales de Bremen 3.800 kilos. Se pudo comprobar que, al advertir el comerciante que esas liebres habían sido la causa de infecciones, retiró de la venta la restante partida.

## Barrenechea Presentó sus Credenciales a Dean Rusk

WASHINGTON, 17 (ANSA). El nuevo embajador de la República Argentina en los Estados Unidos, doctor Norberto M. Barrenechea, presentó esta mañana copia de sus cartas credenciales al secretario de estado norteamericano, Dean Rusk.

El doctor Barrenechea arribó ayer a Washington para hacerse cargo de sus nuevas funciones.

El doctor Barrenechea reemplaza al doctor Roberto T. Alemann como embajador de la República Argentina. El doctor Alemann desempeñó una tarea que fue grandemente elogiada por todos los sectores de la vida norteamericana.

El doctor Ezequiel Pereyra, que hasta ayer estuviera de encargado de negocios desde que renunciara el doctor Alemann, regresará dentro de poco tiempo a Buenos Aires, donde cumplirá funciones en el Ministerio de Relaciones Exteriores.

**• También Orgaz**

SANTIAGO DE CHILE, 17 (ANSA). — El nuevo embajador argentino en Chile, señor Alfredo Orgaz, que arribó a esta ciudad ayer, presentó hoy copias de las cartas credenciales al ministro de Relaciones Exteriores, Julio Philippi. Los originales de dichos documentos que acreditan al representante argentino, le serán presentadas al presidente Alessandri.

"Sólo faltan solucionar casos elementales para llegar a un acuerdo con Chile, expresó el señor Alfredo Orgaz al visitar al canciller, respecto a las cuestiones de límites existentes en la actualidad entre ambos países.

## Diputados Rindió Hoy un Homenaje a Artigas

Con la presencia del ministro de Relaciones Exteriores de la República Oriental del Uruguay, doctor Zorrilla de San Martín, especialmente invitado al efecto, la Cámara de Diputados de la Nación rinde homenaje al prócer del país hermano José Gervasio de Artigas.

La sesión —de tablas— se inició recién a las 16.35 con la presencia de 102 diputados en sus bancas, y la presidencia del titular del cuerpo, doctor Arturo Mor Roig, informándose por secretaría de una extensa nómina de asuntos entrados.

Se pasó luego a concretar el homenaje al prócer uruguayo en el bicentenario de su nacimiento, invitándose entonces al ministro de Relaciones Exteriores del gobierno de Montevideo, doctor Zorrilla de San Martín, a ocupar una banca en el hemiciclo reservado a los secretarios del P. E., lo que hizo en compañía de nuestro canciller, doctor Zavala Ortiz.

Para referir a la vida y proyección de la obra de Artigas, habla el doctor Alfredo L. Palacios.

La Cámara rendirá luego homenaje a la memoria de la ex diputada nacional María Teresa Muñoz de Liceaga, y, posteriormente, proseguirá con la interpelación a los ministros de Obras y Servicios Públicos y de Trabajo y Seguridad Social y al secretario de Transportes, en relación a la liquidación de Transportes de Buenos Aires y la situación de sus ex empleados.

**• En el Senado**

Al cierre de esta edición se llamaba a sesión en el Senado. La Cámara alta tratará un proyecto de ley imponiendo el nombre de John F. Kennedy a un tramo —Corrientes-Posadas— de la ruta nacional 12.

## OTRAS TRES MUERTES A CAUSA DEL BOXEO

LONDRES, 17 (Associated Press). — Tres muertes de pugilistas fueron anunciadas en las primeras horas de hoy y anoche, lo que eleva a seis las fatalidades en el cuadrilátero en 1964.

Además, Alejandro Lavorante, pesado argentino, murió el 1º de abril, de las lesiones sufridas el 21 de setiembre de 1962 en un combate contra Johnny Ruggins, en Los Angeles.

El pluma Jones, que tenía 21 años, fue derribado por el británico Colin Lake en la sexta vuelta de una pelea de seis. Se incorporó a medias mientras se contaba y luego se desplomó.

Henry Stephens, de 18, falleció ayer en Sydney, Australia, de lesiones cerebrales en un torneo amateur el jueves pasado.

El medio mediano Rey Romero, de 21 años, de Filipinas, falleció de una lesión cerebral en Quezon, 3 días luego de ser noqueado durante una pelea en ciudad Quezon contra Roger Aganan. Romero fue operado horas después de la pelea, pero nunca recuperó el conocimiento.

El Registro del Deporte señala que hubo 10 muertos a causa del pugilismo en 1963.

## Declaróse Incompetente un Juez Para Entender Sobre el Film Sueco "El Silencio"

### DOLAR: Sin Variantes

No varió hoy la moneda estadounidense al cierre de operaciones del Mercado Unico de Cambios. El resto de los signos extranjeros se cotizó de la siguiente forma:

| | |
|---|---|
| Libra esterlina | 385,40 |
| Dólar estadounidense | 137,90 |
| Francos franceses | 2.814,55 |
| Liras | 22,08 |
| Pesetas | 203,85 |
| Marcos alemanes | 3.471,20 |
| Florines holandeses | 3.812,50 |
| Francos belgas | 276,70 |
| Francos suizos | 3.196,10 |
| Pesos mexicanos | 1.104,25 |
| Pesos uruguayos | 722.— |
| Escudos portugueses | 482,65 |
| Coronas danesas | 1.996,40 |
| Coronas noruegas | 1.929,50 |
| Coronas suecas | 2.685,90 |
| Chelines austríacos | 535,05 |

Por considerar que es de competencia federal, el juez de instrucción doctor Miguel F. del Castillo, decidió no actuar en la denuncia formulada por los fiscales doctores Guillermo de la Riestra y Alejandro Berutti Lagos, contra los miembros del Consejo Nacional Honorario de Calificación Cinematográfica, por los delitos de violación de los deberes del funcionario público y exhibiciones obscenas, al ordenar la proyección del film sueco, dirigido por Ingmar Bergman, "El silencio". En consecuencia, el doctor Del Castillo ha decidido remitir el sumario al juez federal en lo criminal y correccional, doctor Luis María Rodríguez, invitándolo, en caso de no considerarse competente, de elevar las actuaciones a la Corte Suprema de Justicia, para que decida en definitiva.

Oportunamente, la Cámara del Crimen había fundado la incompetencia del fuero por considerar que los integrantes del Consejo Nacional Honorario de Calificación Cinematográfica revisten la calidad de funcionarios federales.

## DOS VICTIMAS EN UNA EXPLOSION

Esta mañana, en el establecimiento metalúrgico Sideror, de la avenida Maipú 2220, en Olivos, se produjo una explosión seguida de incendio. Como consecuencia del estallido perdió la vida la obrera María Vega, que se hallaba cerca, y sufrieron quemaduras Isabel Moyano y Alicia Lliana.

Los bomberos voluntarios trabajaron hasta lograr extinguir el fuego, que causó pérdidas de importancia que no han sido valuadas por los damnificados.

## Vendrán 2 Misiones del Banco Mundial

### Propósitos de Expansión de SEGBA

Importantes declaraciones relacionadas con el futuro de SEGBA formuló el director de esa empresa, ingeniero Carlos Nelson Lainz, que acaba de regresar de EE. UU., adonde fuera por cuestiones vinculadas con sus funciones, conjuntamente con el presidente del Directorio, doctor Jorge Núñez, y del director, contralmirante Pedro Favarón.

En síntesis, anunció el señor Lainz:

1º) Próximamente vendrán al país dos misiones del Banco Mundial. Una de ellas, encabezada por el presidente del Banco, George Woods, llegará en setiembre para estudiar con nuestro gobierno la posibilidad de financiar varias obras. La otra considerará, también con nuestro gobierno, lo relativo a la financiación del préstamo de 95 millones de dólares.

2º) Fue presentado al Banco Mundial el plan analítico de obras de expansión para el trienio 1965-67. Contempla una inversión de 27 mil quinientos millones de pesos;

3º) El futuro plan de expansión de SEGBA trata el incremento de la capacidad de generación de 250 mil a 300 mil Kw, mediante la instalación de nueva maquinaria en La Plata, Dock Sud, Costanera o Puerto Nuevo; y

4º) Se implantarán máquinas electrónicas para perfeccionar la tarea administrativa.

# LA PAVONE

## Pequeño Monstruo Maravilloso

**A cuatrocientos pesos la platea, el cine teatro Opera desbordaba de público en las dos únicas presentaciones personales hechas por esa pequeña y grande artista que es Rita Pavone. El espectáculo se repetirá mañana. Ante un público más que impaciente, en especial en el pullman de ciento diez pesos por persona, la primera parte del espectáculo se fue desarrollando en forma nerviosa en extremo.**




Buenos Aires, Miércoles 17 de Junio de 1964

El Sr. Jorge Beillard, oficiaba de gracioso animador... sin lograrlo. María Cristina, una irritante criatura supuestamente precoz, cantaba y cantaba... También un nuevaolero que fue atrozmente silbado: José Gasparino, y no con silbidos de aprobación. Danielo, con buena voz, pero el público de la pullman no quería voces... Nicky Jones, se salvó, pues se ganó al público con sus reconocidas dotes de cómico y Leo Dan, indiscutiblemente una estrella en el género, que se puede dar el lujo de ser aplaudido por presencia. Un detalle de esta primera parte: cuando Danielo anunció que cantaría un tema de Palito Ortega, la sala interrumpió en un cerrado aplauso, es que se había nombrado al máximo sacerdote de la especialidad en nuestro medio. También cantó en esta primera parte Marito, un niño que tiene buena voz y adopta ademanes de grande.

Luego de interminables minutos de intervalo, volvió a abrirse el telón y nuevamente Beillard, explicó a la nada paciente platea que Rita Pavone, sería acompañada en un **esfuerzo mancomunado** por el conjunto Los Iracundos con el saxo del conjunto Los Tikys, y un señor con aspecto de respetable comentó a nuestro lado: **"¿Pero entonces es verdad que esta gente existe?".**

### • Teddy Reno

Y por las ovaciones y los pateos, tienen más adeptos que ciertos políticos. Salió Teddy Reno, y cantó una única canción romántica. Pidiendo perdón por el sacrilegio hecho de no entonar nueva ola.

Y entonces sí: un par de botas de gamuza, pantalones muy estrechos, una camisa de hombre color rosa —¡qué raro un color de mujer!— el cabello muy revuelto y una serie de ademanes duros y seguros de dónde quiere ir... un señor showman estaba en escena: Rita Pavone. Su pequeña figura se perdía en el amplio y millonario escenario del Opera. Pero ella supo agrandarse y cantar, y vivir cada una de sus interpretaciones. Está tocada por la varita mágica de los astros de verdad y tiene, como los auténticos, ese don de agigantarse con los aplausos.

### • Cómo Trabaja

Se brinda al público, conversa, gesticula, traspira. Ríe con risa amplia y satisfecha. Pero sin embargo un algo de tristeza invade toda su persona. Se anima a cantar en español. Su fonética es mala, pero su pasión es maravillosa. Le piden más. El telón baja una y otra vez. Ella vuelve a cantar. "Si tuviera un martillo" en italiano, termina el recital. Hace el bis, obligado, pedido por un público que como cuando Tamara Toumanowa, se levanta y va por los pasillos hacia el escenario. Ella está en la pasarela, acaricia chicas, las besa...

### • Final a Toda Marcha

En el desfile final, van saliendo todos los artistas que trabajaron durante el show, Rita sigue cantando adelante. Nadie mira al resto, inteligentemente Leo Dan no salió en el desfile. Es que nadie existe mientras canta este pequeño monstruo, indiscutida estrella de la canción internacional que se llama: Rita Pavone.

## DONDE NACE LA NUEVA OLA



"ESTE ES EL ALBUM que me obsequiaron". Rita Pavone se muestra orgullosísima con el obsequio que le hizo la RCA Victor Argentina, la totalidad de los discos editados de la estrella en nuestro país, en un lujoso álbum con una chapa de oro, en la que está grabado su nombre.

"ES MUY importante para mi viajar con mamá". Estamos seguros que sin ella no viajaría. Doña María Pavone está en todo, tanto en el cuidado personal de su hija, como en esos otros detalles importantes como son pasaportes, pasajes, etc.



"SIEMPRE antes de salir a escena, levanto mis manos y hago el signo de la buena suerte". Sin discusión que la pequeña creadora de "El baile del ladrillo" no necesita buena suerte, pero siempre es bueno asegurarse la que uno tiene.



"MUCHAS veces pienso en el futuro..., y si el público me seguirá siempre como hasta ahora". Rita Pavone se ha puesto seria y meditabunda... Pero solo un instante, el tocadisco deja escapar música y ella sigue el ritmo con el pie...



"¡UNA TIENE que aguantar tantas cosas!" Claro que ella sabe disimular muy bien todos los inconvenientes que se le presentan, y conoce de sobremanera que una sonrisa oportuna es una llave que abre muchas puertas...

# De Dos Orejas Dependerá en el Futuro el Esclarecimiento del Viejo "Caso Anastasia"

**HAMBURGO, 17 (ANSA).** — El ya larguísimo proceso judicial para determinar si la señora Ana Anderson es o no la gran duquesa Anastasia Romanoff, sobreviviente de la tragedia de Ekaterimburg y, por consiguiente, legítima heredera de una gran parte, aun disponible, de la fortuna de la última familia imperial de Rusia, ha sufrido una nueva interrupción.

Nuevas audiencias, en efecto, estaban fijadas para los primeros días de este mes, pero las mismas no se han podido llevar a cabo debido a que la doctora Wollmann, que volviera a sentir los efectos de heridas que recibiera en la guerra, no pudo reasumir la defensa de la señora Anderson, y pidió una postergación de las mencionadas audiencias. Pero como las vacaciones judiciales se inician el 15 hasta, por lo menos, después de mediados del mes de julio, la autoridad judicial decidió postergar la reanudación del proceso hasta los primeros días de septiembre.

Para entonces, según se espera, todas las diligencias que estaban pendientes, estarán definitivamente terminadas y el proceso podrá tener entonces un ritmo más acelerado que el que ha tenido hasta ahora.

Tales diligencias, en parte ya cumplidas, son las siguientes: el día 27 de mayo último, el experto fotógrafo Beutler se trasladó a la Selva Negra para fotografiar el perfil y la oreja de la señora Anderson, bajo los mismos ángulos en que fuera tomada una fotografía de la pequeña Anastasia, que figura en el expediente, y que se obtuvo en un momento en que la princesa estaba dedicada a sus deberes escolares.

**• Cartílagos Enigmáticos**

Con relación a la importancia de esta fotografía, el presidente del tribunal, doctor Petersen, ha encargado al doctor Fischer, antropólogo alemán de indiscutida autoridad por sus trabajos de repercusión internacional, para que informe si puede aceptarse como exacta la tesis del profesor Reche, presentada en el juicio, según la cual los cartílagos de la oreja pueden modificarse en una persona con el correr de los años.

El tribunal decidirá después si las presunciones de identidad entre la gran duquesa y la señora Anderson subsisten y, en este caso, probablemente se encargará a dos médicos para que procedan a un examen general de radiografías de la recurrente.

**• Conductora Hemofílica**

Un tercer médico deberá intervenir para realizar un examen de sangre. Se afirma, según las últimas investigaciones realizadas en Suecia y en Alemania, que la hemofilia, que se trasmite a través de las mujeres pero que afecta únicamente a los hombres, puede ser localizada o identificada en la sangre de las mujeres, cuando éstas son conductoras de dicha enfermedad. Siempre, de acuerdo con las mencionadas investigaciones, la hermana de un hemofílico, como lo era el príncipe heredero, trasmitiría la enfermedad en un caso sobre dos. Por consiguiente, si la señora Anderson es Anastasia, tendría un 50 por ciento de probabilidades de ser conductora de la hemofilia.

Aparte de todo ello, se sabe que las diligencias referidas han provocado la ira de la eremita de la Selva Negra. La señora Anderson, en efecto, se ha aislado totalmente del mundo en los últimos tiempos y al principio consiguió solamente en ser vista por un solo médico, al que ahora se han agregado un fotógrafo, dos antropólogos, dos radiólogos y un hematólogo. Y se sabe también que el fotógrafo, señor Beutler, tuvo un arduo trabajo para lograr que la presunta gran duquesa consintiera en dejar fotografiar su famoso perfil derecho, en el que se nota una pequeña deformación labial y sus orejas que, según la defensa, son científicamente las mismas de la hija de Nicolás Romanoff.

# crónica CURIOSIDADES

## Juan XXIII y la Quiniela

**CASTELFRANCO VENETO, 17 (ANSA).** — Los jugadores de quiniela de Castelfranco Veneto, que recientemente jugaron a los números vinculados con la muerte del Papa Juan XXIII, lograron elevadas ganancias. En efecto, aquellos que eligieron los números 6, 3, 19 y 80; mes, día, hora de la muerte y edad del Pontífice, han ganado una suma equivalente a los 24.000 dólares.

## Un Clavo en la Cabeza

**LUCCA, Italia, 17 (ANSA).** — Una tentativa de suicidio verdaderamente espeluznante acaba de registrarse en el hospital psiquiátrico de esta ciudad, donde un interno trató de poner fin a sus días, hundiéndose un clavo en la cabeza. Protagonista del tremendo y doloroso episodio fue Lido Tognazzi, de cuarenta y tres años, vecino de San Vito, localidad de los alrededores de Lucca. Lo más curioso del caso es la forma en que Tognazzi llevó a cabo su propósito sin que nadie se diera cuenta de ello. En efecto, aproximadamente a mediodía, cuando su mujer concurrió a visitarlo el domingo último, Tognazzi fue encontrado en la cama, con el clavo semihundido en la cabeza, desvanecido, sangrando abundantemente y a su lado había un martillo del que se había servido en su espantosa tarea. Auxiliado de inmediato en la enfermería, se comprobó que su estado es de suma gravedad aunque no se desespera de salvarlo.

## Están Creciendo las Montañas Rusas



**MOSCU, 17 (ANSA).** — En Rusia varias montañas están creciendo algunos centímetros por año. Estos movimientos verticales de la corteza terrestre, análogos a los que se registran en otros países, han sido medidos con gran precisión por el geólogo soviético Vladimir Manyitsky, científico que acaba de exponer el resultado de sus observaciones en un congreso de Ciencias Geológicas de la Academia de Ciencias de la URSS. Las mediciones de los movimientos verticales de la corteza terrestre fueron efectuados estos últimos años en varias zonas de la Unión Soviética. La precisión de los datos permitió registrar las diferentes velocidades de estos movimientos, que son más pronunciadas en las zonas montañosas. Afirmó el geólogo mencionado que no solo las rocas son impulsadas hacia arriba por magma caliente que surge de los "intestinos de la tierra", sino también por las variaciones de estado y de volumen que soportan los metales internos, bajo la influencia de la temperatura y la presión. Estudios de este género, señaló también, son importantes para comprender las causas de los terremotos y del vulcanismo.

## Un Acordeón de Catorce Pisos

**VALPARAISO, 17 (ANSA).** — Para fin de año estará terminado en esta ciudad, sobre la calle Esmeralda, el gigantesco edificio que ha sido ya popularmente bautizado con el nombre de "Acordeón"; su mole se asemeja al fuelle de dichos instrumentos. El mismo tiene 14 pisos, 96 departamentos; asentado sobre la roca del subsuelo es antisísmico, su costo se eleva a dos mil millones de pesos y ha sido construido por el Banco de Solidaridad Estudiantil. Algunos ciudadanos, más románticos que la mayoría, opinan que el edificio no imita la forma de un acordeón, sino más bien el movimiento de las olas al llegar a la playa. Otros, descontentos con el "Acordeón", son los ocupantes de las villas que se alzan en la ladera occidental del Cerro Alegre, ubicados detrás del edificio, quienes protestan porque el mismo les ha quitado la vista al mar de que disfrutaran hasta ahora.

## Más Vale Tarde que Nunca

**MONTEVIDEO, 17 (ANSA).** — Por primera vez en cuarenta años la Asociación Uruguaya de Fútbol, agasajó, oficialmente, a los ganadores del Campeonato Olímpico de 1924. En la oportunidad se cumplió un acto en el que los actuales dirigentes del fútbol uruguayo rindieron homenaje a los protagonistas de la primera conquista olímpica, en Colombes, Francia.

Los campeones de 1924 fueron rodeados de la simpatía y de un cálido clima de elogios por dirigentes del fútbol uruguayo que actuaron durante el lapso que media ante la fecha de su conquista y 1950, así como por jugadores de su misma época y representantes de la prensa deportiva uruguaya.

# TAMBIEN LAS MOTIVACIONES INTIMAS HACEN UN "BEATLE"

**LONDRES, 17 (ANSA).** — Detrás de la "beatlesmanía" y de los índices preocupantes de aumento de la delincuencia juvenil —dos fenómenos que, aunque parezca mentira, tienen bastante que ver el uno con el otro—, hay diversas motivaciones psíquicas y sociales que deben ser analizadas con detenimiento por quienes pretenden ver claro en este aspecto inquietante de nuestro tiempo.

Ante todo pongamos sobre el tapete dos hechos, ambos ocurridos en Inglaterra, en los últimos tiempos: por un lado la locura despertada entre los jóvenes por el conjunto "flequilludo" de Liverpool, cuyos ritmos, muecas, y brincos, parecen fanatizar a masas de público "teenager" también fuera de Inglaterra; por el otro, los incidentes ocurridos por las "razzias" vandálicas en la costa más templada del país para Pascua primero y luego para las festividades de Pentecostés.

Hay quienes ven en todo esto una "locura provocada" por los altos poderes para distraer la atención de la juventud de temas más serios y comprometidos, por ejemplo la política. Nos referimos a la opinión de "Komsomoletz Pravda", diario soviético, vocero de la juventud rusa, que, como se sabe, ha sido altamente politizada, aunque en una única dirección... Dice este diario que, detrás de todo esto está la mano de los "Tories" y de la Cámara de los Lores. Pero esta opinión ha sido secamente refutada por izquierdistas ingleses quienes reivindican el fenómeno de otro modo, casi como si fuera una manifestación de rebeldía, para ellos, perfectamente positiva.

Lo que se observa —fanatismo, rebeldías, violencias— puede ser visto, como componente activo de un proceso apático: es, creemos, el rechazo de los problemas y de las responsabilidades. En lugar de descansar y asistir impávidos a las imposiciones a las que se someten continuamente los "consumidores" de nuestro tiempo, los iracundos juveniles destrozan, atacan, gritan, aúllan. Es un modo de actuar sin compromiso. Es una carga de acción que se manifiesta pero sin volcarse en acciones de algún modo constructivas. Al conformismo de los adultos y los viejos, los más jóvenes contraponen sus iras inconexas y desorganizadas. Y nacen las muecas, los brincos, los ritmos dislocados, las sátiras absurdas y divagantes, los vandalismos...

¿A qué puede llevar todo esto? Es difícil predecirlo. ¿De dónde viene?, de la inseguridad, las ansiedades y el miedo típicos de nuestro tiempo. Y también de un deseo inconsciente de cambio y, por qué no, de organización...

"Camperas negras", "hooligans", "halbstarken", "stiliagas" —también la URSS cuenta con sus "iracundos"...— "teddy boys", "jóvenes quemados", no son más que nombres distintos para un mismo fenómeno, que no conoce la frontera de la "cortina de hierro"... Es un error ver sólo el aspecto bandolerismo o delincuencia. Un error considerar sólo lo negativo. En las motivaciones profundas hay rasgos buenos, o, por lo menos, que podrían serlo.

# Para Saborear Bien el "Churro", no Hace Falta Chocolate, Sino un Nuevo y Raro Diccionario

**BARCELONA, 17 (ANSA).** — Casi todos los corresponsales españoles en París han transmitido últimamente noticias en las que se referían a las dificultades de carácter idiomático creadas por el afincamiento en Francia de una masa considerable y cada vez mayor de españoles en dicho país.

Hoy, los hispanoargelinos radicados en Barcelona y en otras ciudades catalanas constituyen familias enteras. Previamente, como ya quedara dicho, llegaron algunos de sus miembros en calidad de turistas y, después de un período de observación, regresaron con todos los suyos e inmediatamente se establecieron con los más diversos negocios, especialmente de automovilismo.

Ahora bien: son muy pocos los hispanoargelinos nacidos en España, pues son mucho más numerosos los bilingües y entre éstos, los que tienen una educación francesa, con conocimientos de árabe y español. Todo esto requiere una cierta explicación: con la afluencia de los españoles al norte de Africa ocurrió lo inevitable: llegaban hablando en castellano, catalán, valenciano o mallorquín y se encontraban con una población autóctona que hablaba en árabe o en dialectos arábigos con intercalaciones francesas. Se calcula que en ambos países, más de un millón de hispanoargelinos hablan hoy el "churro" y el mismo se propaga a otras gentes con increíble velocidad.

Los filólogos tienen amplio campo para estudiar el fenómeno y determinar el origen de infinidad de palabras nuevas, que no pertenecen a ningún idioma, pero con las que mucha gente se entiende.

En general, por los más variados motivos, resulta difícil el afrancesamiento de los españoles que han hablado siempre el castellano, pero el asunto resulta más fácil cuando se trata de catalanes, valencianos o baleares. Cuando tienen que entenderse con los franceses, apelan al "churro" y se producen graciosos diálogos entre ellos:

—¿La señora se porta bien?, preguntan muy seriamente cuando quieren saber si el estado de salud de la dama es satisfactorio, sin la menor intención de referirse a su conducta, como lo sería si hablaran en correcto castellano. Es decir: hablan el español en francés y a la inversa en otras oportunidades.

"Espérame una minuta", suelen decir a veces; al ataúd lo llaman "Cercuello", por aproximación a "cercueil" en francés; "les halles" o mercados —aquí entra algo de argelino— son "las alas"; las fábricas son usinas, las ganancias son "recetas" en vez de "recetes" en francés; la estación es la "gara" y la señorita o demoiselle, es la "demusela". Cuando solicitan trabajo trastrocan la frase francesa "inci on embauche" y preguntan: ¿embochan aquí?; a la nafta le llaman "sansa" en razón de la palabra francesa "essence". Y es muy frecuente que algún trabajador se presente en una obra en construcción y diga: "Yo soy mason". Quiere decir que es "macon" o sea albañil, en francés.

El múltiple vocabulario que podría realizarse con extrañas palabras de raíces españolas, francesas, catalanas, valencianas, mallorquinas, árabes y dialectales arábigas sería interminable. Todo ello constituye el "churro", idioma, o lo que sea, que se ha adueñado de masas que nunca fueron conquistadas por el esperanto.

# Grave Situación de la Caja Ferroviaria

BAHIA BLANCA, 17 (De nuestro corresponsal). — Directivos de la Caja de Previsión para Ferroviarios estuvieron en Bahía Blanca y participaron de una asamblea. El señor Alfredo Pugliese uno de los directores de la Caja, expresó al periodismo que "la situación económica de la Caja tiene actualmente un dramático déficit que llega ya a los 19.000 millones de pesos.

Expresó que "esa suma es consecuencia de una desafortunada política ferroviaria. Dijo también que en el año 1961 fue cuando se produjo la más seria crisis de la Caja cuyo directorio integra. Explicó que en aquellos momentos se retiraron 10.000 obreros en actividad y luego 50.000 recibieron indemnizaciones; de estos últimos 30.000 pese a haber logrado aquel beneficio se acogieron a los beneficios de la jubilación.

Y refiriéndose a las perspectivas el señor Pugliese expresó al periodismo que "el panorama es sombrío, puesto que con lo que se recauda no se alcanza a pagar el cincuenta por ciento de las prestaciones que necesariamente debemos abonar. En números, lo anterior significa que mientras ingresan mensualmente unos 500 millones de pesos, las obligaciones de la Caja superan levemente los mil millones. Esto significa anualmente un deterioro de 609 millones de anualmente un deterioro de 6.000 millones de pesos.

# NUEVAS GESTIONES REALIZA EL CUDAG

El CUDAG informó que en el día de hoy solicitará una audiencia al ministro de Educación para exponer nuevamente los problemas que aflijen a los docentes de todo el país.

Añadió que "en la entrevista del miércoles 10 de junio explicaron nuevamente al presidente de la República la extrema gravedad del panorama educativo, las serias derivaciones de esta situación y el sentido constructivo de la causa iniciada el 8 de mayo, después del paro de 48 horas como una contribución para crear las condiciones que hicieran posible la solución del conflicto.

No obstante, la grave tensión existente en el gremio, los paros que se han producido en varias provincias y los que están por iniciarse en otras, traducen una situación de malestar en la docencia, que se agrava progresivamente.

El CUDAG ha insistido en que la equiparación de los docentes provinciales y la actualización de los índices de remuneraciones a los jubilados, están indisolublemente unidos a las mejoras que puedan otorgarse a los docentes nacionales.

**• Posible Solución**

Consecuentemente, frente a la dificultad económica que el gobierno opone para la solución simultánea de los tres aspectos mencionados, el CUDAG ha solicitado al Poder Ejecutivo, considere la posibilidad de una solución efectiva que coloque en un pie de igualdad a los sectores mencionados, haciendo para ello, si fuera necesario, sesión de parte de la suma que hubiera sido destinada solo a la solución parcial del problema, en jurisdicción nacional".

**• En San Juan**

SAN JUAN, 17 (De nuestro corresponsal). — Recibió el ministro de Finanzas, señor Julio Zapata Ramírez a los componentes de la intergremial docente. Durante su transcurso los visitantes expusieron la inquietud de la docencia sanjuanina ante la falta de pago.

Si bien no se suministró información respecto de los resultados arribados, pudo saberse que, el ministro de Finanzas "habría dado a los docentes la firme promesa de pagar la diferencia de índice, en el transcurso de la presente semana, diferencia ésta que llega del índice 230 al 275, correspondiente al mes de mayo del año actual".

## Convenio de Empleados del Vidrio

Fue suscripto en la fecha en el Ministerio de Trabajo y Seguridad Social, el convenio colectivo de mejoras para 3.500 empleados afectados a la industria del vidrio.

La vigencia del mismo se extenderá desde el 16 de junio del mes próximo con aplicación en la Capital Federal y las provincias de Buenos Aires, Santa Fe, Córdoba y Mendoza. establece un aumento del 27 por ciento sobre los salarios anteriores —básicos— representando tres mil pesos mensuales.

## Organízanse Trabajadores de Prensa

Las agrupaciones que sostendrán en los próximos comicios del Sindicato de Prensa la lista "Celeste", constituyeron un organismo único, el que ha sido denominado "Movimiento de Recuperación Gremial".

Sostienen, como puntos básicos de su programa, la desafiliación del MUCS, de neta orientación comunista; la eliminación de todo sectarismo político y la unidad del gremio en una sola y efectiva organización de trabajadores de prensa.

# Vive una Seria Crisis la Industria Aceitera

La Federación de Obreros y Empleados de la Industria Aceitera denunció "la irregular situación que soportan los trabajadores de la industria aceitera del país como consecuencia de la existencia de una serie de paralizaciones de establecimientos, según se manifiesta, por carencia de materia prima, argumento esgrimido por los señores industriales como motivo principal en la continuación del proceso de producción".

En tal sentido, la Federación Aceitera, asegura que, en lo que respecta a la existencia de materia prima, "la Junta Nacional de Granos cuenta en estos momentos con semilla de lino en la proporción de 80 mil toneladas, stock que podría ser volcado en los establecimientos con vista a su normalización productiva, pero es de hacer notar el hecho sintomático y contraproducente sobre el destino incierto de esa materia prima, máxime si consideramos que, como consecuencia de la existencia de un decreto que permite la exportación del producto, no resulta aventurado pensar sobre la posibilidad de que el mismo sea exportado, con la lógica consecuencia de la secuela de inconvenientes que agravará indudablemente el funcionamiento de los establecimientos fabriles y de los trabajadores afectados al proceso de producción".

Puntualiza luego "la conveniencia de que, tanto las autoridades gubernamentales como los industriales, se aboquen a la solución de esta delicada situación, dado que cuentan con los elementos necesarios como para proveer soluciones acordes con la índole de las necesidades de producción y de ocupación de mano de obra de los trabajadores.

Destaca a la vez su preocupación por la solución del problema. Dispuso ayer la elevación a los gobernadores de las provincias de Entre Ríos, Santa Fe y Buenos Aires de sendas comunicaciones, donde se expone la delicada situación de los trabajadores del establecimiento Barón Hnos., de Chajarí, y Aceitera y Algodonera del Litoral, de Concepción del Uruguay, en la provincia de Entre Ríos, las cuales tienen a su personal obrero suspendido hace más de ocho meses. Y en lo que respecta a la firma "Alejandro Bonfante S.A.I.C.I.F.", de la provincia de Buenos Aires, sita en la calle Boulogne Sur Mer número 540, Villa Madero, partido de La Matanza, continúa con su fábrica parada desde hace un año y, lógicamente, con obreros suspendidos en este momento, destacándose que el gerente de dicha fábrica es el señor Cruzalegui, actual subsecretario de Comercio. A los trabajadores de este establecimiento se les adeudan quincenas trabajadas, vacaciones, salario familiar y otras conquistas establecidas a través de las convenciones de trabajo firmadas oportunamente y con vigencia en la actualidad.

Igualmente menciona otro hecho referido a la firma Industria Alimenticia de Santo Tomé, en la provincia de Santa Fe, cuyo personal obrero se encuentra suspendido desde hace dos meses, sin ninguna posibilidad de solución.

"Todas las situaciones expuestas —agrega el gremio— que apuntan a la situación irregular de algunos de los establecimientos de la industria aceitera del país, motivan nuestra preocupación, plenamente justificada, frente a la situación económica en extremo delicada de los trabajadores de la industria. Es indispensable que el gobierno y los señores industriales presten una mayor atención al problema, por encerrar su solución no solamente la permanencia continuada de las fuentes de trabajo, sino también por cuanto significa para la reactivación industrial como un medio de progreso que no debe ser descuidado en ningún momento. Por ello, instamos a los sectores gubernamentales e industriales a la búsqueda de soluciones que son, indudablemente, de beneficios comunes".

# PERSONAL DEL FRIGORIFICO NACIONAL PIDIO LA MEDIACION DEL PRESIDENTE

Ante la crítica situación por la que atraviesan 800 trabajadores del Frigorífico "Lisandro De La Torre" (CAP), con motivo de su suspensión a raíz de la política sobre carnes, la Asociación Gremial del Frigorífico "Lisandro De La Torre" ha reiterado su pedido de audiencia al presidente de la Nación con el objeto de solicitarle su mediación y hacerle entrega de un memorial que contiene las soluciones de emergencia que propugna la organización.

"Los problemas planteados a los compañeros de la Federación de la Carne como consecuencia de la política ganadera llevada a cabo por el Superior Gobierno de la Nación (expresó la CGT en una declaración), han llevado a estas entidades a una aguda crisis, las que deberán por tal motivo, poner en acción todos sus medios y recursos para recuperar las fuentes de trabajo.

"La Central Obrera, por su parte, denuncia la desocupación y la falta de planificación en materia de política de carnes que contempla los intereses de la población y señala que la crisis se ha trasladado al pueblo, ya que de su dieta diaria ha sido prácticamente suprimida la carne, sin que hasta el momento se haya dado el sustituto para la misma, lo que provocó además un alza en el precio de los productos con que se podía compensar la alimentación.

"La Central Obrera apoya a los compañeros de la carne en estos momentos difíciles por que atraviesan y bregará para que se recupere su trabajo y el pueblo tenga acceso a ese producto tan necesario para su alimentación".

# crónica GREMIAL

**• Dirigente**

Regresó de Europa (a bordo de un Comet 4 de Aerolíneas Argentinas) el señor Herminio Alonso, miembro del consejo directivo de La Fraternidad. En su carácter de secretario general de la Federación Internacional de Transporte, asistió a la reunión que esa entidad celebró recientemente en Londres.

**• Cajas**

Mañana se reunirá la comisión de Previsión de la Cámara de Diputados, que preside el diputado Manuel Belnicoff, para tratar varios proyectos. Uno de ellos se refiere al escalafón para el personal de las cajas de jubilaciones.

# POSTERGAN 24 HORAS UN PARO DE RURALES

La Federación Argentina de Trabajadores Rurales y Estibadores, resolvió postergar por el término de 24 horas la iniciación del paro por tiempo indeterminado que debía concretarse a partir de hoy, por parte de los trabajadores rurales de la zona sur de la provincia de Santa Fe. La resolución fue adoptada por el secretariado nacional de la entidad, luego de una reunión que mantuvo la Comisión Nacional de Trabajo Rural en la cual se consideró el conflicto existente en el sur de esta provincia, relacionado con las condiciones de trabajo y salarios para las labores de la actual cosecha gruesa. Dicha reunión se prolongó por el término de una hora, sin concretarse solución alguna, resolviéndose por mayoría pasar a cuarto intermedio hasta hoy a las 18 horas.

La petición obrera, sobre la cual debe resolver la comisión, está condensada en las siguientes demandas:

1) Derogación de la resolución por la que fueron declaradas zonas libres varias seccionales de la FATRE en el sur de Santa Fe.

2) Homologación del acuerdo NR 4/64 suscripto por unanimidad entre patronos y obreros en la comisión paritaria zonal NR 4, con asiento en Rosario, con el agregado de que deben ser respetadas las conquistas obreras superiores a esa convención.

# Atentados a Obreros Cañeros

SAN MIGUEL DE TUCUMAN, 17 (De nuestro corresponsal). — Se repitieron en la víspera los atentados contra quienes acarrean caña a los catorce ingenios de los veintisiete que existen en Tucumán que han iniciado la tarea de la zafra azucarera. Por otra parte, caravanas de vehículos transportando a dirigentes de la Unión Cañeros Independientes recorren los minifundios aconsejando a los dueños de los mismos la no entrega del producto a las fábricas hasta tanto no se reglamente esa labor. Ante estos atentados la policía se ve impotente para actuar, ya que los damnificados no efectúan denuncias por dos razones: la primera, porque temen las represalias y, la segunda, para poder cobrar el seguro por los incendios de sus carros cargados de caña. A este respecto cabe señalar que las compañías aseguradoras no abonan los seguros cuando el siniestro tiene su origen en manifestaciones callejeras.

SOLICITADA

## Ante el Caos y la Eliminación de las Fuentes de Trabajo

LA ASOCIACION GREMIAL DEL PERSONAL DEL FRIGORIFICO Y MERCADO NACIONAL DE HACIENDA DE LA CIUDAD DE BS. AS., por resolución de su Comisión Directiva, convoca a los trabajadores del Frigorífico Lisandro de la Torre C.A.P. y Mercado Nacional de Hacienda, a Asamblea General para hoy MIERCOLES 17 DE JUNIO A LAS 19 HORAS en su local de la calle Timoteo Gordillo Nº 2140/44 Capital Federal.

**Armando Canziani**
Secretario de Prensa y Propaganda

**Néstor H. Carrasco**
Secretario General

Adherida a la C. G. T.

"Por la Justicia y los Derechos del Trabajador"

# HABLEMOS DE TEATRO


ELIAS ALIPPI


A. PAGANO


E. MUISO

### • Una Enfermedad Teatral

—En los últimos días Buenos Aires se ha visto asaltada por una fiebre de reposiciones.

—¿Sabe que también lo había advertido?

—"Becket", "La pulga en la oreja", "Corazón ardiente", "El reñidero", "Don Gil de las calzas verdes", "Zamora", "Los millones de Orofino', y alguna otra que omitimos por razones de memoria.

—¿No será que los autores han dejado de producir?

—A ese error induce la nueva práctica, que esperamos sea superada cuanto antes.

### • ¿Y Argentores?

—Al hacerse cargo las nuevas autoridades constitucionales fueron muchas las instituciones que hicieron oír su voz reclamando un ordenamiento en la cosa teatral.

—Entre ellas Argentores, la entidad que agrupa a los autores.

—Es verdad. Pero ¿qué ocurrió con sus muchas gestiones? ¿Fracasaron todas o se concretó algo en definitiva?

—Sería interesante que la gente de la calle Melo hiciera conocer detalladamente las gestiones que realizó. Sabríamos así el grado de importancia que da el gobierno a una representación de la trayectoria de Argentores.

—Llevaríamos, sin duda, muchas sorpresas.

### • Sin Alicia Márquez

—La vedette que alterna escenarios de Buenos Aires y París no habría llegado a un acuerdo con la empresa del Maipo.

—Sin embargo, conversó dos veces con Alberto González...

—Eso es muy cierto, pero no se llegó a nada concreto. Hay gente que dice que Alicia Márquez "se fue muy alto" en su pretensión, y como el Maipo ya cuenta con muchas figuras...

—En una palabra... Alicia no se presentará en el escenario de la calle Esmeralda. ¡Salvo que acepte el "cachet" que se le ofreció!

### • Villa de Emergencia

—Jaime Walfisch sigue en sus trece; es director de cultores de la comisión vecinal El Resero, barrio de emergencia de la Avenida del Traba... 6000, y junto a las autoridades co... tucionales ha presentado el proyec... llamar a ese vecindario, Angelina ... gano.

—Siempre se enorgullece al ... que fue su alumno.

—Pero hay más... el proyecto ... extiende al nombre de las calles ... tas, si se concreta la idea, lleva... denominaciones como Enrique M... Elías Alippi, Orfilia Rico y otras.

—La idea es muy simpática, ... ramos que se concrete.

### • "Chin-Chin" Esta Noche

—Se levanta el telón esta noche e... Teatro 35 para ofrecer "Chin-Chin" ... los críticos e invitados especiales.

—¿Habrá celebración?

—Es el nombre de la obra de Bi... doux que interpretarán María Luisa Ro... bledo y Alfredo Iglesias. Se cree que ... estará en presencia de un suceso de ... boletería.

—Siempre se cree tal cosa...

—Tradujo Francisco Javier y mañana ... la obra será ofrecida para el públic... general.

---

*FICHA PERSONAL*

## Roberto Galarza

A los 32 años de edad, este nuevo artista del sello Music Hall constituye en la actualidad una de las figuras más representativas del cancionero correntino, no solo como eficaz intérprete, sino también como profundo conocedor del gusto eminentemente popular en su condición de autor de más de treinta temas, tales como "Tu ambición", "En la canoita", "Chencho Ruiz Díaz" y "Becho Cufre", que lo han convertido en el compositor predilecto de chamamés y rasguido dobles surgidos de la nueva promoción en el folklore local.


ROBERTO GALARZA

De origen humilde, Roberto Galarza nació en Alto Verde Santa Fe) el 18 de abril de 1932, y su primitiva labor como cantor la compartió con su hermano Rogelio, de quien se separó artísticamente para incorporarse al conjunto guaraní de Edmundo Piepauli. A éste conjunto siguieron muchos otros, hasta que en marzo último decidió formar su propia agrupación frente a las brillantes perspectivas que se le ofrecen, tanto en la capital como en el interior. Lo acompañan Raúl Reyes bandoneón), Esteban Rivero (acordeón) y Ramón Bernachea (guitarra y debuta en mayo frente a los micrófonos de Porteña y Rivadavia. Fue el espaldarazo del éxito. Roberto Galarza ya se codea con la popularidad.

## *IFT: ESPECTACULO DE POESIAS Y CANCIONES*

El 22 de junio, a las 22 horas, debutará en la sala del teatro IFT, Boulogne Sur Mer 549, el espectáculo "Poemas y canciones del horizonte", integrado por el poeta Armando Tejada Gómez, la cancionista Mercedes Sosa y los compositores Oscar Matus y Tito Francia.

"Poemas y canciones del horizonte" es un intento para hacer de la poesía algo visible que le concierna al público, al hombre, al ciudadano común. Se quiere sacar el cancionero del folklorismo y la poesía de los cenáculos para que ambas cosas se conviertan en un elemento de consumo diario para el espíritu del hombre de hoy. El sentido del espectáculo es mostrar al país en conjunto. Están expresadas en el mismo todas las regiones musicales de la Argentina.

Este conjunto acaba de presentarse en la República Oriental del Uruguay, siendo exitosamente recibido por la crítica y público. Posteriormente a su actuación en el IFT se presentará en Chile y Perú.

"Poemas y canciones del horizonte" se presentará **únicamente durante cuatro días**, del 22 al 25 de junio inclusive, a las 22 horas.




WITOLD MALCUZYNSKI, Alberto J. Aguirre y Raúl J. Medina, director de Radio El Mundo.

## *Malcuzynski en los Grandes Conciertos*

Con la presentación del pianista Witold Malcuzynski se dio comienzo el jueves al ciclo de Grandes Conciertos que auspicia YPF. El renombrado artista fue presentado en el auditorium de Radio El Mundo por el señor Alberto J. Aguirre, quien con acertados enfoques manifestó la vigorosa personalidad del artista ante la sala colmada de público. Seguidamente usó de la palabra el director de la emisora, señor Raúl José Medina, quien entre otros, expresó estos conceptos: "Durante largos años, y en ejercicio de un compromiso con la cultura adquirido desde su hora inicial como radiodifusora argentina, Radio El Mundo dio al país la oportunidad de escuchar las obras fundamentales del arte musical y a los intérpretes más ilustres. Hoy, esta emisora reanuda esa conducta que constituyó con justicia un orgullo de la empresa". Más adelante, agregó: "Me cabe el honor de presidir los destinos de esta casa en tan distinguida circunstancia y por ello he querido ser quien de comienzo a esos mensajes culturales".

El pianista Malcuzynski volverá a presentarse mañana a las 21.5, y el ciclo que acaba de inaugurarse se extenderá hasta fines de julio.

### • El Programa

El maestro Malcuzynski interpretará mañana las siguientes obras: Intermezzo opus 118, de Brahms; Sonata en Fa Menor opus 57 (Appasionata), de Beethoven; La Catedral Sumergida, Debussy; Marcha de la Opera ("El amor de las tres naranjas"), Prokofieff; Vals, de Chopin y Estudio Patético, Scriarin.

## Amor, Selvas y Ríos


JUAN CARLOS SORIA y su guitarra.

Con este título el sello Music Hall acaba de editar un long-play grabado por la orquesta paraguaya de Juan Carlos Soria, que contiene, entre otros temas de gran difusión, "Mi Paraguay", "Bella morena", "Lágrima de añoranza", "A la flor norteña", "Lejano amor", "Dime que sí" y "Nuevo amanecer". Vocero de cuanto abarca espiritualidad y pregonero de las bellezas de esa patria de polcas y guaranias, Juan Carlos Soria viene brindando auténticas expresiones del cancionero guaraní desde 1940, y sus periódicas giras le han permitido alcanzar gran popularidad en ciudades como Nueva York, La Habana, Caracas, Río de Janeiro, San Pablo y Buenos Aires, donde su espectáculo ha significado siempre una nota de jerarquía artística ratificada por el unánime apoyo de crítica y público.

# Crónica EN EL ESPECTÁCULO

## "Palos" Para Bergman por un Film Aburrido

ESTOCOLMO, 17 (Associated Press). — El director Ingmar Berman estrenó su primera obra en colores, una comedia burlesca, con un título kilométrico que fue recibida con indiferencia y frialdad unánime por la crítica.

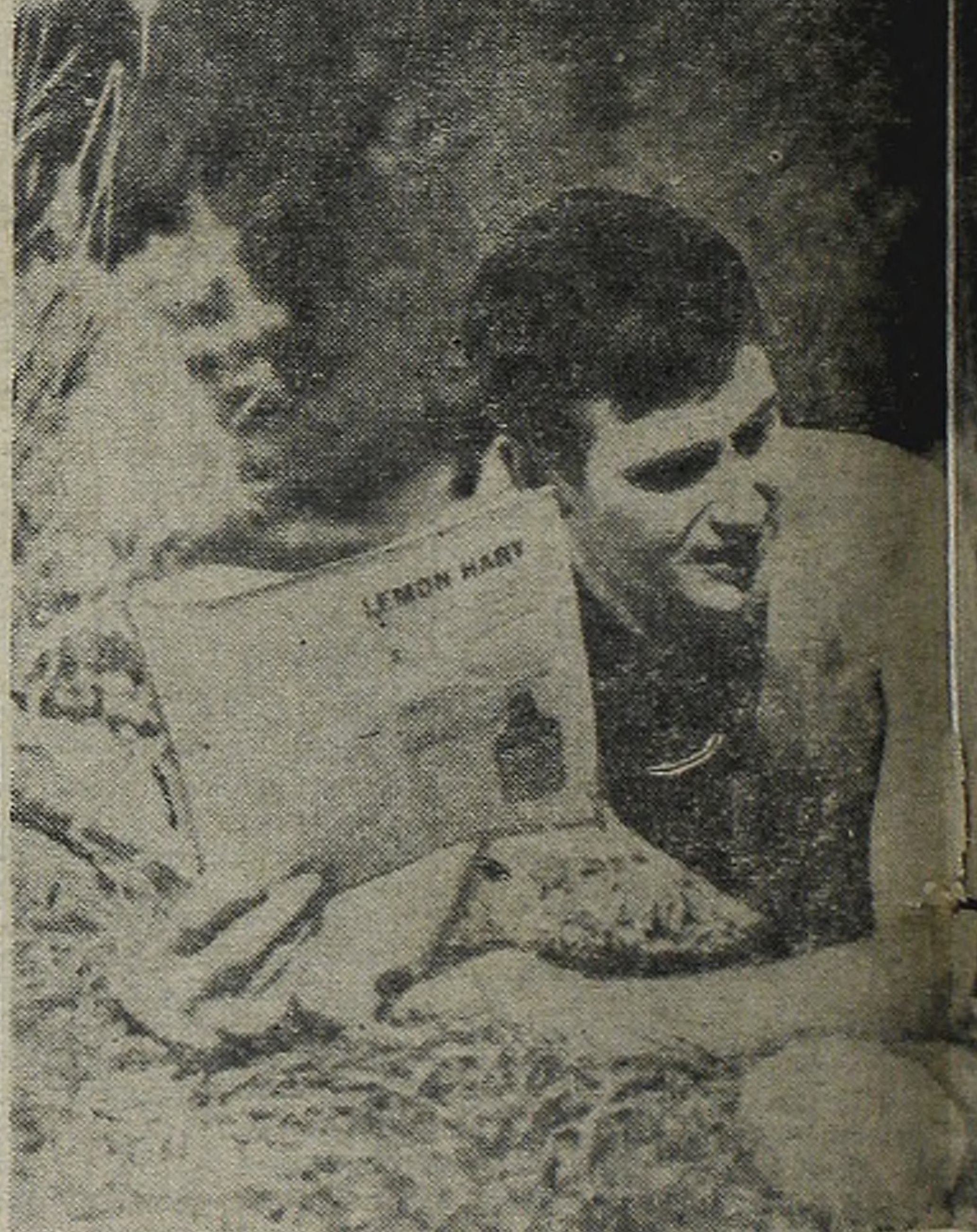
Los críticos opinaron que la película "Foer att inte tala om alla dessa kvinnor" (**"Sin hablar de todas esas mujeres"**), es **"decepcionante"**, y **"carente de humor"**.

El diario "Svenska Dagbladet" comentó que **"naturalmente, este notable equipo de Bergman apenas es capaz de hacer una película verdaderamente mala, pero ésta es fácilmente la obra más desganada y menos atrayente que haya hecho jamás"**.

Aunque el montaje, el co... lor y los actores que me... recieron algunos aplausos, los críticos desmenuzaron sin piedad el diálogo de la obra, que trata de un vio... loncelista y sus mujeres. Un periodista preguntó **"¿Esto es humorismo?"**, refiriéndose a la contestación del músico a una alumna que se quejaba **"después de todo le he enseñado el detalle técnico más importante para tocar el violoncelo apartar las rodillas"**.

**Una actuación artificial de un maestro cansado, ... encuentra ninguna satisfac... ción en su propia compe... tencia,**' comentó el "St... ckholms Tidningen".

Desde el 1º de julio del año pasado, Bergman es director del Teatro Dramático ...tea de Estocolmo.


EL DUEÑO de las afortunadas alcobas —Karl Mi...

## "RUBOR DE ALCOB... ALEMANA CON "PI...

"Rubor de alcobas" es la historia de un soltero empedernido, subinquilino de habitaciones en casa de familia. Así lo prefiere, porque eso le permite **estudiar** diversos grupos sociales y sus formas de vida. Lo curioso es que, si bien arrienda cuartos amueblados..., pero lógicamente desocupados, el azar suele poblarlos con visitantes tan encantadoras como irresistibles y comprometedoras. "En la novela original, las situaciones satíricas parecían **clamar** por una visualización intencionada y deliciosamente cómica, como la que el director Franz Peter Wirth ... críticos ... alema... pantal... Oliv... origin... en el ... los m... nia de... zador ... cinem... mient...



LA SALVAJE belleza del mocizo andino es el telón de fondo de la difícil marcha del vale·oso destacamento de montaña.

*Inhóspitas Regiones Sirven de Marco a un Dramático Relato:*

# "ACONCAGUA"

TITO ALONSO y Elisa ·· ·s-tian Galvé.

Un destacamento de tropas de montaña cumple en un puesto aislado en medio de las cumbres la peligrosa misión de velar por la seguridad de cuantos se atreven a desafiar la ira de la cordillera más elevada del Continente. Un día, un grupo de arrieros extraviados en la tormenta. Otro, una caravana de alpinistas que quedan bloqueados en la nieve. Y siempre socorriéndolos, con un teniente al frente, los hombres a los que el deber apunta con el dedo para señalarles el camino en el que muchos han dejado la vida. Este —a grandes trazos— es el nudo temático en que se asienta el esquema argumental de "Aconcagua" ("Rescate heroico"), la producción nacional que la distribuidora Gloria Films presentará mañana en el gran cine Metro.

El reparto que tuvo a su cargo los distintos personajes de la historia que dirigió Leo Fleider, lo encabezan: Tito Alonso, Enrique Kossi, Héctor Pellegrini, Selva Aleman, Elisa Christian Galvé —que reaparece en nuestra cinematografía— y el actor brasileño Alberto Ruschel, de recordada actuación en el film "Os Cangaceiros". El libro original de "Aconcagua" lleva la firma de Olga Casares Pearson y fue adaptado para la pantalla por Norberto Aroldi, Tito Ribero es el autor de la música de fondo e Ignacio Souto fue el responsable de la fotografía.

## "Cleopatra": Desde Mañana "Reinará" en el Cine Plaza

Mañana Fox Film repondrá la superproducción extraordinaria en Todd-AO y Color de Luxe, que fuera uno de los acontecimientos cinematográficos de la última temporada: "Cleopatra", realización de Joseph L. Mankiewicz que mereció recientemente cuatro premios de la Academia de Artes y Ciencias Cinematográficas de Hollywood.

"Cleopatra" se exhibirá con carácter exclusivo en el cine Plaza, al que se han hecho importante reformas para permitir la instalación del moderno equipo de Todd-AO (70 mm.) y todos los adelantos necesarios en el equipo de sonido.

Como se sabe, animan los papeles centrales de "Cleopatra", Elizabeth Taylor como la reina del Nilo; Richard Burton personificando a Marco Antonio, y Rex Harrison en el papel de Julio César. Completan el reparto Pamela Brown, Hume Croyn, Cesare Danova, Roddy McDowall y Kenneth Haigh.

Walter Wanger es el productor de esta película, una de las más comentadas de la historia del cine, no solo por su costo —que sobrepasó los 40 millones de dólares— sino por su accidentada realización, interrumpida por la enfermedad que casi costó la vida a Elizabeth Taylor, y por los escándalos que rodearon la vida privada de sus protagonistas.

## "La Camisa" Será Ofrecida en Bs. As. a Mediados de Julio

Bajo la dirección de Jaime Kogan, se estrenará en la segunda quincena de julio la discutida obra del autor español Lauro Olmo, "La camisa". Esta pieza ha obtenido en España las siguientes distinciones: premio Valle Inclán en 1961, el Larra para los años 1961-62; el premio Nacional de Teatro de 1963 y el premio Alvarez Quintero de la Real Academia Española, 1964.

"La camisa" ha sido traducida a los siguientes idiomas: holandés, inglés, francés, alemán, polaco, checo, noruego, finlandés, sueco, danés y ruso. En estos momentos se está representando en diferentes teatros del mundo: Universitario, de San Sebastián; Kleist, de Franckfurt; Español, de Ginebra y Bristol, de Londres. Además, se proyecta su estreno en París, Amsterdam, Montevideo, Varsovia y Bruselas.

El elenco que representará "La camisa" en el Ift, está integrado por Mecha López, Faustino Blanco, Carlos Alberto Usay, Franca Cortese, Rodolfo Alessandrini, Ariadni Maurakis, Horacio Arévalo, Francisco Martínez, Jacobo Borquez, Mara Latsis y Marcela Zales.

La acción de la obra transcurre en Madrid, en 1960, oportunidad en que cientos de españoles cruzaron la frontera, la mayor parte con destino a Alemania, atraídos por la aureola de su "milagro económico".

La escenografía y vestuario fueron confiados a Tito Gueijman.



..rl Michael Vogler—, que es asediado por el sexo opuesto. ¿Cuál será su don "especial"?

## ..OBAS": COPRODUCCION FRANCO- ..PICANTES" ENREDOS AMOROSOS

..Wirth ha logrado admirablemente", así juzga el ..ítico de "Stern" a esta coproducción franco-..alemana que Selecciones Gala estrenará en la ..pantalla del cine Iguazú y salas simultáneas.

Oliver Hassencamp es el autor de la novela original que sirvió de base a la película, y que en el momento de su edición constituyó uno de los más sonados éxitos libreriles de la Alemania de posguerra. El mismo escritor y el realizador del film se encargaron de la adaptación cinematográfica que —de acuerdo al recibimiento del público europeo— está en camino de lograr idéntica repercusión que la obra primigenia.

Franz Peter Wirth, ordenador de TV y teatro que se incorpora al séptimo arte, llamó a colaborar en los papeles protagónicos de esta novedad a Karl Michael Vogler —de elogiadas creaciones escénicas en "Hamlet" y "Becket"—, María Sebaldt y Corduls Trantow y, por la francesa, las deliciosas Alexandra Stewart y François Prevost. El reparto lo completaron: Herbert Hübner, Wolfgang Lukschy, Blandine Ebinger, Hans Reiser y Olga von Togni.

## "Un Día, un Gato": Continúa su Exito

Hoy inicia su cuarta semana en el cine Metropolitan "Un día, un gato", deliciosa farsa en colores, de origen checo, que ha presentado Artkino Pictures con excepcional éxito.

El felino protagonista tiene una mágica virtud, ya que al despojarse de los lentes que usa revela la verdadera condición de los seres humanos al alcance de su vista. Pero cabe señalar —para tranquilidad de muchos— que sus poderes en este sentido no desbordan de la pantalla, de modo que los espectadores del film pueden disfrutar viendo cómo sus congéneres descubren su alma al conjuro gatuno.

"Un día, un gato" fue dirigida por Vojtech Jasniy, con Jan Werich y Vlastimil Brodsky, en los "roles" principales.

## PROHIBEN UN FILM EN BRASIL

**RIO DE JANEIRO**, 17 (ANSA). — La policía de Río de Janeiro prohibió la exhibición del film "Asfalto Savagem", basado en un relato de Nelson Rodrigues, escritor y dramaturgo conocido por su escabrosa temática. El productor, Herbert Richers, declaró a la prensa que su película, censurada durante un tiempo en Brasilia, haba sido luego autorizada. Además, manifestó que teniendo en cuenta que invirtió 50 millones de cruceiros en la producción, no se dará por vencido y apelará al Sindicato Nacional de la Industria Cinematográfica, con el fin de obtener autorización para ofrecer el film en versión integral.

## OTRO ROSTRO PARA EL CONCURSO PEPSI

EMILIO ZOLA:

Famosísimo escritor francés. Nació en París en 1840 y murió en la misma ciudad, a causa de las emanaciones de una chimenea, el 29 de setiembre de 1902. Es el creador del realismo en la novela y se ha dicho que la clase obrera ingresó a la literatura con su libro "Germinal". Zola defendió a Dreyfus con el vibrante alegato de "Yo acuso". (Nº 30).



# LEORAMA

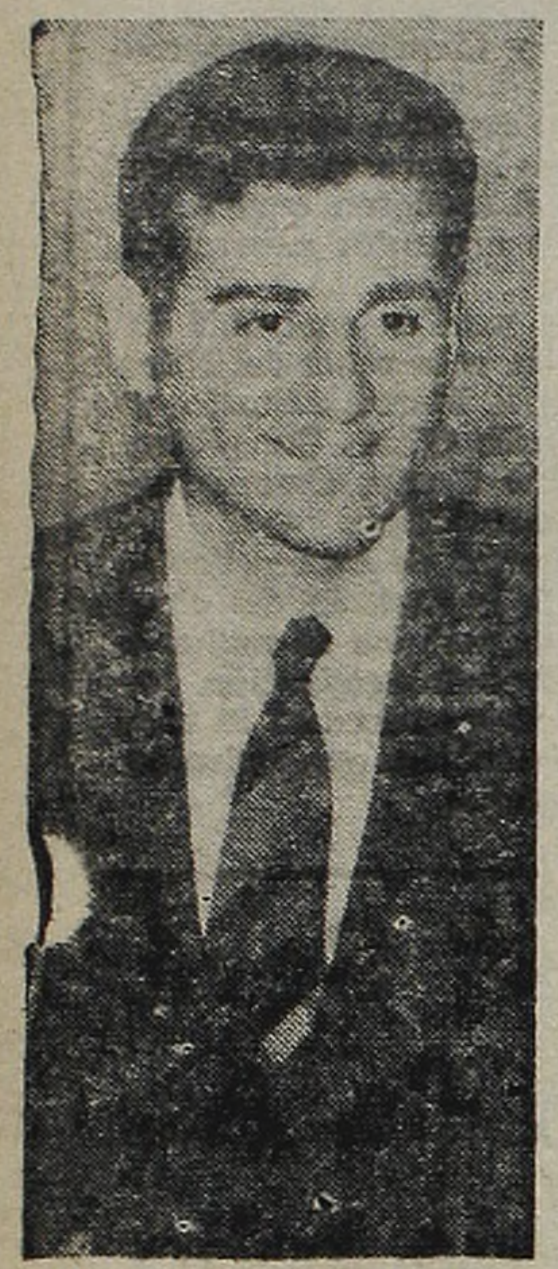
por LEO VANÉS

# Surtidísimo

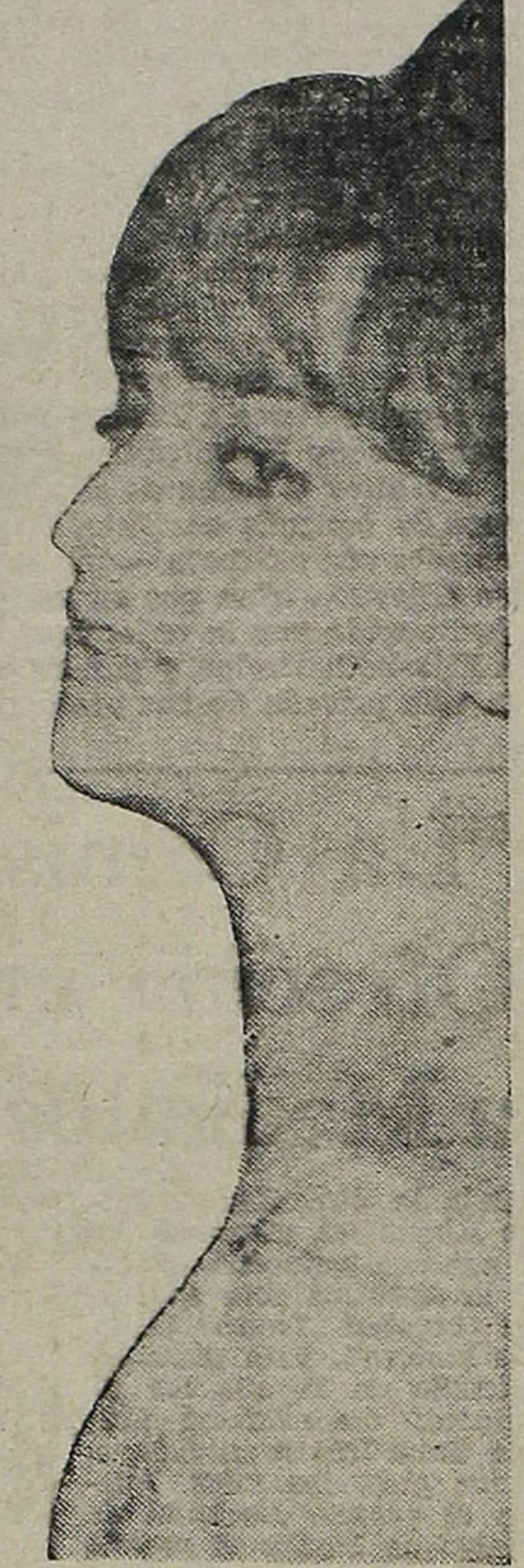
Uno de los más activos publicistas especializados en lanzamientos de películas, el señor Jorge Figoni, se ha retirado de su puesto de jefe de publicidad de la Organización Rank, para dedicarse a sus negocios particulares. • Los Jazz Singers, se marchan a Europa, y uno de ellos deja el corazón destrozado de una encantadora vedette, muy enamorada del canoro integrante del cuarteto. • La bella modelo que quedó sin amor al regreso de Alicia Márquez, quien recuperó su marido, se llama Helena y por lo que se ve no es parienta de la de Troya. • El nuevaolero Nicky Jones se ha comprado completa la enciclopedia Espasa Calpe, seguramente para encontrar un nuevo vocabulario para sus canciones. ¡Felicitaciones! • Sigue firme el romance entre Mabel Landó y Tony Vilar. • Y... el carrousel de Buenos Aires sigue andando.

# ¡Felicitaciones!

MIERCOLES 17: Hoy cumplen años Egle Martin y Emilio de Grey.
JUEVES 18: Juan José Miguez, Gloria Leyland y gentinita Vélez, agregan un año más a su vida.
VIERNES 19: Cumplen Maruja Gil Quesada, Juan Buruyua Rey y Mario de Rosa.
SABADO 20: María Aurelia Bisutti, Ernesto Bianco, Lalo Schiffrin y Julio M. Cabral.
MARTES 23: Pancho Guerrero.



TEDDY RENO, Rendez Vous en Buenos Aires.



MARTA GONZALEZ, en "¿Fuera de Ley?"

## • ¡A Filmar!

El actor Roberto Blanco, que tiene los derechos autorales del recordado film de José Gola "Fuera de la ley", sigue firme en el proyecto de volver a filmar la película en cuestión, bajo el título de "Fuera de toda ley". Protagonistas posibles del film serían Atilio Marinelli, Palito Ortega y Marta González. Sin discusión, que don Roberto tiene sentido de lo que son los gustos populares y de los nombres que pueden hacer trabajar las taquillas..

## • Rendez Vous

Un reecuentro de unos años, entre dos que se han querido, los franceses lo titulan "rendez-vous". Y es lo que ocurrió las otras noches entre Teddy Reno y Alicia Du can. Los dos vivieron un sonado flirt, en la época en que Teddy cantaba en el desaparecido teatro Comedia de la calle Paraná, y cuando sus admiradoras, en una actuación, casi lo hacen caer al foso de la orquesta, cuando cantaba en la pasarela.

## • Flamante Papá

El autor Dino Ramos acaba de componer su más sonado suceso musical. Es papá de un lindo bebé llamado Adrián, nombre que está muy de moda, ya que el pibe de Johny Tedesco se llama de igual forma. Dino dice que la llegada del niño le traerá suerte en el nuevo programa que comienza este sábado en el "ómnibus" de Nicolás Mancera, en el Canal 13, para buscar nuevos valores nuevaoleros. ¿Pero es que todavía hacen falta más?

## • La "Buena Ola"

Publicaciones uruguayas atribuyen a Ben Molar la creación de un nuevo vocablo para definir cierto tipo actual de cantantes juveniles. Ya no más "Nuevaoleros", ahora hay 'Buena-Ola". ¿Y quiénes componen este movimiento olístico? Por supuesto que Juan Ramón y también Violeta Rivas y Chico Novarro, estarían en la línea, según su creador. Es decir, que son todos cantantes de un presente actualísimo, que de igual manera cantarían ayer o quizá mañana. No se olviden del vocablo; "Buena-Ola".

## • Se Anularía

Lo vieron a Juan Ramón entrar en lo de un abogado especialista en contratos y derechos autorales. Parece que alguien dejó ver la posibilidad de que el programa de televisión del exitoso muchachito se mantiene únicamente por el hecho de su gran popularidad y el suceso de sus canciones, que el libro deja mucho que desear... Y como el contrato firmado por Juan Ramón tiene una cláusula de escapatoria para el cantante, si algo dentro del programa no le satisface...

## • Nueva Actividad

Ha vuelto a la noche de Buenos Aires, Juanito Belmonte. En la actualidad se desempeña como director artístico de la selecta salita de Briquet. Su presencia en el local ha logrado la afluencia de un público tan especial que va desde Bernardo Neustadt, pasando por Colomba, hasta llegar a cuanta figura popular hay en el Buenos Aires nocturno.

## • Nueva Actividad

Juanito Belmonte se ha hecho cargo de la dirección artística de Briquet, la diminuta y muy concurrida sala nocturna de la avenida Santa Fe. El mentado lugar cuenta con una concurrencia tan heterogénea, que va desde Bernardo Neustadt, pasando por Nicolás Mancera y terminando en Palito Ortega. Cuentan que los números del próximo show de Briquet, serán sencillamente sensacionales.

## • Tenía que Suceder

"Tenía que suceder" es el título de una novela de don Enrique Larreta. En la misma se cuenta que hay cosas en la vida que están señaladas y que pase lo que pase sucederán... Y llegó Rita Pavone, como llegó Neil Sedaka. Aquélla como éste, cumplieron con su destino: grabaron en español dos temas: uno de Palito Ortega y otro de Chico Novarro.

## Mejor Esta Noche

...tal el más que sugestivo título que cantará en español Ornella Vanoni. La "reina de las pestañas postizas acaba de grabar este tema musical perteneciente al film "La Pantera Rosa", que ha sido una de las comedias frívolas más exitosas de la presente temporada. Otro nuevo tema grabado por la sofisticada estrella es "¿Qué pasará?". Detalle: la Vanoni ha comprado tres mantas de finísima piel de guanaco.



# ESPECTACULOS TEATRALES Y VARIEDADES

• COLON 35-5414.

A las 21 horas 4ª función del Abono Nocturno "L'ENFANT ET LES SORTILEGES", de Ravel. Con: Chelavine, Garbarini Massard, Mattiello, Hofmann, Bazán, Giuliano, y otros. Escenarios: S Agüero, M. Fernandez, Moscheni, Tarsi. Mollajoli. Fontán. Pinto. Regie: L. ERLO. Coro: T. BONI. Coreografía: S. LIFAR. Coro niños: V. SCIAMMARELLA. Escenografía y vest.: J. JANOIR. "LA VALSE", de Ravel-Lifar. Con: Vyroubova, Tupin, Truyo, S Agüero, M. Serrano, Swgel, Tarsi, Mollajoli, Fontán, R. Dmitrievitch, Gufanti, Coreógrafo: S. LIFAR. Arte. Coreograf.: J. TOMIN. Escenograf. y vest.: R. OSWALD. "L'HEURE ESPAGNOLE", de Ravel. Con: Duval. Massard, Shirley, Mattiello, Falzetti, Regie: L. ERLO. Escenograf. y vest.: J. JANOIR. Dir. de Orq.: GEORGE SEBASTIAN. PLATEA $ 600. Sob. de Abono en venta.

SABADO 20, 17 hs. Extraord. N° ... Teatro Colón y Asociación Wagneriana de Bs. As. presenta a Robert Shaw Chorale en su primera gira sudamericana auspiciada por la Embajada de EE. UU. En programa obras de Victoria, Gibbons, Schutz, Vecchi, di Lasso, ..., Schoenberg, Ives, Gershwin, Ginastera. Sob. de ... venta desde el jueves.

SABADO 20, 21.30 hs. 5ª función del abono a sábados noct. L'enfant et les sortiles, La valse y L'Heure espagnole, de Maurice Ravel (con el mismo elenco del miércoles 17). PLATEA $ 600. Sob. de abonos en vta desde el jueves.
Boletería: Todos los días de 10 a 20 hs. en A. Toscanini (Viamonte) 1124. T. E. 35-1430.

• ARGENTINO. 37-9334. B.Mitre 1108. A las 22.15:

**La Pulga en la Oreja**

FANNY NAVARRO
OSVALDO PACHECO
MARCOS ZUCKER
OSVALDO TERRANOVA
GRAN ELENCO y M. JOUVET

• ARTEA. B.Mitre 2289. 48-3333 Estreno sudamericano. A las 22: BILLI, EL MENTIROSO, con H Pellegrini y gran elenco. Dir R. Relman ¡Exito mundial!

• ASTRAL. 46-5707. ¡Los astros van al Astral! "Espectáculos Gatio". Otro elenco estelar. Hoy, a las 22.15 hs.
Ernesto BIANCO
Beatriz BONET
Osvaldo MIRANDA
Amour LA FOX
Nelly BELTRAN
y Paulette CHRISTIAN
en el suceso cómico, mundial:

**Boeing - Boeing**

de Camoletti; versión castellana Rave

• ATLANTIC Belg. 1260 38-2726 R. ...no. D. Maggi y U Martínez, en:

**Una Noche Encantadora**

de J. Deval. Trad.: María Luz Regás. Dir.: Eduardo Vega. Localidades en venta. A las 18.15.

• ATENEO. Parag. 918 31-2888 A las 22.15:
TEATRO POPUL. DE MADRID. H. Donay, D. Jaufret, A. Bove y J Redondo, en:

**Un 30 de Febrero**

(p|m 14 años e inv.|m 18 años).

• CANADO. Fco. (ex Solís). 26-1487. Bdo. de Irigoyen 1423. Hoy, a las 22 horas: BEATRIZ TAIBO Y ATILIO MARINELLI.

**Romeo y... Raquel**

De A. Migré. Sigue el gran éxito Localidades en venta con cinco días de anticipación.

• COLISEO Charcas 1111 44-0242 y 45-1515. Hoy, a las 21.45 hs. Presentación de una de las obras más importantes de la actualidad y del teatro moderno:

**Becket**

con Duilio Marzio y Lautaro Murúa y un elenco de más de 40 figuras de máxima calidad p|m|14|a)

**Becket**

Espectacular pieza histórica de Jean Anouilh. Mañana dos secciones a las 18 y 21.45 hs. Viernes a las ... Sábado dos secciones a las 18 y 21.45 hs.
Domingo a las 19.30 hs.

• COMEDIA Corr. y Esmeralda 46-4485. PAULINA SINGERMAN. Exito cómico, a las 22.15. UNA NOCHE A LA ITALIANA (p|m|14|a). Jueves 19 y 21.30 hs.

• DE ARTE Rodrig. Peña 344 Presenta otro gran éxito de A. Casona: PROHIBIDO SUICIDARSE EN PRIMAVERA. 17.45 y 22.45.

• EL NACIONAL.
A las 21 y 23 hs. REVISTAS CON:

**Adolfo Stray-Nélida Roca**

Tito Lusiardo. Susana Brunetti. Gogó Andreu. Los Mac Ke Mac's y gran elenco. Sáb. trasnoche.

• I. A. M. ...onda 659 ...RAZON ARDIENTE, de J. Patrick ... Quiros-Irma Roy-M. de Rosa y elenco. Dir. M. Lavalle Hoy, a las 22.15 hs.

• JOAQUIN DE VEDIA (ex Montevideo) 46-2581. A las 22.15:

**FRENESI**

de Ch. de Peyret. con Antonia Herrero. Elda Desel y elenco

• LICEO. Rivadavia 1499. 38-4291 Mañana a las 22.15 hs. estreno:

DELIA GARCES

**INOCENCIA**

de William Archibald. Direcc.: A. de Zavalía

• MARCONI R v. 2330 47-0116 Hoy, 22: Cía DON PE... LA VIRGENCITA DE MADERA con Dorita Burgos y Angeles Martínez. Exito cómico

• MUNICIPAL. Gral. S. Martín Corrientes 1530. 4...SALA CASACUBERTA, a las 20:

**ZAMORA**

de Neveux, con Jorge Rivera López; Susana Rinaldi; Osvaldo Bonet y Nelly Preno. Dir.: Osvaldo Bonet. Platea: $ 80.
Hoy, a las 22.30 hs.:

**EL RESIDERO**

de Sergio de Cecco, con Luis Medina Castro; Pedro Buchardo; Vera Leban y Elisa Stella. Direc.: Santángelo. Platea $ 80.

• PEQUEÑO TEATRO. B. Mitre 1259. 40-4625. Hoy, a las 21 15 hs. Segundo mes de éxito cómico: CUANDO ESTAMOS CASADOS de J. B. Priestley. Dir.: R. Dalriens.

• RIO BAMBA Río Bamba 179 45-6251. Teatro de los Jóvenes: NUESTRO FIN DE SEMANA de R. M. Cossa, con J. C. Gene Dir.: Y. Mossian. A las 22 15.

• SANTA MARIA DEL BUEN AYRE. Montevideo 842. 41-6086. EL PADRE DE LA NOVIA, con D. Vittori; S. Merlino; R. Conte; J. L. Mazza y N. Gambier. A las 22 hs. Para todo público

• SAN TELMO. Chacabuco 966 33-2804. Hoy, 22 hs. Grupo del Sur

**¡Ah, Soledad!**

de Eugene O'Neill. Dir.: C. Gorostiza

• SMART 35-2592 Cía. R. Rossi Hoy, 22 15 hs. Gran éxito:

**El Miedo es Masculino**

A reír con R. Rossi. Sáb. 17.45 ... y 22.40 hs. Loc. en venta.

• TEATRO 25. Callao 435 (subsuelo) 40-7551. Hoy, debut a las 22.15 hs.

**Chin Chin**

de Francois Billeetdoux.

**VARIEDADES**

**ITAL - PARK**

**Parque de Diversiones**

AVENIDA DEL LIBERTADOR GENERAL SAN MARTIN Y CALLAO. LOS JUEGOS MAS MODERNOS PARA GRANDES Y CHICOS. AMBIENTE FAMILIAR DE CATEGORIA AUTOPISTA MONTAÑA RUSA. HELICOPTEROS. AVIONES A REACCION. TREN FANTASMA. PLAYA de ESTACIONAMIENTO

**CIRCO RINGLIN**

RIVADAVIA 6355 ESQ. BOYACA. 66-4111. HOY: DOS FUNCIONES, 18.30 y 22.15 HORAS. - TRES PISTAS SIMULTANEAS. 200 ARTISTAS. CABALLOS. PONNYS. OSOS. LEONES AMAESTRADOS. EL TAXI LOCO. MAÑANA JUEVES DOS SECCIONES. 18.30 Y 22.15 HORAS.

**Circo Sudamericano**

RIVADAVIA 4357. (Subte R. de Janeiro). HOY: Funciones Vermouth 18.30. Noche 22.15. Especialmente para niños. Elefantes sabios. Monos acróbatas. Perros comediantes. Trapecistas. Acróbatas. Malabaristas. Tonys y payasos. MAÑANA: 2 funciones a las 18.30 y 22.15 horas.

# ESPECTACULOS CINEMATOGRAFICOS

## CENTRO

• **AMBASSADOR.** Lavalle 777. A las 14.55, 17.25, 20.15 y 22.. Un suceso extraordinario.

**Tom Jones**

El film más laureado de la última decada! Ganador de cuatro Oscares de la Academia de Hollywood.

**Tom Jones**

La comedia más divertida del año. Dirigida por Tony Richardson. Interpretada por Albert Finney y Susanna York (Proh. men 18 añ.): 19.45 y 22.35: Acto vivo

• **ARIZONA** Lavalle 722 31-6967 EL MUNDO AL DESNUDO; IL MATTATORE, Victorio Gassman. Prog. p|m|18|años.

• **ARTE D|Norte** 1156 35-9604. En cont. desde las 14 hs. Pt. $ 30. Programa prohibido para menores de 18 años. Cine moderno; con programa selecto.

**Piso para soltero**

• **ASTOR.** Corrientes 746. 45-5541. 12.25, 14.15, 16.20, 18.30, 20.45 y 23 hs. Suc. Arg., y

**Un nuevo modo de amar**

Una nueva y picante comedia en brillante technicolor (p|m. 18|a), con Paul Newman - J. Woodward y M. Chevalier. Platea $ 79.95. OPERA: gal. exposición de Sultana Neder.

• **AVENIDA.** Av. de Mayo 675. De 11 a 24 hs. Noticiosos; Variedades; Dibujos; Infierno en las nubes. Tech. (I|14|a). Precio $ 15.

• **BROADWAY** Corrientes 1155. 35-0156. 12.35, 14.50, 17.20, 20.10 y 23 hs. ¡La pareja más famosa del cine actual! SOPHIA LOREN - MARCELO MASTROIANI en:

**Ayer, Hoy y Mañana**

(Proh.|m|18|años). A las 19,40 y 23.30: Acto vivo. Sáb. trasnoche.

• **CATALUÑA** Ctes. 2046 47-0662 Cont. 14 hs. La historia de una monja; El hombre que vendió su alma; Mi secreto me condena.

• **CECIL** Defensa 845 34-5461. Marta Ferrari; Mercado de Abasto; Por ellos todo.

• **CERVANTES** Belgrano 1820. Cont. Fred Mac Murray, en:

**El profesor voligoma**

El eterno cazador, W. Disney y Diplomático sin valija.

• **CINELANDIA.** Corrientes 1743. Continuado desde 11 horas: Conozca los bajos fondos de París en: Cuando París quiere: EL STRIP TEASSE DE DANIELE GAUBERT. Sección corto metraje. Proh. menores 18 años.

• **DILECTO.** 44-5885. A las 15.45, 19.10 y 22.45 hs.

TIARA TAITI

14, 17.20 y 21 hs.

EL VIENTO NO SABE LEER

• **ELECTRIC.** Lav. 836 35-1846. Todo en colores. TRES HIJOS DEL DIABLO, J. Wayne; EL PRECIO DE UN HOMBRE, J. Steword.

• **FLORIDA** Florida 171 (Galería Güemes). 34-0275. De 12 a 0.30: Madelaine; Tel. 136-211; Alhomada para 3 (p|18). Pl|$ 50

• **GAUMONT.** Rivadavia 1635. Loc. numer 13.40, 17.40 y 21.45 Notic. y est. en SUPER CINERAMA:

**El mundo está loco, loco, loco, loco**

Sin restricciones, en technicolor, con un reparto estelar. 17.25 y 21.25: Show Musical. Loc. en venta para hoy y 14 días subs

• **GLORIA.** Av. de Mayo 1225. Ext. Est. MI VIDA ES UNA CANCION, E. Guzmán; VUELVEN LOS 5 HALCONES, L. Aguilar. Est.

• **G|MITRE** B|Mitre 1332 38-5591 MI VIDA ES UNA CANCION, Enrique Guzmán: VUELVEN LOS 5 HALCONES, Luis Aguilar. Continuado - NO-DO.

• **GRAN REX** Ctes. 831 35-7000. A las 13.30, 15.45, 18, 20.35 y 23.10 horas: VIRGINIA LAGO y EMILIO ALFARO en:

**La Sentencia**

(Proh. menor. 18). Dirección: HUGO DEL CARRIL.

A las 13, 15.15, 17.30, 20.05 y 22.40: VARIEDADES Y NOTICIARIO ARGENTINO.

A las 19.45 y 22.30: SHOW MUSICAL con "LAS ESTRELLAS ANTILLANAS", cantan L. TOLEDO y T. NAVARRO.

A las 22 hs. ¡Gran premiere a beneficio de la Asociacion de Ayuda al Reumatico! Presentando en preestreno la superproducción en Technicolor: YO, ELLA Y LA OTRA, con Doris Day, James Garner, Polly Bergen y Chuck Connors. Dirección: Michael Gordon. APTA PARA TODO PUBLICO.

Mañana estreno: YO, ELLA Y LA OTRA. Localidades en venta con 3 días de anticipacion.

• **HINDU.** Lavalle 842. A las 13.35, 15.20, 17.05, 19, 21 y 23 hs. Jorge Porcel y Julia Sandoval, en EL GORDO VILLANUEVA (Inc. m|14 años).

• **IDEAL.** Suipacha 375. A las 14.15, 16.15, 18.20, 20.30 y 22.45. Suc. Argentinos y

**Norman al galope**

(S|restric.), con Norman Wistom en divertidísimas andanzas. Próximo estreno: MI VAGO, un film excepcional. Pullman $ 60. Muy pronto podrá deleitarse viendo MUJERES DE ORIENTE. Metropolitan.

• **IGUAZU** Lavalle 940 35-4431. A las 13, 14.50, 16.35, 18.35, 20.50 y 22.50: Una comedia distinta en Tecnicolor: LA GUERRA DE LOS HUEVOS Prohibida menores de 18 años. Entrada en la sala con documentos

• **LOS ANGELES** Ctes. 1770. 40-3742. A las 13.40, 15.55, 18.20, 20.45 y 23.10 hs. De Walt Disney:

**La fuga de los caballos blancos**

en technicolor. Sin restricciones. LA FUGA DE LOS CABALLOS BLANCOS con Robert Taylor, Lilli Palmer y Curt Jurgens. Una odisea de emociones, acción y romance. Próximo estreno: RATA DE AMERICA Proh.|18|a, con Charles Aznavour, Marie Laforet y Franco Fabrizzi; en technicolor y C' Scope. ¡Sus fieras pasiones y candentes amores sobrepasan la inmensidad del continente!

• **LUXOR** Lavalle 669 31-3893. 12.55, 14.45, 16.40, 18.40, 20.50 y 23: Nadja Tiller, Mario Adorf y Charles Regnier en:

MORAL 64

Dirigida por Rolf Thiele (proh. m|18 añ.) Entrada c|documentos

• **METROPOL** Lav. 869 35-1936. 13, 16.50 y 20.50. Prog. en colores. LA HORA FATIDICA; 14.45, 18.45 y 22.50: CAPITAN NEWMAN. Platea $ 50. Sin restriciones.

• **METROPOLITAN.** Corr. 1343 40-0816/1064. A las 14, 16, 18.25, 21 y 23.20 hs.

**Un Día, Un Gato**

(Inc. m.|14|a). ante la mirada del ojo mágico del gato: LOS MENTIROSOS SE VOLVERAN VIOLETAS... LOS HIPOCRITAS AMARILLOS... LOS LADRONES GRISES...; 13.50, 15.35, 17.55, 20.15 y 22.50: Variedades. Muy pronto: MUJERES DE ORIENTE (Proh. m|18|a). (Noches prohibidas de Oriente, a través de sus mujeres) Cinemascope y colores.

• **METRO.** Cerrito 570. 35-4219. A las 15.40, 18.45 y 22: Not. y show: 13, 15.55, 19.10 y 22.25:

**Los Vencedores**

(P|18), c. J. Moreau, M. Mercouri, V. Edwards, E. Sommer y R. Schiaffino.

• **MONUMENTAL.** Lavalle 780. A las 13, 14.35, 16.25, 18.20. 20.35 y 22.50: Not. y un gran film de suspenso: BALADA PARA UN CANALLA (P|m|18|a), brillante interpretación de Lauret Terzieff.

• **MUNDIAL.** Corrientes 959 Cont. Actual.; Cómicas: Chaplin, los tres chiflados; El Gordo y el Flaco; Espaguety; Pato y El Conejo Loco.

• **NORMANDIE.** Lav 861 35-1400 A las 12.45, 15, 17.20, 20.05 y 22.45 Suc. Arg.; y

**La fuga de los caballos blancos**

Robert Taylor - Lili Palmer - Curd Jurgens, de Walt Disney. Color. Sin restricciones. Próximo estreno: RATA DE AMERICA, con Charles Aznavour, Marie Laforet, Franco Fabrizzi.

• **OCEAN.** Lava'le 739. 32-1515. 13.10, 15.05, 17, 19, 21.05 y 23.10: Inger Taube, Thommy Berggrenn EL PECADO SUECO Proh. men. 18 años. 13, 14.40, 16.35, 18.35, 20.35, 22.40: Varied. S. Musical y Notic. Sábado, función trasnoche.

• **OPERA.** Corrientes 860. 35-1335 A las 20 y 22 hs., en un programa de ESCALA MUSICAL presenta: TEDDY RENO, a

**Rita Pavone**

La gran estrella juvenil de la canción italiana en el show musical: RITA EN BUENOS AIRES con Leo Dan - Daniello - Nicky Jones - María Cristina y The Wonderfuls. Animación: Jorge Baillar. Jueves, a las 20 y 22 otros dos recitales de RITA PAVONE. Entradas en venta. Pullman $ 110. Hoy, a las 12.45 y 15.40: la superproducción de Carl Foreman:

**Los Vencedores**

con Jeanne Moreau - Melina Morcouri - Rosanna Schiaffino Romy Schneider - Elke Sommer - Vicent Richards - Maurice Ronet - Eli Wallach. Proh. menores de 18 años. Viernes: estreno de la producción argentina: EL DEMONIO EN LA SANGRE Rosita Quintana, Pinky, Arturo García Buhr, Ubaldo Martínez, Ernesto Bianco, Lydia Lamaison, Wolf Ruvinsky, Graciela Dufaur.

• **PARIS.** Lavalle 769. 31-2916

**Los evadidos**

Film. laureado, Con Tita Merello, Jorge Salcedo; Ubaldo Martínez. (Prog. p|m|18|a).

• **PREMIER** Corr. 1565. 46-2113 A las 14, 15.55, 17.55, 20.25 y 22.50: Suc. Arg., y

**El tren de las 3.10 a Yuma**

Sin restric. en Megascope, con Glenn Ford - Van Heflin - Felicia Farr. Un hombre temeroso pero valiente, desafiaba a una turba de bandidos; 20.15 y 22.40: ACCION.

COLISEO: Extraordinaria presentación de la importante obra: BECKET.

• **PRINCESA.** Suipacha 460 35-1112. Hoy continuado: UN SABADO VIOLENTO Tecn. Victor Mature. $ 25. Mañana: Dos extraordinarias películas a $ 50 LA NOCHE LARGA Y FEBRIL. Tecn. Paul Newman. LOS DEPRAVADOS. tecnicolor. G. Peck. Inconveniente men. 14 años.

• **RENACIMIENTO** Lavalle 825 35-1810. MONTE DE VENUS, con Marisa Meli; Niesle Badal; Inha Dusha; Monteu Foodquist; A las 13, 14.45, 16.40, 18.30, 20.25 y 22.35 hs. Continuado. (Prog. proh. men. 18 años).

• **ROSE MARIE.** Corrientes 780. 45-6448. Cont. 13 hs. Platea $ 30.

**El fruto del arroyo**

c|Anne Vernon: LA CALLE DE LAS BOCAS PINTADAS. c|Francoise Christope, Jean Danet. P. p. menores de 18 años.

• **S. LAVALLE.** Lavalle 921. — 35-0235. EL ESCUADRON DE LAS AGUILAS, con Robert Stack y Diana Barrimore en Panorámica. 13.10, 16.50 y 20.40 hs. s|restricciones. TIERRA SALVAJE con: Joel Mc Crea y Arlene Dahl en Technicolor. 15.10, 19 y 22.55, sin restricciones. Platea $ 60. Continuado.

• **SUIPACHA.** Suip. 442. 35-1195. A las 13.30, 15.30, 17.50, 20.25 y 23:

**El Profesor Voligoma**

(Sin restricciones). Con Fred MacMurray y Nancy Olson.

Jueves: 55 DIAS EN PEKIN, con C. Heston; E. Gadner; D. Niven. En brillantes colores. Galería de arte. Exposición de Obras de Sultana NEDER.

• **TROCADERO.** Lavalle 820. 13.15, 15. 17, 18.50, 21 y 23.10: LA PIMIENTA DE LA VIDA, J. P. Belmondo, Marina Vlady y cien estrellas más; 14.50, 16.40, 18.35, 20.30 y 22.40: Variedades. Proh. men. 18 años.

• **GRAN UNION.** Independencia 2870. 97-2565. Dto. Sindical. Damas $ 15. LAS CORISTAS; SECRETO EN EL PARAISO; Siempre te amaré. Mañan. LA GRAN GUERRA, Victtorio Gassman.

## ALMAGRO

• **ALCAZAR.** Corrientes 4636. 86-3979. Mister Roberts; El hijo que nunca volvió; Feliz engaño. Platea $ 30.

• **HOLLYWOOD.** Corrientes 4256 86-4213. Cont. 22.20 y 16.20 hs. Suc. Arg. y LOS COMPAÑEROS c|M. Mastroianni; 14.20 y 20.25: El suceso, c|Vittorio Gassman: A las 18.40 hs.: Mujeres peligrosas, con S. Koscina; 14: Selec. Variedades. Prog. proh. m|14|a e inc. m|18|a. Jueves: Charada, con Cary Grant. Proh. men. 14 años.

• **MEDRANO** Ctes 3976 86-3501 Continuado 16.45 y 21.45 h.: Suc. Arg. El film más sensacional: del año con rep. multiest.

**Los vencedores**

14.40 y 19.45: Obsesión diabólica, 14.15: Variedades. Proh. men. 18 años. Próx. estreno: W. Disney: La fuga de los caballos blancos. V|V. y Color.

• **ROCA** Rivadavia 3753 87-1517 Noche 15.05, 18.45 y 22.45 hs.: Sucesos Argentinos y:

**La fuga de los caballos blancos**

con Robert Taylor - Lili Palmer - Curt Jurgens; 13.45, 17.20 y 21.5. Los puentes del infierno. Prog. sin restricciones. Jueves est.: Un día, un gato, con Jean Werich.

## BOCA Y BARRACAS

• **OLAVARRIA** Olavarría 535. 21-0454. Los reyes del sol; Los hijos del trueno; La belleza y la bestia.

• **SOCIAL.** 21-1166. Continuado Caballeros $ 25. Damas y niños $ 15. F. B. I. Código 98. Primer desengaño. El viejo y el mar.

## BELGRANO

• **BELGRANO** Cab. 2356 73-5691 A las 17 y 22.20: M. Mercouri, J. Moreau y R. Schneider: LOS VENCEDORES A las 15 y 20.20: Leslie Caron en: Cuarto indiscreto (P|m|18|a).

• **MIGNON.** Juramento 2438 73-3899. Continuado, proh men. 18 años. 15.30, 19.10 y 23 horas: UN DOMINGO EN NUEVA YORK Rod Taylor. 15, 17.15 y 21 horas: Una venus en visón, Elizabeth Taylor.

## BOEDO

• **CUYO.** Boedo 858. 97-6975. — A las 18 y 23.10: Hugo del Carril en: LA SENTENCIA con V. Lago (actriz del año). A las 15.15 y 21: Los jóvenes viejos, con Maria Vaner; 14.10 y 19.30: Piel de verano, con A. Alcón. (P|m|18|años).

• **EL NILO.** Boedo 1063. 97-2984 EL GORDO VILLANUEVA con J. Porcel y J. Sandoval. Y MAÑANA SERAN HOMBRES. $ 70 y $ 35.

• **S|S|JUAN** S|Juan 2540 97-5908 Plate $ 25. Damas y niños $ 15. EL PROTEGIDO. LA MANO QUE APRIETA VENGA a BAILAR el ROCK

• **G. SAN JUAN.** 97-4293. Cont. HOMICIDIO POR CONTRATO; POR LOS BARRIOS BAJOS; ADUA Y SUS AMIGAS. Proh. 18 años. Platea $ 20.

• **LOS ANDES.** Boedo 777. — EL PROFESOR VOLIGOMA El eterno cazador; Silencio en el espacio.

## CABALLITO

• **ASAMBLEA** 923-3222. Contin Hoy descanso.

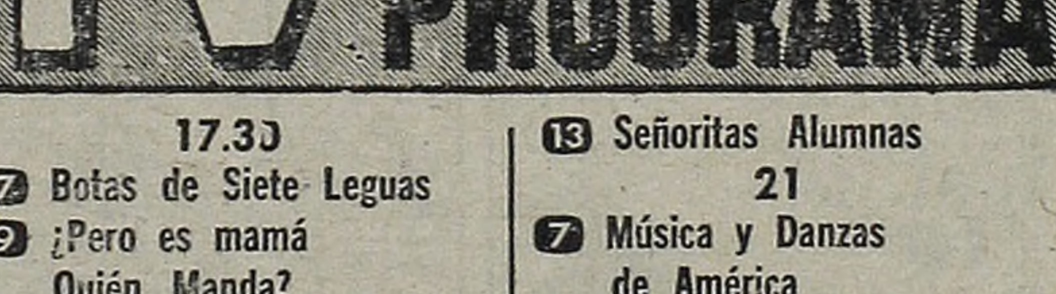
• **LEZICA.** Rivadav 4622. Cont DIA COMICO: 3 FUNCIONES. Unico día. 14.40, 17.40 y 20.40: Carlitos en las Termas; El gato y el ratón; Ladrones de Ocasión; 40 Guiñadas; El padrino de bodas; Niños de nieve; El campeón de la cancha. Sin restric.

• **MORENO.** Rivad 5050. 90-4303 14.30, 18.30 y 22.10:

**Los vencedores**

17.15 y 21.15: Galanes tenebrosos. Prohibidas 18 años. Continuado. Jueves: La fuga de los caballos blancos.

• **RIO DE LA PLATA** Gaona 1102 Hugo del Carril - Virginia Luque. 14.40, 19 y 22.40: LA SENTENCIA 17 y 20.40: Alma negra, con V. Gassman. (Prog. P|m|18|a).



| | |
|---|---|
| **17.30** | |
| 7 | Botas de Siete Leguas |
| 9 | ¿Pero es mamá Quién Manda? |
| 13 | Tarde Para Amarnos |
| **18** | |
| 9 | Furia |
| 11 | Judío David |
| 13 | Panorama Hogareño |
| **18.30** | |
| 7 | Lassie |
| 9 | Daniel, El Terrible |
| 11 | Patrulla de Caminos |
| 13 | El Amor Tiene Cara de Mujer |
| **19** | |
| 7 | Jefe de Policía Rural |
| 9 | Bat Masterson |
| 11 | Caza Submarina |
| 13 | Papá lo Sabe Todo |
| **19.30** | |
| 7 | Noticiero TV |
| 9 | Mike Hammer en el Mississippi |
| 11 | Charles Chaplin |
| 13 | Los Picapiedras |
| **20** | |
| 7 | El Show del Arte de la Elegancia |
| 11 | El Gran Circo |
| 13 | Noticiero 13 |
| **20.10** | |
| 13 | Campeonato de la Canción |
| 9 | Notidiario |
| 9 | José Mojica, Vida y Vocación |
| 13 | Señoritas Alumnas |
| **21** | |
| 7 | Música y Danzas de América |
| 11 | Proceso a Migaja |
| 13 | Casino Philips |
| 9 | En la Cuerda Floja |
| 7 | Diario de un Testigo |
| **22** | |
| 7 | Noticiero TV |
| 9 | Doctor Kildare |
| 11 | El Fugitivo |
| 13 | Son Cosas de Esta Vida |
| **22.15** | |
| 7 | Biografías |
| **22.30** | |
| 13 | Espionaje |
| 7 | ¿Hombre o Ratón? |
| **23** | |
| 9 | Notidiario |
| 11 | El Repórter Esso |
| **23.15** | |
| 7 | Esta Noche... Cine |
| 9 | Sumario a Nuestro Tiempo |
| 11 | PronostIKA |
| **23.30** | |
| 11 | Platea Familiar |
| 13 | Noticiero 13 |
| 13 | Parlamento 13 |
| **0.45** | |
| 11 | Palabras de Vida |
| **0.50** | |
| 7 | Noticiero TV |
| 13 | Un Momento de Meditación |
| **1.30** | |
| 7 | El Ultimo Café |

## COLEGIALES

• **ARGOS.** F. Lacroze 3455. 54-0673. 15.45 y 20.30: Scotland Yard acepta el desafío, con Bernard Lee; 13.50, 17.55 y 22.40: Suc. Arg. y Una odisea de emociones, acción y romance. Vea:

**La fuga de los caballos blancos**

En technicolor, con Robert Taylor y Lilli Palmer. Tarde men. $ 55. Jueves próx.: El demonio en la sangre, con Rosita Quintana y Arturo García Buhr. Men. $ 30.

• **ALVAREZ THOMAS.** 54-4999. Menores $ 15. Fuego en el corazón; Detrás del amor; Los caballeros del rey Arturo.

• **GRAN CORDOBA.** Cba. 4633. Cont. $ 25. PICNIC; Sus dos cariños; Meneos y Zapateos.

• **REGIO.** 772-3550. Continuado. A HIERRO MUERE; Donde comienzan los pantanos; Procesado 1040. Damas y men. $ 15.

• **RIALTO.** Córdoba 4267. 86-8764 Platea $ 25. Niños $ 10. EL NIÑO Y EL DELFIN (tc.); ESTIGMA DEL ARROYO; P. Newman; JOVENES VALIENTES.

## FLORES

• **COLISEO.** Bonorino 36. 63-6181. 16.5, 19.25 y 22.45 horas. Cont. LA GUERRA DE LOS HUEVOS Dirch Passer-Over Sproges, Tec. 14.20, 17.40 y 21: El diabólico Dr. Mabuse, Baker. (Pron. 18|a).

• **CONTINENTAL** 63-2218 Cont. El niño y el delfín; El teniente horizontal; El abogado defensor. Dmas y niños $ 15.

• **FENIX.** Rivad. 7802. 612-8858. Men. tarde $ 55. Continuado; 13.30, 17.55 y 22.25.

**La fuga de los caballos blancos**

En Tec. Robert Taylor y Lilli Palmer; 15.20, 19.50: Scotland Yard, acepta el desafío. Inc. men. 14 años: 17.40 y 22.15.

• **GAONA.** 59-2551. Continuado. Hoy descanso. Mañana: EL GORDO VILLANUEVA; El pequeño coronel.

• **PUEYRREDON.** Riv. 6871. 612-0389. Men. tarde $ 55. Contin. 15.30, 18.05 y 22.35: Suc. Arg.; W. Disney, presenta: VV y Color, a Robert Taylor y Lili Palmer, en:

**La fuga de los caballos blancos**

16.20 y 20.50: Los puentes del infierno. Prox. est.: Un día, un gato. La película más laureada.

• **S|J|FLORES** 611-5989 Contin. LLEVATELA, ES MIA; LOS DEPRAVADOS. Niños $ 40.

• **SELECT FLORES.** 61-8145 Continuado. Damas $ 20. Matar un ruiseñor; Palabras al viento; Jinetes del odio.

## FLORESTA

• **FLORESTA.** 67-8689 Contin. MAÑANA LLORARE; Puente al sol; Juegos en el corazón.

• **G|RIVADAVIA** 69-1356. Cont. LA GUERRA DE LOS HUEVOS (Proh. m|18|a); EL DIABOLICO DOCTOR MABUSE.

• **LOPE DE VEGA** 1744. 64-4343. Platea $ 25. Niños $ 10. EL ESPADACHIN DE SIENA, S. Grange (tec.); Siete gladiadores (tec.) Tarzán lucha por su vida; Man. Charada.

## LINIERS

• **CANADIAN II** 64-2600. Cont. La muerte camina a mi lado; El rifle de oro; Tierra de violencia. Prog. proh. men. 14 añ.

## MATADEROS

• **ALBERDI.** J. B. Alberdi 6169 El león de Castilla; Aurora de redención; La fuerza de las armas.

• **CALIFORNIA** 69-6092. Cont Damas $ 20. EL GRAN HUDINE, Tony Curtis; La paloma que conquistó Roma; El sitio de Siracusa. Toda en color.

• **N. CHICAGO.** 68-0682. Cont. LA nave de los condenados; Chicas. Chicas y más chicas; La cuadrilla maldita.

• **EL PLATA** J|B Alberdi 5751 EL PROFESOR VOLIGOMA, con Fred Mc. Murray; El eterno cazador; Pieles, mujeres y ladrones. Continuado.

## NORTE

• **BLANC.** Sta. Fe 3063. 83-1846 14.30, 18.30 y 22.40: CHARADA 16.45 y 21: El may hijo. Proh. 14 años. Jueves: Un nuevo modo de amar. Color.

• **BLEU.** 82-5845. Continuado 14.30, 18.30, 22.30: CUIDADO CON LOS CAMAROTES, color. 16.40, 20.30: Mi novia es del otro mundo. Platea $ 30.

• **ROXY.** 83-0158. Continuado EL PEQUEÑO CORONEL; Charleston; Tú y las nubes.

## ONCE

• **ALBA** Moreno 2987 97-3761 QUE ME IMPORTA EL DINERO; El gran Houdini; No soy para ti.

• **MAJESTIC.** Pueyrredón 230. Cont. Estreno simultáneo: EL GORDO VILLANUEVA Rebelde sin causa. (Programa sin restricciones).

## PALERMO

• **COLISEO PALERMO.** Serrano 2473. 71-1720. CHARADA Sombras del malá Patrulla fantasma. (Prog. proh. 14 años).

• **GRAN NORTE.** Santa Fe 3730, BALADA PARA UN CANALLA, L. Tersieff; CIGÜEÑA DE PRIMAVERA, A. Fabrizzi. (Prog. prohibido 14 años).

• **NATIONAL** 771-2760 Contin. CUENTAME TU VIDA, Regreso a Bataan; Dunquerque a Hirosima.

• **PARK** 71-5464. Continuado. LOS MONSTRUOS; Smania Siciliana; Angeles nueva ola. Proh. men. de 18 años.

• **ROSEDAL.** Serrano 2454. 72-2101. FRAGATA INFERNAL; Escribió su nombre con balas; El látigo dejó su marca.

• **ODEON** 80-0637. Continuado. 17.30 y 22.30 horas: AMOR EN LAS VEGAS 15.45 y 20.50: Las siete espadas del vengador; 14.15 y 19.20: La ley de los valientes. Niños $ 50. Continuado.

## PARQUE PATRICIOS

• **P. PODESTA** 91-1355. Contin. Los endiablados; Los guerrilleros; El valle de los dragones.

• **RIVAS** 91-1841. Continuado. DOS HERMANOS, DOS DESTINOS; Conspiración de silencio; Alta sociedad. Día de damas.

## PATERNAL

• **OESTE.** 59-0405. Continuado. LA FOSA Y EL PENDULO; Horrores del museo negro; La máscara del dolor.

• **PARRAVICINI** 59-6073. Cont. El profesor Voligoma; El eterno cazador; Norman cor. de oro.

• **LORENA.** 58-5298. Continuado GIGANTE, Rok Hudson; La isla del amor; Un pueblo amistoso.

## POMPEYA

• **GRAN SAENZ** 57-3455. Cont. Damas y niños $ 20. ¿QUO VADIS?, en tecn., Robert Taylor; El amor llamó dos veces, Glen Ford, colores; Variedades en colores.

## SAAVEDRA

• **AESCA.** 70-8410 Continuado FANTASTICO PROGRAMA DE GRAN ACCION 100 x 100. El capitán Simbad, D. Taylor; Los crímenes de Adolfo Hitler, documental etraordinario; La tumba del Faraón, B. Lugusi. Platea increíble: $ 30. Niños $ 20. Cont.

• **CUMBRE** 70-5573. Continuado COLOSAL DIA DAMAS. Luz que agoniza. Ch. Boyer, I. Bergman; Ven a volar conmigo, R. Tauber; Etraño caso. L. Turner. Unico día mañana: EL PROFESOR VOLIGOMA.

## SUR

• **BUEN ORDEN.** Rdo. de Irigoyen 1521. 23-7385. 10.30, 18.25 y 22.20 horas:

**Charada**

Cary Grant-Haudrey Hepburn, Tec.; 16.25 y 20.20: Sombras del mal, C. Heston y O. Wells. (Proh. m|14|a). Jueves: Lawrence de Arabia, Tec.

• **C. GARDEL.** 34-0155. Cont. Descanso.

• **GRAN SUD.** 23-6844 Contin.

**La fuga de los caballos blancos**

Tec. con R. Taylor; Los puentes del infierno. (Prog. sin restric.). Próximo estreno: El demonio en la sangre.

• **NATIONAL.** 97-1723. Contin. No deje de ver: El espect. más grande del mundo: El hombre de 2 caras: Traición en alto mando.

## VILLA CRESPO

• **RIVOLI** 54-4382. Continuado. Damas $ 15. Antesala del infierno; Ventana indiscreta; Venganza mortal. Mañana: Profesor Voligoma.

• **VILLA CRESPO.** Ctes 5535. 54-3177. Damas $ 15. Mis amores en Río; Aquello que amamos y Demasiado jóvenes. Mañana: LOS MONSTRUOS.

## VILLA DEVOTO

• **VILLA DEVOTO** N. York 3334 EL HIJO DE ESPARTACO El capitán Simbard y El precio de la venganza.

## V. DEL PARQUE

• **PARQUE** 50-4448. Continuado A las 16.05 y 21.10 horas:

**Lawrence de Arabia**

3.20 horas de grandioso espectáculo; 14.30 y 19.35: Amante de las viudas

• **SOL DE MAYO** 50-5568. Cont. C. Grant y A. Hepburn, en:

**Charada**

El americano feo; Variedades.

## VILLA URQUIZA

• **25 DE MAYO** Triunvirato 1438 T. E. 51-1859. Continuado (Prog. proh. menores 18 años).

**Charada**

con Cary Grant; La ley del más fuerte, R. Hudson; Champagne para dos, Doris Day.



# crónica

## ENTRETENIMIENTOS

Buenos Aires, Miércoles 17 de Junio de 1964

# USTED Y LOS ASTROS

**ARIES** (del 21 de marzo al 20 de abril)

Se aclara situación de trabajo que lo preocupaba. La solución llega por intermedio de un amigo. Mantenga la seguridad en asuntos del corazón.

**TAURO** (del 21 abril) al 22 de mayo)

Obre según su criterio en asuntos de trabajo. Proyectos en el hogar cambian de rumbo. En amor, bien.

**GEMINIS** (del 23 de mayo al 20 de junio)

No acepte compromisos de trabajo que no esté seguro de poder cumplir. No desatienda su trabajo de hoy. Amor: buenas perspectivas.

**CANCER** (del 21 de junio al 22 de julio)

Imprevistas circunstancias lo harán cambiar de planes de trabajo. En sus manos está la solución de inconvenientes. Amor: complicado.

**LEO** (del 23 de julio al 22 de agosto)

Colabore en asuntos de trabajo de socios o amigos, sus ideas serán de gran valor. Llegan ganancias. En amor, nada nuevo.

**VIRGO** (del 2[illegible] de agosto al 22 de setiembre)

Por su intervención se solucionan inconvenientes de trabajo. Apoyo y colaboración de personas de experiencia. Amor: buena oportunidad.

**LIBRA** (del 23 de setiembre al 22 de octubre)

Posibles dificultades por asunto de trabajo, no desatienda sus tareas y active todo lo que pueda. Buenos momentos. Amor: difícil.

**ESCORPIO** (del 23 de octubre al 21 de de noviembre

Buen día para asuntos de trabajo, se concretan beneficiosos planes. No invierta dinero en juegos ni negocios. Amor: renace la confianza.

**SAGITARIO** (del 22 de noviembre al 22 de diciembre)

Apoyo y colaboración de personas de experiencia. Se aleja preocupación por problemas en el hogar. Amor: buenas perspectivas.

**CAPRICORNIO** (del 23 de diciembre al 20 de enero)

Se aclaran inconvenientes relacionados con dinero. Mantenga su trabajo al día. En amor, obre con prudencia surgen problemas.

**ACUARIO** (del 21 de enero al 20 de febrero)

Buen momento para poner en práctica antiguos proyectos relacionados con negocios. No se desatienda de problemas de familia. Amor: difícil.

**PISCIS** (del 21 de febrero al 20 de marzo)

Buen día en asuntos de dinero, pero cuidado con los gastos y las inversiones. Se aproxima viaje. En amor, nueva oportunidad.

# SUS CARTAS ESTAN ECHADAS

| | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ♦ E | ♣ T | ♦ X | ♥ L | ♣ A | ♦ C | ♠ E | ♣ C | ♦ L | ♥ L | ♠ N | ♣ T |
| ♣ U | ♥ E | ♣ E | ♥ G | ♠ G | ♣ P | ♥ A | ♣ O | ♠ A | ♥ U | ♠ M | ♣ R |
| ♥ N | ♣ S | ♦ U | ♠ A | ♦ Y | ♣ U | ♦ A | ♥ T | ♣ S | ♦ E | ♥ R | ♠ S |
| ♣ I | ♥ A | ♠ C | ♦ L | ♠ U | ♥ B | ♦ P | ♠ I | ♦ A | ♠ D | ♥ A | ♣ D |
| ♥ J | ♣ E | ♦ S | ♥ O | ♠ A | ♦ A | ♠ D | ♦ D | ♣ A | ♦ O | ♣ S | ♠ O |

*En estos sesenta naipes se encuentra encerrado un mensaje para usted. Acaso se trate de un augurio o de una advertencia que no deberá desestimar. Para dar con el mensaje que corresponde al lector este debe proceder de la siguiente manera: si su nacimiento se ha registrado entre los días 5 y 11 (no importa el mes) elegirá PICAS; si se ha producido entre los días 12 y 19 TREBOL; si lo fue entre los días 20 y 27 DIAMANTES y finalmente si su advenimiento al mundo aconteció entre los días 28 y 4, su palo será CORAZONES. Una por su orden leyéndolas de izquierda a derecha las letras que llevan las cartas del palo que corresponde a la fecha de su nacimiento y escríbalas.*

# ROLDAN, el Temerario por DON BARRY

¡EL TAL ROLDAN VA ENTRANDO EN EL BAR DE SALLY, HAMID
¡PROCEDAN QUE LOS ADVERTIRA!
¡ES ROLDAN! NO QUIERO QUE ME DESCUBRA, SALLY
¡ME LIBRARÉ DE EL! ¡QUÉDATE AQUÍ MI AMOR QUE CERRARÉ LA PUERTA!

Derechos Reservados.

# POPEYE, el Marino por BUD SAGENDORB

¿SERÁ UNA CARTA O UNA CUENTA?
CUARTOS
¡QUÉ MARAVILLA! ¡ES UNA INVITACIÓN PARA UNA BODA!
¡BUENA NOTICIA, POPEYE! ¡EL REY BLOZO TENDRÁ UNA REINA!
¿QUÉ? NO ME INVITÓ A LA BODA.

Derechos Reservados.

# CISCO KID por JOSE LUIS SALINAS

(OH, SI HUBIESE PODIDO DECIRLE A CISCO LO SUCEDIDO A JOANIE! ¡EL LA RESCATARÍA!)
(PERO NO ME ATREVÍ! EL JEFE DIJO QUE NO VOLVERÍA A VERLA!)
¡AMIGO! ¿NO TENÍAS UNA CITA?
SÍ, PERO ELLA NO ESTABA. ¡ALGO DEBE HABERLE OCURRIDO!

# EL PATO DONALD por WALT DISNEY

¡BUENAS NOCHES, TÍO RICO!
¡BUENAS... PASEN!
...¿ES ESO... ES DECIR... ¿QUÉ ES... ESO.. ?
¡YA ERA HORA QUE PREGUNTARAS!
¡ES ALGO PARA PREGUNTAR!

© 1964 Walt Disney Productions World Rights Reserved

Derechos Reservados.

# PALABRAS CRUZADAS

**HORIZONTALES**

1) Veter: tumor que se forma en las caballerías en el paladar (pl.). 5) Eluda una dificultad prevista. 7) For.: emplazar a uno ante un juez. 9) Nombre propio de mujer. 11) Trata de hacer igual que lo que hace otra persona. 14) Metal precioso. 15) C. Rica: propina. Cuba: un árbol nativo. 17) Costas donde los pescadores ponen la pesca. 20) Ala de ave. 21) Célebre ciudad de Arabia, patria de Mahoma (pl.). 23) Forma del pron. pers. de 3ª p., (sing.). 24) Tonelada (abr.) 25) Lechos. 26) Duodécima parte del año. 27) El primero en un deporte. 28) Título de nobleza en las viejas monarquías. 29) Felino doméstico y casero. 30) Relativo a la marina o navegación. 32) Viajas por agua. 34) Yerno de Mahoma. 35) Resina sólida vegetal que se emplea en barnices. 36) Cabello blanco. Arg. lunf.: presidio, cárcel. 38) Deseos, ansias, apetitos. 39) Crecida del río, inundación. 42) Cada una de las mitades laterales de la parte posterior de los aniles.

**VERTICALES**

1) Provocar una herida. 2) Abrev. de avenida. 3) Buenos Aires, sigla muy usada por los ingleses. 4) Nombre de mujer. 5) Fundador de Río de Janeiro. 8) Parte posterior de una embarcación que sirve para darle dirección. 9) Cóleras, enojos. 10) Pronombre personal. 12) Coger con la mano una cosa. 13) Anémona. 14) Indios del sur argentino. 15) Especie de alfanje. Amor: catana, sable. 16) Sábalo, pez. 18) Parte saliente, lateral y plana de diferentes objetos. 19) Cerebros. 22) Río artificial. 25) Puerto y ciudad de Colombia. 26) Fam.: imaginación, mente. 28) Proyectil. 29) Piedra preciosa. 31) Se trasladan. 33) Cub. campo de tabaco (pl.). 37) Río de Francia, afl. del Ródano.

SOLUCION ANTERIOR

crónica DIARIO DE LA TARDE
Registro de la Propiedad Intelectual Nº 799.295
Dirección, redacción, administración, publicidad y talleres: R. Bamba 280.
T. E. 45-8608 — 8906 — 8873 — 5047 — 1072 — 1006 — 0058 y 0311. Director: Oscar J. M. Ruiz.